



**ISTRA** - Na 3. strani  
**Glasni protesti proti žici na meji**  
 Podpora župana Ilirske Bistrice

**TRST** - Na 4. strani  
**V Ul. Montecchi park M. Bernetič**  
 Uradno poimenovanje bo v četrtek

**GORICA** - Na 22. strani  
**S policijo na meji odslej tudi vojska**  
 Župan: »Zakaj se v Sloveniji razburjajo?«

**FRANCIJA** - Skrajni desnici Nacionalne fronte v drugem krogu spodletel volilni prodor

# S povešeno glavo

**OPČINE** - Spomin na pet junakov  
**Nov spomenik svarilo pred novimi žicami**



OPČINE - Svečanost ob 74-letnici usmrtnice Pina-Pinka Tomažiča in njegovih štirih tovarišev je končno potekala v optimističnem vzdušju. Na steni openskega strelišča so namreč v nedeljo viseli načrti arhitekta Andreja Križniča, na podlagi katerih naj bi žrtve drugega tržaškega procesa končno dobile toliko pričakovani spomenik. Župan Roberto Cosolini je zagotovil, da bo prihodnja proslava potekala na preurejenem območju.  
**Na 6. strani**

PARIZ - V drugem krogu lokalnih volitev v Franciji skrajna desničarska Nacionalna fronta (FN) v nedeljo ni zmagala v nobeni od 13 regij, potem ko je v prvem krogu pred tednom dni dosegla rekordno visok rezultat. Je pa v prestolnici Pariz prvič po 17 letih, ko je bila v rokah leve, zmagala zmerna desnica.

Marine Le Pen je v svoji regiji Nord-Pas-de-Calais-Picardie izgubila proti Xavierju Bertrandu, kandidatu republikancev Nicolasa Sarkozyja. Po končnih izidih so desnosedinski republikanci zmagali v sedmih regijah, socialisti predsednika Francoisa Hollanda pa v petih. Nacionalisti so prvič zmagali na Korziki. Večje presenečenje so volitve prinesle tudi za pariško regijo, ki se je obrnila v desno, prvič po 17 letih.

Druga kroga volitev se je udeležilo 58 odstotkov volivcev, torej več kot prvega, ko je bila udeležba 50-odstotna.  
**Na 2. strani**

**NOVOST**  
**Šest vlakov iz Ljubljane do Opčin**

LJUBLJANA - V Sloveniji je v nedeljo stopil v veljavo zimski urnik vlakov. V Italijo bo šestkrat na dan vozil vlak iz Ljubljane do Opčin, v nasprotno smer pa bodo vozili štirje vlaki. Vožnja z vlakom od Ljubljane do Opčin (na spletni strani Slovenskih železnic piše le Villa Opicina) traja dve uri, kar je enkrat več kot z avtom. Slovenske železnice so okrepile tudi povezave s Hrvaško.

**Na 3. strani**

**DEŽELNI SVET** - Srečanje z odbornico  
**Zaščita Glinščice ne sme škoditi domačinom**



**GORICA** - V četrtek  
**Fabiani v mestnem gledališču**



GORICA - Na oder goriškega gledališča Verdi v četrtek prihaja premiera *Fabiani - umetnost bivanja*, ki z dvojezično uprizoritvijo poudarja povezovanje obeh prostorov, sodelujočih umetnikov in zapuščino arhitekta, urbanista in misleca Maksa Fabianija, ki se je zasedrila v identiteti krajev v čezmejnem goriškem prostoru. Z režiserko in soavtorico scenarija ter izbora besedil Nedo Rusjan Bric smo se pogovarjali o predstavi, ki je eno premiero že doživela, in sicer konec novembra na odru Slovenskega narodnega gledališča (SNG) v Novi Gorici.  
**Na 23. strani**

**Trst: priznanja petim delu predanim Slovincem**

**Na 5. strani**

**Štipendije in podpore Sklada Sergij Tončič**

**Na 5. strani**

**Forum zahteva županove odgovore**

**Na 22. strani**

**Briški grič slavil 70-letnico**

**Na 24. strani**

**GORICA** - Begunci Mirovniki so se obrnili na tožilstvo

GORICA - Zloraba uradnega položaja, opustitev izvajanja uradne dolžnosti, opustitev pomoči in uboj iz malomarnosti: to so domnevna kazniva dejanja, ki so jih po mnenju združenja Tenda per la Pace e i Diritti, Foruma in skupine občanov zagrešile goriške institucije pri reševanju problematike nastanitve priselcev za azil od novembra 2013 do danes. Zato so mirovniki pripravili dosje, ki so ga vložili na goriškem tožilstvu. Vsebinsko obvestila bodo podrobneje predstavili danes.  
**Na 22. strani**

**Ernazar PIZZERIA MIREN**  
 0038 6 530 54182

URN K VESELI DECEMBER

PONEDELEK - PETEK  
 OD 17.00 DO 23.00  
 SOBOTA - NEDELJA  
 OD 12.00 DO 24.00

ZAPRTO  
 24.12. IN 25.12.  
 TER 31.12. IN 1.1.2016

**Terme Zreče**

**PLAČA 1, BIVATA 2** do 23. 12. 2015 in od 10. 01. do 14. 02. 2016

**Program vključuje:** 2x polpenzion, kopanje v termalnih bazenih, 1x vstop v Savna vas, uporabo kopalnega plašča, zabavno vodno aerobiko, lčila bon v vrednosti 15 € za izbrane wellness storitve, glasbeni večeri (četrtek, petek, sobota).

Cena za 2 osebi v dvoposteljni sobi  
**HOTEL ATRIJ\*\*\*\* SUPERIOR 396,00 € 198,00 €**

Popusti in doplačila po veljavnem ceniku.

**Informacije in rezervacije:**  
 Terme Zreče, Cesta na Roglo 15, SI-3214 Zreče T: 00386 3 75 76 000,  
 E: [terme@unitur.eu](mailto:terme@unitur.eu), I [www.terme-zrece.eu](http://www.terme-zrece.eu)

I FEEL SLOVENIA

**Sant'Anna**  
 Impresa Trasporti Funebri

**TF Pogrebno podjetje**  
 ...v Trstu od leta 1908

Več kot stoletje nudimo pogrebne storitve in prevoze na tržaškem območju, v Italiji kot tudi v inozemstvu.

**Devin-Nabrežina 166 - Trst**  
 skorajšnje odprtje nasproti pokopališču v Nabrežini  
**Ul. Torrebianca 34**  
**Ul. dell'Istria 129**  
**Ul. degli Alpini 2 - Opčine**  
 tel. 040 213356

**Usluge na domu**



## FRANCIJA



Igor Devetak

igor.devetak@primorski.eu

## Bolnikova protitelesa

Francija očitno še ima protitelesa. Čeprav je po socialni plati bolnik zaradi mase brezposelnih, gospodarske stagnacije, nesposobnosti reformiranja državnega aparata, neuresničene integracije tujerodcev... Protitelesa je prebuditel šok po prvem krogu volitev 6. decembra. Bo lahko računala nanje tudi tedaj, ko bo Front National poskusil nov naskok na državni vrh?

Po drugem krogu regijskih volitev morda ni Francoza, ki je v nedeljo oddal svoj glas za socialiste ali republikance in mu je zaradi izida odleglo, ki pa bi danes trdil, da je Front National poražen. Že res, da stranka Marine Le Pen ni osvojila nobene od francoskih regij, niti tistih ne - bilo jih je kar šest -, kjer je bila po prvem krogu v prednosti. Je bil zanjo poraz? Kje pa! Hladna prha že, nikakor pa ne poraz. Nikoli prej še ni dosegla toliko glasov (6,8 milijonov) in ni izvolila toliko predstavnikov v uprave (358 proti dosedanjim 118). Tokrat jo je onesposobila mobilizacija državljanov, tudi tistih, ki so si šli na volišča zamašit nos in so oddali glas za kandidata ideološko nasprotno stranke samo zato, da bi zadržali plaz skrajne desnice. Kako je bilo pri duši socialistu, ki je glasoval na primer za republikanca, za katerega je znano, da zagovarja smrtno kazen, da je na stališčih Front National ali morda še skrajnejši od njega? Volilna strategija republikancev se je izčrpala v posnemanju, če že ne v kraji argumentov Front National, kar je stranko Nicolasa Sarkozyja prej oslabilo kot pa okrepilo kljub zanjo zgodovinskemu rezultatu zaradi zmage v sedmih regijah. Oslabljeni so seveda socialisti Françoisa Hollanda, ki so še do volitev vladali v vseh regijah z izjemo ene, po novem pa so jih obdržali le pet.

Front National ni nezadržno rasel in nazadnje zrasel do takšne mere, da se ponuja kot alternativa vladajočima strankama, ker ima verodostojne recepte za preporod države. Njegovi »zeligovski« voditelji je uspelo oplaziti možnost, da se stranka s krajnje ravnimi prebije na regijsko in čez dve leti poskusi še preboj v državni vrh samo zato, ker doslej še ni vladala, ker ne pripada »sistemu«. Bo bolnik sedaj s pospeškom okrevaj, zato da ne bo naslednji udarec s skrajne desne zanj usoden?

## FRANCIJA - V nedeljo v drugem krogu regionalnih volitev

# Volivci zavrnili skrajno desnico

PARIZ - Končni uradni izidi drugega kroga lokalnih volitev v Franciji so potrdili, da skrajna desničarska Nacionalna fronta (FN) v nedeljo ni zmagala v nobeni od 13 regij, potem ko je v prvem krogu pred tednom dni dosegla rekordno visok rezultat. Je pa v prestolnici Parizu prvič po 17 letih, ko je bila v rokah leve, zmagala zmerna desnica.

FN je upala, da bodo regionalne volitve pomenile dobro izhodišče za njeno voditeljico Marine Le Pen za nastop na predsedniških volitvah leta 2017. Kljub najboljšemu rezultatu na nacionalni ravni v prvem krogu volitev pa je Marine Le Pen v nedeljo v svoji regiji Nord-Pas-de-Calais-Picardie izgubila proti Xavierju Bertrandu, kandidatu republikancev Nicolasa Sarkozyja. Le Penova je dobila okoli 42 odstotkov glasov, Bertrand pa 58. Tudi njena 26-letna nečakinja Marion Marechal-Le Pen je v regiji Provansa-Alpe-Azurna obala dobila le okoli 45 odstotkov glasov in prav tako izgubila proti republikanskemu kandidatu.

Po končnih izidih so desnosredinski republikanci zmagali v sedmih regijah, socialisti predsednika Françoisa Hollanda pa v petih. Nacionalisti so prvič zmagali na Korziki. Večje presenečenje so volitve prinesle tudi za pariško regijo, ki se je obrnila v desno, prvič po 17 letih.

Drugega kroga volitev se je udeležilo 58 odstotkov volivcev, torej več kot prvega, ko je bila udeležba 50-odstotna.

Francoski premier Manuel Valls je opozoril, da nevarnosti skrajne desnice še zdaleč ni konec. Podobno se je odzval tudi Sarkozy, ki je pohvalil udeležbo volivcev, a opozoril, da se ne sme pozabiti »opozoril« iz prvega kroga, ko je slavila FN. Marine Le Pen pa je kljub porazu dejala, da jih sedaj ne more nič ustaviti. Po njenem mnenju bo FN s potrjenim številom svetnikov postala glavna opozicijska sila v večini francoskih regij. Dodala je, da manevriranje tako socialistov kot republikancev kaže, da sta v bistvu dve strani istega kovanca, medtem ko da FN predstavlja edino pravo politično alternativo.

V prvem krogu regionalnih volitev je FN zmagala v šestih regijah, na nacionalni ravni pa osvojila rekordnih 27,7 odstotka glasov. Socialisti so dobili 23,1 odstotka, republikanci pa 26,7 odstotka glasov. FN je v nedeljo na nacionalni ra-

Marion Marechal-Le Pen s povešeno glavico po razglasitvi izidov drugega kroga regionalnih volitev v Franciji

ANSA



vni dobila tudi največje število glasov doslej - 6,8 milijona. V prvem krogu je dobila okoli šest milijonov glasov, na predsedniških volitvah leta 2012 pa je Le Penova dobila 6,4 milijona glasov, a je bila takrat volilna udeležba občutno višja.

Analitiki ocenjujejo, da tradicionalne stranke trenutno nimajo veliko razlogov za slajve. »Jez je za zdaj zdržal, a FN nenehno napreduje in enkrat bo popustil,« je prepričan politični analitik Stephane Rozes iz političnega inštituta CAP. Časnik Liberation je ocenil, da je strah pred skrajno desnico in ne neko novo navdušenje nad socialisti mobiliziral levo. Časnik je politično elito pozval k novim idejam in to čim hitreje. Tudi katoliški časnik La Croix je v uvodniku opozoril, da če ne bo odgovorov na vprašanja in skrbi volivcev, bo FN nadaljevala z napredkom vse do predsedniških volitev.

Poleg terorizma je bila pogosta tema kampanje pred referendumom tudi rekordna nezaposlenost, slabi ekonomski rezultati, visok državni dolg in počasnost reform. (STA)

## Francoski učitelj lagal, da ga je napadel domnevni privrženec Islamske države

PARIZ - Francoski učitelj, ki je policiji najprej zatrdil, da ga je v pariškem predmestju Aubervilliers zabolil in ranil napadalec, ki naj bi se pri tem skliceval na skrajno Islamsko državo, je priznal, da si je zgodbo izmislil, je sporočilo lokalno tožilstvo.

45-letnika, ki je učitelj na šoli v Aubervilliersu, so včeraj prepeljali v bolnišnico zaradi lažjih vbojnih ran na boku in vratu. Po navedbah tožilca ranjenega učitelja zaslišujejo, zakaj si je izmislil zgodbo o napadu, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

## RUSIJA-TURČIJA - Še vedno napeti odnosi

# Pomorski incident

Odpovedano danes načrtovano srečanje Putina in Erdogana

MOSKVA - V novem pomorskem incidentu med Rusijo in Turčijo v Črnem morju sta včeraj ruska raketna križarka ter čoln obalne straže posredovala med konvojem ruskih ladij, ki so zaradi zaostrenih mednarodnih razmer predstavljale dve naftni ploščadi na novo lokacijo v ruskih teritorialnih vodah, ter turškim čolnom. Gre za drugi incident v zadnjih dveh dneh.

Po navedbah ruske energetske družbe Černomorneftgaz, ki ima v lasti naftni ploščadi, je do incidenta prišlo zaradi kršenja predpisov o preprečevanju sporov ter splošno sprejete konvencije o plovbi, saj se turško plovilo ni umaknilo konvoju. »Čoln je priplul s strani in konvoju skušal preprečiti pot,« še navaja družba. Ob tem dodaja, da se kapitan turškega čolna ni odzival na večkratne klice kapitana ruske ladje prek radijske zveze.

Incident je prekinilo posredovanje gliserja ruske obalne straže in raketne kri-

žarke ruske mornarice, ki sta prišla na pomoč konvoju. Naftni ploščadi B-312 in B-319, ki sta skupaj vredni 357 milijonov dolarjev, sta na koncu varno prispeli na predvideno lokacijo. Gre za drugi pomorski incident med državama v zadnjih dveh dneh, potem ko je posadka ruske vojaške ladje v nedeljo v Egejskem morju izogib trčenju s turško ribiško ladjo izstrelila več opozorilnih strelcev.

Rusija je včeraj sporočila, da za danes načrtovanega srečanja med ruskim predsednikom Vladimirjem Putinom in njegovim turškim kolegom Recepom Tayyipom Erdoganom ne bo. Srečanje med voditeljema Turčije in Rusije so napovedali na vrhu držav skupine G20 16. novembra, ki ga je gostila Ankara. A le dober teden kasneje je Turčija sestrelila eno od ruskih vojaških letal, ki je izvajalo operacijo v Sirijo, s tem pa so se odnosi med Mosko in Ankaro drastično zaostri.

## EU - Vrh v četrtek Prizadevanja Italije za omilitev sankcij Rusiji

BRUSELJ - Vrh EU naj bi v četrtek podprl šestmesečno podaljšanje gospodarskih sankcij proti Rusiji, je včeraj v Bruslju nakazala visoka zunanjepolitična predstavica unije Federica Mogherini. Razpravo na vrhu je želela Italija, ki je minuli teden prepričala odločitev o podaljšanju sankcij proti Rusiji na veleposlaniški ravni. Po navedbah Mogherinijeve se članice sicer strinjajo, da mirovni sporazum iz Minska že zdaleč ni uresničen in da vse kaže na podaljšanje sankcij. Po drugi strani je Rusija pomemben akter za krize v svetu, kot je bil iranski jedrski program ali sedaj Sirija.

Italija, ki je ena največjih trgovinskih partneric Rusije v Evropi, je minuli teden izpostavila, da želi kljub ukrajinski krizi odprte kanale komunikacije z Mosko.

## ITALIJA - G5Z proti Boschijevi po bančni aferi

# Predlog nezaupnice

Toda DS strnjeno brani ministrico - Sporna vloga Consoba

RIM - Poslanec Gibanja 5 zvez Alessandro Di Battista je včeraj v poslanski zbornici vložil nezaupnico proti ministrici za reforme Marii Eleni Boschi. Demokratska stranka sicer ministrico podpira, zato bo nezaupnica zanesljivo zavrnjena. Di Battista pa kljub temu vztraja, da mora Boschijeva parlamentu in državljanom »povedati resnico o svojem abnormnem konfliktu interesov« v zadevi banke Etruria, kjer je bil oče predsednik, brat funkcionar in tudi sama delničarka. G5Z tudi ponovno zahteva, da se razčisti ozadje dogajanja januarja letos, ko je tik pred odobritvijo vladnega odloka o ljudskih bankah prišlo »v dobro obveščenih krogih« do intenzivne kupoprodaje in skokovite rasti tečajev teh delnic, še posebno prav že skoraj skrahirane banke Etruria.

Afera štirih bank, ki so tvegale stečaj in jih je vlada rešila z odkokom, ki pa ne rešuje investorjev v delnice in obveznice teh zavodov, še vedno močno od-

## Obama obljubil da bodo ZDA ubile teroristične voditelje

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama je po razširjeni seji Sveta za nacionalno varnost v Pentagonu obljubil, da bodo ZDA zavezniki še naprej pobijale teroristične voditelje v Iraku in Siriji ter Islamski državi (IS) odvzemale zavzeto ozemlje. Pri tem je Obama omenil sodelovanje zaveznikov in izrecno poudaril tudi vlogo Italije.

Obama je dejal, da je zadevanje terorističnih tarč vse težje, vendar s tem nadaljujejo in to vse močneje in bodo nadaljevali do uničenja IS. Obenem nameravajo IS otežiti širjenje nasilne propagande po svetu. Predsednik je nato naštel imena vseh »Abujev«, ki so jih doslej pobili, in dodal, da vseh ne more naštet, ker je seznam predolg. Vsem ostalim terorističnim voditeljem pa je v slogu svojega predhodnika Georga Busha sporočil, da se ne morejo skriti in so naslednji na vrsti.

Obama bo v četrtek obiskal nacionalni protiteroristični center v Virginiji in ponovno obljube in grožnje, v petek pa se odpravlja na praznike, pred katerimi mora Američane vsaj poskusiti prepričati, da je aktiven v boju proti teroristom, ki so napadli Pariz in San Bernardino v Kaliforniji.

## V Parizu srečanje zunanjih ministrov o Siriji

PARIZ - V francoski prestolnici se je včeraj srečalo več zunanjih ministrov držav, ki so vojaško ali drugače vpletene v sirske konflikte. Na srečanju so bili prisotni vodje diplomacij Francije, Nemčije, Savdske Arabije, Jordanije, Italije, Katarja, Turčije, Velike Britanije in ZDA. Ministri so razpravljali o nedavnem srečanju sirske opozicije v savdskem Rijadu o prihodnosti Sirije, na katerem so sodelovale tako sekularne politične sile, ki jih sirska vlada tolerira, kot tudi skrajni islamistični uporniki. Srečanje naj bi bila priprava na napovedano mednarodno srečanje v širšem formatu v New Yorku v petek, na katerem naj bi predvidoma sodelovale tudi države, kot sta Rusija in Iran, ki podpirata sirske vlado. Petkovo srečanje še ni potrjeno, a bi lahko vodilo do resolucije Združenih narodov.

Zadnje večje srečanje nasprotnih si sil o Siriji na Dunaju sredi novembra je prineslo nekakšen konsenz o časovnici za Sirijo, ki bi zajemala sklenitev prekinitve ognja, nato oblikovanje prehodne vlade v roku šestih mesecev in volitve v roku leta dni. Sirske opozicijske skupine so ta načrt označile za nerealističen, a naj bi se predvidoma s predstavniki sirske vlade sestale januarja na Dunaju.



SLOVENIJA - Nov letni urnik Slovenskih železnic

# Iz Ljubljane na Opčine z vlakom šestkrat na dan

Z openske železniške postaje v nasprotno smer štirje vlaki

LJUBLJANA - V Sloveniji je v nedeljo stopil v veljavo nov letni urnik vlakov. V Italijo bo šestkrat na dan vozil vlak iz Ljubljane do Opčin, od koder je mogoče pot do središča Trsta nadaljevati z lokalnimi avtobusi, ki vozijo vsakih 20 minut, piše v sporočilu Slovenskih železnic (SŽ). Avtobusne postaje na openski postaji sicer že zdavnaj ni več, za potnike, ki so namenjeni v Trst, je najbolj primeren tramvaj. Vožnja z vlakom traja dve uri, kar je enkrat več kot z avtomobilom.

Z Opčin (na spletni strani SŽ so na urniku označene kot Villa Opicina) in tudi iz Nove Gorice bo skozi Sežano in Divačo poleti vozilo več vlakov proti Istri - v Buzet, Pazin, Kanfanar in Pulj. Med novostmi so nizkocenovne ponudbe - za enosmerno vozovnico iz Ljubljane do Zagreba bo po novem treba odšteti le devet evrov. Enak znesek boste odšteli tudi za enosmerno vozovnico iz Ljubljane na Reko. V maloobmejnem prometu s Hrvaško, prek Rogatca, so na slovenskih železnicah skušali upoštevati želje in potrebe lokalnega prebivalstva na obeh straneh meje. Tako bodo trije vlaki na dan vozili iz Celja prek Rogaške Slatine in Rogatca do Džurmanca in naprej do Zaboka in Zagreba, kar bo precej povečalo izbiro tako za vsakodnevne potnike na omenjenih relacijah kot tudi za obiskovalce Rogaške Slatine in bližnjih turističnih krajev.

Med novostmi v mednarodnem prometu na železnicah navajajo, da bo vlak Citadella po novem voznem redu iz Ljubljane odpeljal ob 8.45, slabi dve uri prej kot zdaj, in prispel v madžarsko prestolnico ob 17.29. Iz Budimpešte se bo namesto sredi dneva po novem vračal ob 8.30 in v Ljubljano pripeljal ob 16.43.

Pomembna novost je, da bo imel

Pred dvema letoma so na Opčinah vlak iz Ljubljane pričakali tudi predstavniki krajevnih uprav

FOTO DAMJ@N



povezavo z vlakom v Koper in iz nje, poleti bodo tako v njegovi sestavi tudi direktni vagoni, s katerimi bo mogoče potovati med Budimpešto, Ljubljano in Kopro. Med omenjenimi mesti bo v poletni sezoni dvakrat na teden vozil tudi nočni vlak.

Z vlakom SŽ lahko zdaj odpotujete tudi na adventne in silvestrske dogodke v evropska mesta, kot so Gradec, Beljak, Dunaj, Salzburg, Budimpešta, Praga, Beograd in München. Za določene poti v evropska mesta so na voljo tudi nizkocenovne vozovnice, že od 19 evrov naprej. Število takih ugodnih vozovnic je omejeno, zato SŽ svetujejo potnikom, da pohitijo z rezervacijami. Vse informacije so na voljo na spletni strani <http://www.slo-zeleznice.si/sl/>

## VOZNI RED LJUBLJANA OPČINE

	R1746	R1748	R1758	R1760	R1762	R1766
Ljubljana	4.32	8.10	10.40	14.33	18.54	19.50
Opčine	6.33	10.11	12.41	16.35	20.56	21.51
	R1745	R1747	R1749	R1759		
Opčine	7.00	10.30	13.24	17.24		
Divača*	/	10.51	/	/		
Divača	/	11.00	/	/		
Ljubljana	9.00	12.40	15.27	19.25		
* prestop						

SLOVENIJA - Različni odzivi na žično ograjo na meji s Hrvaško

# V Ilirski Bistrici za, v Istri proti

Koprski župan Boris Popovič zelo pogreša verodostojne informacije iz Ljubljane - Protest nekdanjih partizanov in ravnateljev muzejev

KOPER - V prejšnjem tednu so, kot smo poročali, žično ograjo ob meji s Hrvaško postavili tudi ponekod na Primorskem, kar je že naletelo na odpor domačinov. Mnenja županov so vsekakor deljena. Župan občine Ilirska Bistrica Emil Rojc denimo meni, da je ograja potrebna, piranski župan Peter Bossman pa je opozoril na veliko škodo in nevarnosti za ljudi ob meji. Dober kilometer in pol so ograjo postavili pri ilirskobistriških mejnih prehodih Starod in Jelšane ter v okolici mejnega prehoda Dragonja.

Kot je danes za Slovensko tiskovno agencijo pojasnil bistriški župan Emil Rojc, so ga pred postavitvijo o svojih namerah obvestili iz ministrstva za notranje zadeve. Pri sami postavitvi ograje so svojo pomoč nudili gasilci, so pa na občini v prihodnje pripravljene pomagati, če bo to potrebno. Sicer pa je Rojc mnenja, da je žičnata ograja potrebna. »Prepričan sem, da v kolikor bi se ta begunski val okreplil, kar se verjetno bo, bodo takrat tudi občani videli, da je to potrebno,« je dodal.

Povsem nasprotno je stališče o ograji piranskega župana Petra Bossmana. »Občini Piran bo povzročila tudi gospodarsko škodo, saj živimo predvsem od gostoljubja, dostopnosti in privlačnosti destinacije,« je izpostavil in dodal, da Istra slovi po svoji povezanosti, odprtosti in

strpnosti. Prepričan je tudi, da bodoča žica ne bo varovala in ne bo preprečevala sanj o boljšem in varnejšem življenju, ki jih sanjajo migranti, zato upa, da bo čim prej odstranjena.

Tudi koprski župan Boris Popovič je poudaril, da v mestni občini nad žico ne morejo biti navdušeni, obenem pa je izpostavil drug vidik omenjene problematike, in sicer pomanjkanje verodostojnih informacij. Kot je nameč zapisal, »da bi si lahko ustvarili pravo mnenje o nujnem varnostnem vidiku, s strani države, njenih varnostnih organov oziroma služb, ki se s to problematiko ukvarjajo, nimamo pravih in verodostojnih informacij o resničnih tveganjih, saj dostopa do dokumentacije z oznako 'zaupno', kaj šele 'strogo zaupno', župani v Sloveniji sploh nimamo. Prepričan sem, da v tujini, pri tem mislim na zahodno demokracijo oziroma na Evropo, jemljejo župane neprimerno bolj resno, se z njimi pogovarjajo in dogovarjajo ter z lokalnimi skupnostmi, vsaj kar se tiče varnosti, gospodarstva, zdravstva, pa še česa, delajo z roko v roki. V Sloveniji pač temu ni tako, kar se pozna na vseh področjih,« je kritičen župan Popovič.

Proti ograji se je v odprtem pismu predsedniku vlade Miru Cerarju zavzelo tudi 13 direktorjev in ravnateljev istrskih muzejev in galerij v Sloveniji in na

Hrvaškem. »Postavitev bodoče žice na meji med Slovenijo in Hrvaško je za nas, ki vodimo javne kulturne ustanove na istrskem območju, nesprejemljivo dejanje, ki na simbolni in materialni ravni škoduje medsosedskim odnosom, razvoju kulturnega turizma in skupnim prizadevanjem za popularizacijo tukajšnje kulturne dediščine. Hkrati ta pregrada posreduje nevarno sporočilo, ki je naperjeno proti kulturi, svobodi, ustvarjalnosti in sožitju,« so zapisali. Cerarja pozivajo, »da v imenu kulture in dediščine, ki jo s ponosom negujemo in promoviramo na tem delu Evrope, preključite to nehumano dejanje in odstranite bodočo žico iz slovensko-hrvaške meje.«

Včeraj so se v zvezi z žičnato ograjo v Istri oglašili tudi v Združenju protifašistov, borcev za vrednote NOB in veteranov Koper.

V združenju protifašistov so spomnili, je Slovenska Istra s svojo odprtostjo ustvarila dobre medsosedske odnose ter se uveljavila kot turistična in gospodarska destinacija. Ob tem pa se sprašujejo, »kje so naše vrednote, strpnost, toleranca, sočutje do ljudi, ki trpijo in iščejo boljše življenje«. Vlado ob tem pozivajo, naj meje zavaruje, »kot se spodobi za sodobno in napredno evropsko državo ter uredi vse potrebno za tiste, ki jo varujejo.«



Pri Dragonji so žičnato ograjo napeljali tudi med vinograde

PRIMORSKE NOVICE

TRBIŽ

## Že prvi vojaki na meji s Slovenijo

VIDEM - V Kanalsko dolino je včeraj prispelo 35 italijanskih vojakov, ki bodo od danes po besedah pokrajinske načelnice obmejne policije Irene Tittoni okrepili nadzor na mejnem področju s Slovenijo. Slovensko zunanje ministrstvo je sporočilo, da italijanske oblasti Slovenije niso obvestile o kakršnihkoli posebnih aktivnostih ali ukrepih na meji med državama. Ob tem so na zunanjem ministrstvu dodali, da je slovensko veleposlaništvo v Rimu v rednem stiku z italijanskim zunanjim ministrstvom. Dvajset vojakov naj bi od danes nadziralo meje in njeno zaledje tudi na Goriškem, v naslednjih dneh še na Tržaškem (35 vojakov). Ukrep je namenjen krepitvi boja proti tihotapljenju in terorističnim grožnjam, je sporočila tržaška prefektinja in vladna komisarka za Furlanijo-Juljsko krajino Francesca Adelaide Garufi.

Slovenski zunanji minister Karl Erjavec je sinoči v Bruslju na vprašanje, ali se mu zdi poteza Italije potrebna, odgovoril, da je odločitev po njegovih informacijah padla zlasti zato, ker se želi Italija zaščititi pred kakšnimi nepredvidenimi dogodki, kot so razne teroristične aktivnosti.

»Vemo, da Italija v preteklosti ni bila imuna na take dogodke. To kaže pač na to, da je treba posebno pozornost nameniti varnosti,« je menil Erjavec. Na vprašanje, ali ima kakšne indice, da preko Slovenije v Italijo prihajajo nevarni ljudje, je minister odgovoril, da vemo, da je Slovenija tranzitna država, da so povezave med kriminalom in terorizmom, da tudi preko Slovenije kot tranzitne države poteka trgovina z orožjem, ljudmi in mamili.



ZAŠČITA OKOLJA - Zalegli protesti gročanske srenje in Kmečke zveze

# Glinščica se bo nekoliko »umaknila« tudi s Peska

Zagotovila deželne odbornice Santorove o novi razmejitvi zaščenega območja

Protest Kmečke zveze in gročanske srenje je zalegel. Dežela bo v kratkem na novo razmejila zaščiteni področje Glinščice in pri tem prišla na roko domačinom iz Peska in Gročane, ki so zahtevali, da bi nekatera srenjska zemljišča na Pesku, a tudi v Gročani in Boljuncu, izločili z območja deželne naravnega rezervata. Novo razmejitev bo predlagala pristojna odbornica Mariagrazia Santoro, ki se je včeraj popoldne v deželni svetnici srečala s predstavniki Kmečke zveze, gročanske srenje, Agrarne skupnosti in Občine Dolina, ki sta jo zastopala župan Sandy Klun in odbornik Franco Crevatin. Na seji sta bila tudi deželna svetnika Igor Gabrovac in Stefano Ukmar.

Tehnično-strokovni odbor za zaščiteni območja Furlanije-Juljske krajine je predlog za izločitev srenjskih zemljišč iz zaščenega območja Doline Glinščice in za njegovo drugačno razmejitev zavrnil že pred enim letom. O tem pa sploh ni obvestil »prizadetih strank«. Ne Občine Dolina in niti srenje ter Kmečke zveze, ki sta v tiskovnem sporočilu (objavili smo ga v nedeljo) ostro ožigosali zadržanje strokovnega odbora in obenem deželne uprave.

Odbornica Santorova in tajnik strokovnega odbora Pierpaolo Zanchetta sta prislunhila pripombam sogovornikov, ki sta ju z argumenti očitno prepričala. Dejansko ni šlo za nobeno zahtevo po radikalnih spremembah površine zaščenega območja, ampak za spoštovanje srenjskih pravic in krajanov, kot nam je potrdil župan Klun. Stvar sicer ni od včeraj.



Odbornica FJK Mariagrazia Santoro

Na to je Deželo (takrat ji je predsedoval Renzo Tondo) že opozorila Klunova predhodnica Fulvia Premolin, njena stališča pa niso naletela na posluš in razumevanje.

Dolinska uprava je že leta 2012 posredovala pristojnemu strokovnemu odboru FJK študijo za novo razmejitev zaščenega območja Glinščice, ki jo je na pobudo skupine občanov pripravil profesor Livio Poldini. Dežela je študiji osporovala, češ da priloženih zemljevidov in strokovnih ekspertiz ni sestavil in seveda tudi ne predložil Poldini. Temu je sledil neke vrste ping-pong z občinsko upravo, ki je nekajkrat vsebinsko dopolnila omejeno ekspertizo, ki je sicer obravnavala predvsem botanični in ne drugih aspektov tega vprašanja. Postopek je trajal več kot dve leti. Za sprejetje glavnine zahtev Kmečke zveze, srenje in Agrarne skupnosti bo vsekakor potreben nov sklep deželne tehnične organa, Dolino Glinščice itak čakata nov konzervativno-razvojni načrt in istočasno najbrž revizija deželne zakona o zaščiti Krasa.

OBČINA TRST - V četrtek uradno poimenovanje

## Park Marije Bernetič!

Po slovenski partizanki in poslanki bo poimenovan ljudski park v Ulici Montecchi

Mestni park v Ul. Montecchi pri Sv. Jakobu bo poimenovan po slovenski partizanki Mariji Bernetič. Uradno poimenovanje bo potekalo v četrtek ob 11. uri.

Novico sta sporočili predsednica pokrajinskega odbora Vsestranskega združenja partizanov - ANPI Stanka Hrovatin in tržaška podžupanja in odbornica za toponomastiko Fabiana Martini.

Marija Bernetič je prva Slovenka, po kateri je bil poimenovan kraj v tržaški občini. Izbira mest-

nega parka pri Sv. Jakobu ni nalključna, saj je bila Bernetičeva po rodu prav iz tega nekdanj proletarskega predela mesta. Že mladih let se je pridružila komunistom, dobila svoje prvo ilegalno ime, Tatjana, med vojno in po vojni pa so jo poznali z drugim partizanskim imenom Marina. Leta 1955 je bila prvič izvoljena v tržaški občinski svet, leta 1963 pa je bila kot prva Slovenka izvoljena na listi Komunistične partije Italije v poslansko zbornico.



Zgoraj Marija Bernetič ob osemdesetletnici; levo mestni park v Ul. Montecchi ob prenovitvi leta 2008

ARHIV

CERKEV - V stolnici sv. Justa v nedeljo odprli sveta vrata

## Začetek svetega leta

Sveta vrata je odprl nadškof Giampaolo Crepaldi - Poziv k telesnim in duhovnim delom usmiljenja

Poziv k telesnim in duhovnim delom usmiljenja: to želi biti pravkar začeto izredno sveto leto usmiljenja, ki ga je razglasil papež Francišek z odprtjem svetih vrat v baziliki sv. Petra v Rimu preteklega 8. decembra. Po rimskih so se včeraj odprla številna druga sveta vrata, med katerimi so bila tudi tista, ki jih je nadškof Giampaolo Crepaldi v nedeljo popoldne odprl v tržaški stolnici sv. Justa. Skozi vrata, ob katerih je dvojezični napis *Porta della misericordia - Vrata usmiljenja*, je vstopil nadškof Crepaldi, za njim pa množica vernikov.

Med homilijo med slovesnim bogoslužjem, ki je sledilo odprtju svetih vrat, je nadškof poudaril, da sveta vrata pozivajo tudi k uživanju zaščite, ki daruje odrešenje ter k odzivanju na skupen poklic k svetosti, pravkar začeto sveto leto pa bo moral potekati v znamenju bolj občutene pripravljenosti na zakrament sprave oz. spovedi, ki po Crepaldijevih besedah predstavlja vedno nov začetek. V ta namen bo v teku svetega leta priložnost za zakrament sprave dana predvsem v nekaterih tržaških cerkvah: ob stolnici sv. Justa bodo tako privilegirani kraji romanja še Marijina svetiš-

Tržaški škof Giampaolo Crepaldi je odprl sveta vrata

FOTODAMI@N



ča na Vejni, Repentabru in v Starih Miljah, v mestu pa kapucinska cerkev na Montuči in cerkev Novega sv. Antona.

Prav tako je tržaški nadškof poudaril, kako morajo kristjani v svetem letu biti vsakodnevn pričevalci božjega usmiljenja. Pri tem naj na podlagi smernic papeža Franciška udejanjijo tako t.i. telesna dela usmiljenja (nahriniti lačne, potešiti žejne, obleči nage, sprejeti tujce, oskrbeti bolnike in obiskati jetnike) kot tudi t.i. duhovna dela usmiljenja (svetovati dvomljivcem,

učiti nevedne, svariti grešnike, tolažiti žalostne, odpustiti žalitve, potrpežljivo prenašati nadležne ter moliti Boga za žive in mrtve). Usmiljenje namreč pomeni odpuščanje in spravo za prejete in storjene žalitve, prav tako pomeni tudi solidarnost in prizadevanje učinkovite ljubezni za brate, ki živijo v pomanjkanju. Pri tem bo tržaška škofija v okviru telesnih del usmiljenja namenila letos nabrana sredstva v pomoč revnim otrokom in sirotam iz Moldove v okviru misijona, ki deluje v tej državi.

## OBČINA TRST Davek Tasi: vse po starem

Odbitki k davku na nedeljive storitve (Tasi), ki jih je odobrila tržaška občina v svojem proračunu, so povsem zakoniti. Tako je včeraj potrdil tržaški občinski svetnik Slovenske skupnosti iz predsednik občinske komisije za proračun Igor Švab.

Konec preteklega tedna je tiskovna agencija Ansa vključila tržaško občino med tiste italijanske občine, ki naj bi - po normah državnega zakona o stabilnosti - ne imele pravice do odbitkov na davek Tasi. Vprašanje je na vsedravnih ravni zadevalo občine, ki so odobrile proračun po 31. juliju letos (kot to določa zakon o stabilnosti). Ampak: avtonomna dežela Furlanija-Juljska krajina je določila drug rok za odobritev občinskih proračunov: 30. september. Občina Trst je odobrila proračunski dokument 15. septembra, to je pred iztekom roka, ki ga je bila določila dežela. Zato - v skladu z normami o deželni avtonomiji - ni terminsko prekoračila določenega roka, in torej lahko koristi v proračunu izglasovane odbitke davka na nedeljive storitve Tasi.

Rok za saldo davka Tasi zapade jutri.

## Županovi zgledni stroški

V nelahkih gospodarskih časih je lahko tržaški župan Roberto Cosolini za zgled številnim kolegom. Tako ocenjujejo občinski svetniki Roberto Decarli (Cosolinijeva lista), Patrick Karlsen (Občani za Trst), Giovanni Barbo in Marco Toncelli (Demokratska stranka), ki so analizirali županove stroške v lanskem letu. Če izvzamemo nekrologe, najem dvoran, priznanja in darila gostom, je Cosolini dnevno potrosil le 9 evrov za delovne zajtrke in pogostitve, tako da je v enem letu skupno porabil 1.471 evrov. Svetniki so ocenili, da je to znak spoštovanja denarja v obdobju, ko je tega vse manj.

## Urad za najavo smrti

Občina Trst obvešča, da bo urad za najavo smrti na Trgu Costanzi 2 zaradi sindikalne skupščine danes odprt javnosti med 8.30 in 10.30.

## Maxinova dobrodelna dražba

Tržaški pevec Maxino je v nedeljo začel dobrodelno dražbo za fundacijo Luchetta na spletni strani eBay, ki se bo končala prihodnjo nedeljo z Maxinovim nastopom v kavarni San Marco med 15. uro in 16.30. Ob 16. uri bodo razglasili zmagovalca, ki bo lahko domov odnesel punčko Elso, ki poje pesem Che zimom.

## Bobby Solo drevi v Rossettiju

Drevi bo v gledališču Rossetti ob 20.30 potekal 37. festival tržaške popevke, na katerem bo nastopil slavi italijanski pevec Bobby Solo. Drugeče se bo na festivalu, ki bo letos posvečen Angelu Cecchelino, pomerilo kakih petnajst novih tržaških popevk, prve tri pa se bodo udeležile 13. festivala popevke Furlanije Juljske krajine, medtem ko bo od 10. januarja do 30. aprila 2016 potekal spletni referendum za promocijo pesmi. Vstopnice znašajo 7 oz. 9 evrov.



TRŽAŠKA TRGOVINSKA ZBORNICA - Priznanja prejelo 22 oseb

# Predanost delu: nagrada tudi petim Slovincem

Na sedežu Trgovinske zbornice so podelili priznanja za predanost delu in gospodarski doprinos k domači ekonomiji, med nagrajenci pa so bili lepo zastopani tudi Slovenci. Gospodarska ustanova je za delovanje in podjetniške zasluge nagradila 22 oseb, posebni priznanji pa sta prejela genetik Mauro Giacca in ustanovitelj festivala latino-ameriškega filma Rodrigo Diaz.

Na slovesnosti so zazveneli melodije v izvedbi harfistk, gojenk Glasbene matice, Paole Gregoric in Martine Carecci. Slovesnot je uvedel predsednik Trgovinske zbornice Antonio Paoletti, ki je spomnil, da sta želji po delu in ustvarjanju močnejši od gospodarske krize. Tako kot vsako leto so tudi letos izbirali med kandidati, ki rušijo stereotipe o apatičnih občanih. Nekatere kandidate so predlagale tudi slovenske organizacije; kandidat SDGZ je bil tako proseški pek in slaščičar **Paolo Bukavec**, ki že četrto stoletja skrbi, da imajo Prosečani dober kruh. Kmečka zveza je predlagala **Stanko Miliča**, ki ima osmico v Zgoniku. Med nagrajenci pa so se znašli še kmetovalec **Paolo Pernarich** in frizerki **Clara Furlan** in **Marina Gabrovec**.

Zgodba slednjih je izredno zanimiva, saj je gospa Clara že pol stoletja lastnica po njej poimenovanega frizerskega salona v Sesljanu, gospa Marina Gabrovec pa za njo dela že 40 let. V en glas sta dejali, da je takšno priznanje nekaj najlepšega, kar si nekdo lahko želi.

Uspešno poslovno zgodbo piše tudi pek Paolo Bukavec, ki mu priznanje pomeni veliko zadoščenje, spomnil pa se je tudi soproge Nataše in vseh sodelavcev, ki so zaslužni za uspeh družinskega podjetja.

Na tradicijo stavi Stanko Milič, ki že skoraj 50 let vodi turistično kmetijo v Zgoniku. Vinska tradicija je pri njih doma že stoletja, ponosen vinogradnik pa je dejal, da se na tradicionalen način lotevajo tudi pridelave vrhunskih vin.

Trta pa se rojeva tudi pri turistični kmetiji Pernarich v Medji vasi, ki jo je večeraj zastopal Paolo Pernarich. Zanj je priznanje posebna čast, saj sta s tem odlikovanjem poplačana trud in delo, ki ga družina že 250 let vlaga v kmetijsko dejavnost. Če smo v vseh teh letih uspešno kljubovali naravnim nesrečam in vojnjam, ne bomo klonili niti pred gospodarsko krizo, je ocenil nagrajenec Pernarich. (sč)

Nagrajenci (z leve): Stanko Milič, Paolo Pernarich, Marina Gabrovec, Clara Furlan in Paolo Bukavec

FOTODAMJ@N



SKLAD SERGIJ TONČIČ - Podelitev prispevkov univerzitetnim študentom

## Pet štipendij, osem podpor

Nagovor predsednice Sklada prof. Marije Pirjevec o položaju in vlogi univerze nekoč in danes - Na razpis se je odzvalo 19 kandidatov



Prejemniki štipendij in podpor Sklada Sergio Tončić

FOTODAMJ@N

TRŽAŠKO SODIŠČE - Sojenje štiri leta po nesreči v športni palači

## Jovanottijev oder brez koordinatorja za varnost

Štiri leta po neverjetni nesreči v tržaški športni palači PalaTrieste, v kateri se je le nekaj ur pred Jovanottijevim koncertom zrušilo odrsko ogrodje in pokopalo 19-letnega Tržačana Francesca Pinno, se je na tržaškem sodišču nadaljeval kazenski proces. Na zatožni klopi je trenutno samo Loris Tramontin, lastnik podjetja Azaela Promotion, ki je 12. decembra 2011 organiziralo Jovanottijev koncert. Obtožen je povzročitelj nesreče, uboja iz malomarnosti ter povzročitelj telesnih poškodb, saj se je več delavcev poškodovalo.

Ostala dva obtoženca sta doleteli različni usodi. Inž. Andrea Guglielmo, odgovoren za statiko, se je svoj čas odločil za sojenje po skrajšanem postopku in je bil v prvi stopnji obsojen na triletno zaporno kazen. Egidio Conte, lastnik podjetja Stage System, ki je vodilo montažo temeljne odrske zgradbe, pa je septembra lani umrl.

V ospredju večerajšnje obravnave je bilo več vprašanj, ki odražajo izjemno zapletenost postopka. Težko je določiti odgovor-

nost posameznikov v okviru obsežnega organizacijskega kolesja, v katerem je sodelovalo veliko podjetij in strokovnjakov, nihče pa ni imel glavne besede. Med drugim ni jasno, ali je treba športno palačo v tem primeru obravnavati kot gledališče ali delovišče, pa tudi ne, ali je imel Tramontin vlogo komitent. Tožilec Matteo Tripiani in obtoženčeva odvetnika so po poročanju deželne televizije Rai

zaslišali funkcionarja zdravstvenega podjetja Andreo Lapelja in inženirja Franca Curatella iz Padove, ki je na zahtevo tožilstva opravil strokovni pregled porušenega odra. Govor je bil o pogodbah, ki jih je bila podpisala Azalea Promotion, o spoštovanju varnostnih predpisov in dejstvu, da nihče ni imenoval koordinatorja za varnost.

Sojenje se bo nadaljevalo 7. marca.

### Kraja ji je spodletela

Pred dnevi je prišla s hčerko v Trst na obisk k prijateljici. V ponedeljek se je B.R., 56 let, po rodu iz Albanije, podala v trgovino Oviessa na Drevoredu 20. septembra. Sukala se je med prodajnimi pultji, očitno zelo sumljivo, da je nanjo postala pozorna ena od uslužbenk. Ta je opazila, kako je s pultov spravila v torbo dve konfekciji mila, šal in majico. S pomočjo škarij je odstranila črtno kodo na etiketi šala in varnostno ploščico, nakar se je odpravila k vratom, ne da bi plačala.

Uslužbenka, odgovorna za varnost, jo je ustavila. Medtem je do trgovine pripeljala izvidnica policije. Agenti so ugotovili, da je ženska imela v torbi komaj ukradene predmete v vrednosti nekaj manj kot 52 evrov. Prijavili so jo sodstvu zaradi kraje v obtežljivih okoliščinah.

Odvetnik Frane Tončič je daljnega leta 1952 ustanovil slovenski visokošolski sklad Sergio Tončič v spomin na mladega preminulega sina. »Vedel je, da je za naš skupnost bistveno, da bi študij na univerzi ne postal samo privilegij premožnejših slojev. In prav v tem se kaže njegove daljnosežna in še danes veljavna misel,« je na večerajšnji podelitvi štipendij in podpor Sklada Sergio Tončič v Dijaškem domu poudarila njegova predsednica, prof. Marija Pirjevec.

V svojem posegu je iznesla nekaj misli o položaju in vlogi univerze nekoč in danes ter se ob tem naslonila na velikega angleškega filozofa Bertranda Russela: »Ni namen univerze, da bi natalačila v glavo slušateljev kolikor mogoče veliko dejstev. Njena prva naloga je, da jih navadi kritično razmišljati ...«

Njegovo misel je povzela »za nas in za danes: torej ne samo znanje za proizvodnjo, ki bo kmalu zastarala, temveč zmožnost kritičnega in kreativnega mišljenja, odprtega v novo in v neznanu.« »To velja še prav posebej za našo skupnost v Italiji, ki se ves čas spopada s težavami take in drugačne vrste in bori za obstoj. Če nočemo, da bi bila potisnjena na rob obje družbenega, gospodarskega in kulturnega dogajanja, če nočemo postati folklorna zanimivost, potem se mi zdi, da je tako mišljenje pri študirajočih mladih, ki bodo v prihodnosti predstavljali vodilni sloj naše tukajšnje skupnosti, nujno in edino smotno,« je poudarila Marija Pirjevec.

Slovenski visokošolski sklad Sergio Tončič s svojimi štipendijami in podporami že od ustanovitve zasleduje ta smoter. Tudi letos je razpisal natečaj za redne študente iz Furlanije-Juljske krajine, ki se izobražujejo po diplomskih ali podiplomskih visokošolskih programih. Na razpis se je prijavilo 19 kandidatov. Odbor sklada je pregledal dokumentacije prosilcev in je med tistimi, ki so izpolnjevali pogoje izbral pet kandidatov za štipendije v znesku tisoč evrov in osem kandidatov za podporo v višini od 500 do 800 evrov.

Javno so jih kandidatom, študentom in študentkam, podelili sinoči v Dijaškem domu.

## Razstava Gmajna na Opčinah

V okviru openkih božičnih prireditev vabi Sklad Mitja Čuk **drevi ob 20.30** v Bambičevo galerijo na Opčinah (Proseška ulica 131) na odprtje razstave Gmajna. Svoje proizvode bosta predstavila Žarko Bukavec - domač Prosekar in Aleksander Podobnik - domač med, medtem ko bodo izdelke razstavljali Beti Starc (keramika), Jernej Bortolato (kraški kamen), Marko Lupinc (grafike), Robi Goruppi (steklo), Saško Ferluga (nakit iz kamna). Za glasbeno kuliso bo poskrbela pevška skupina Ano ur'co al'pej dvej.

## Pretekli teden

### brez nočnih razgrajčev

Lokalna policija je v preteklem tednu od 7. do 13. decembra v sedmih nočeh opravila 64 kontrol v okviru preverjanja spoštovanja pravil glede nočne zabave. Kontrole so opravili v ulicah Torino, Cadorna, Diaz, Tor Bandena, Flavia, Mazzini, Genova, Beccherie, Ponte, Dante, S. Lazzaro, Canal Piccolo, Vidali, XXX Ottobre in Scussa, na trgih Libertà, Capo di Piazza, Borznem trgu, v Tergesteu ter na nabrežjih Gulli in Grumula, kršitev pa niso ugotovili.

NAJDI NAS NA FACEBOOKU  
**PrimorskiD**

## Štipendije in podpore

Štipendije Slovenskega visokošolskega sklada Sergio Tončič v znesku 1000 evrov prejmejo:

- Mateja Počkaj**, 1. letnik magistrskega študija na Oddelku za klasično filologijo Univerze v Ljubljani;
- Luisa Vescovi**, 1. letnik Pedagoške fakultete Univerze na Primorskem, smer Predšolska vzgoja;
- Henrik Leghissa**, 1. letnik na Fakulteti za strojništvo in arhitekturo, smer Elektronsko inženirstvo, Univerze v Trstu;
- Jana Croselli**, 3. letnik Pedagoške fakultete Univerze na Primorskem, smer Razredni pouk;
- Miha Pečar**, 2. letnik študijskega programa Športna vzgoja na Fakulteti za šport Univerze v Ljubljani.

Podpora v znesku od 500 do 800 evrov prejmejo:

- Barbara Ferluga**, 4. letnik študija na Pravni fakulteti Univerze v Trstu;
- Alex Devetak**, 1. letnik magistrskega študija Primerjalne književnosti in slovenistike na Filozofski fakulteti Univerze v Ljubljani;
- Elena Rita Pesaro**, absolventka na Pedagoški fakulteti Univerze na Primorskem, smer Razredni pouk;
- Ivana Cottič**, 1. letnik Medicine na Univerzi v Ljubljani;
- Elisa Peric**, 3. letnik Medicinske fakultete Univerze v Trstu, smer Bolničarstvo;
- Elena Guglielmotti**, 2. letnik na Institutu za industrijsko oblikovanje ISIA Univerze v Urbini;
- Neža Kravos**, absolventka na Fakulteti za arhitekturo Univerze v Ljubljani.



## OPENSKO STRELIŠČE

Poljanka Dolhar

poljanka.dolhar@primorski.eu

## Še danes streljajo

Vsakič, ko sredi decembra prestopim prag openskega streljšča (kajti na zamejskega koledarju je to mesec miklavževanj, božičnic in ... svečanosti na openskem streljšču), me zmrazi misel na to, kar se na tem zagrajenem kosu kraške gmajne dogaja preostalih 364 dni. Na kraju, kjer so ob zori 15. decembra 1941 ustrelili pet mladih antifašistov, preostale dni v letu ... streljajo. Ali ni strašno, da se prav tam, kjer je zločinski vod fašistične vojske uperil puške proti dvema Ivanoma, Pinotu, Simonu in Viktorju, danes urijo mladi in manj mladi, ki želijo na primer pridobiti lovsko licenco? Primerjava je najbrž (pre)drzna, pa vendar: če pustimo ob strani število tam umorjenih žrtev, je to nekako tako, kot bi ob taborišču Auschwitz obratoval novodobni krematorij - sežigalnica trupel. Bil bi upravičeno škandal brez primere in do tega ne bi upam nikoli prišlo ...

Župan Roberto Cosolini je med nedeljsko spominsko svečanostjo napovedal, da bodo več desetletna prizadevanja domačinov in soborcev Pinota in tovarišev končno uslišana. Marca bodo stekla dela za preureditev spominskega parka, ki bo ločen od poligona (kjer bodo še dalje streljali ...), dostop do spomenika pa bo končno prost: med Dunajsko cesto in spominsko tablo ne bo več zaklenjenih vrat. Zagotovil je tudi, da bodo dela stekla spomladi in da bo 75. obletnica potekala na preurejenem območju. Nedvomno razveseljuje. Sedaj lahko samo upamo, da se nikjer ne zatakne in da županove besede ne postanejo ena tolikih predvolilnih obljub ... kot na primer tisti muzej spomina in odporništvu, na katerega je med zadnjo volilno kampanjo prisegala predsednica Pokrajine Trst.

Pino in tovariši čakajo že nezasišano dolgo obdobje in samo vztrajnosti naše skupnosti se moramo zahvaliti, da ni spomin nanje medtem zamrl.

KAVA S KNJIGO  
Domorodje  
Jožeta  
Horvata

Jutrišnji gost kave s knjigo v Tržaškem knjižnem središču na Oberdankovem trgu bo novinar in pisatelj Jože Horvat, avtor pred nedavnim izdane zbirke kratkih zgodb z naslovom Domorodje. Horvat je doma s Prekmurja in prav prekmurska pokrajina je dogajalni prostor njegove zadnje knjige. Okvir štiri-rih zgodb, ki sestavljajo delo Domorodje, je vaška gostilna v prekmurski vasi Gomilica. Gre za zgodbe o ljudeh in zemlji v dramatičnih zgodovinskih okoliščinah, četudi že v mirnem času, štiri zgodbe o strasteh in ljudeh, ki iz svojih korenin čutijo resničnost nad sabo in je ne morejo dojeti.

Jože Horvat je bil več let novinar na Delu, pri katerem je tudi urejal Književne liste, in je avtor še drugih prozaičnih del, romana Dvojni svet ter knjige intervjujev Navdih in besede. Pogovor z njim bo v sredo vodil pisatelj in novinar Marij Čuk.

Kava s knjigo v tržaškem knjižnem središču se bo začela ob 10. uri. Kavbo bo ponudilo podjetje Primo Aroma.

## OPČINE - Na streljšču so se spomnili petih ustreljenih antifašistov

## »Star sem 26 let in ljubim življenje«

Župan Cosolini: prihodnje leto svečanost v novem spominskem parku

»Vrednote, za katere so se borili Pino Tomažič in tovariši dobijo aktualno sporočilo vsakič, ko se odločimo, da se bomo zavzemali za dobrobit neke skupnosti in da bomo lastne interese pustili ob strani.« Vsakič, ko se odločimo, da bo prevladal pojem »mi«. Kajti Pinkov stavek, s katerim je 14. decembra 1941 začel svoje poslovilno pismo, »star sem 26 let in ljubim življenje«, je tudi poziv k sprejemanju sočloveka. Tudi tistega, ki ga iz takega ali drugačnega razloga imamo za drugačnega.

Tako je med drugim dejala Vesna Pahor, mlada publicistka, ki so ji organizatorji spominske svečanosti z VZPI-ANPI na čelu zaupali vlogo slavnostne govornice. Kot je poudarila, je tudi sama stara 26 let, po zaslugi Pinka-Pina Tomažiča, Viktorja Bobka, Simona Kosa, Ivana Ivančiča, Ivana Vadrnala in njim podobnim junakom pa ni odrasčala v časih nečloveškega zatiranja. In čeprav se pred krivicami in novimi sovraštvi sveta večkrat počuti nemočno in krhko, si kljub vsemu upa trditi, da so semena antifašizma pogrnala korenine: v bolj odprtih šolah, v organizacijah, ki pomagajo šibkejšim, v skrbi za okolje, predvsem pa v civilnem soočanju med Slovenci in Italijani, ki se povečini pogovarjajo in izogibajo drezanju v brazgotine, ki nam jih je pu-



Celoten govor Vesne Pahor na naši spletni strani  
[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)



Številne prisotne so nagovorili Vesna Pahor (levo), župan Roberto Cosolini, Dušan Kalc in Sergio Amadio

FOTODAMJ@N

stila krvava preteklost.

Sicer pa je svečanost ob 74-letnici usmrtnice petih junakov, ki jih je z ožojno pesmijo počastil tudi moški zbor Tabor pod vodstvom Davida Žerjale, potekala v optimističnem duhu. Na steni so namreč viseli načrti arhitekta Andreja Križniča, na podlagi katerih naj bi žrtve drugega tržaškega procesa končno dobile toliko pričakovani spomenik. Med številnimi, ki so se zbrali na streljšču (pogrešali smo sicer mlade obraze), je bil tudi župan Roberto Cosolini, ki je zagotovil, da bodo spomladi stekla dela za preureditev območja. Jubilejna, 75. proslava, naj bi tako decembra 2016 potekala v bolj dostojanstvenih okoliščinah ... in ne več za zaklenjenimi vrati streljšča, na katerem še vedno redno odmevajo strelji. Načrt namreč predvideva, da bo dostop z Dunajske ceste do spomenika prost, od nadebudnih strelcev pa ga bo ločeval zid. Uredili naj bi tudi manjši muzej.

Županu se je v imenu VZPI-ANPI zahvalil Dušan Kalc, ki je povezoval nedeljsko svečanost. Poudaril je, da brez prave zavesti o preteklosti ne moremo graditi prihodnosti, zato naj bo spomenik petim junakom svrnilo pred nasiljem in sovraštvom, pred novimi zidovi in bodečimi žicami. Na aktualno svetovno dogajanje se je v svojem pozdravu navezal tudi Sergio Amadio, predsednik sekcije vsedravnega pehotnega združenja iz Villorbe, kjer so lani odkrili spomenik Pinotu in tovarišem, saj so jih fašistične oblasti skrivoma pokopale ravno v tem mestecu blizu Trevisa. Citiral je predsednika evropskega parlamenta Martina Schulza: alternativa sedanjemu združenju Evrope je Evropa nacionalizmov, zidov in mej, ki so v preteklosti že privedli do katastrofe. Na nas je, da zdramimo zavesti ljudi. (pd)

## ZGONIK - V soboto popoldne v Športno-kulturnem centru

## Prireditve Kej se držite taku štemane v duhu božiča in 70-letnice slovenskih šol



Učenci sodelujočih šol so v pripravo prireditve vložili veliko truda

Prireditve Kej se držite taku štemane, ki jo je več osnovnih in nižjih srednjih šol pripravilo oktobra letos ob tednu evropske kulturne dediščine in je bila takrat na sporedu v Mavhinjah, je v soboto popoldne v Športno-kulturnem centru v Zgoniku doživela ponovitev v duhu prihajajočih božičnih praznikov in letošnje 70-letnice obnove slovenskega šolstva v Italiji.

Tokrat so prišli na svoj račun vsi tisti, ki se mavhinske oktobrske prireditve zaradi prostorske stiske niso mogli udeležiti. Številne prisotne sta pozdravila zgoniška županja Mo-

nica Hrovatin (zgoniška občina je skupaj s krajevnimi društvi priskočila k sodelovanju) in mentor Projekta Boris Pangerc, v nadaljevanju sporeda pa je približno 80 učencev oz. dijakov NSŠ Simona Gregorčiča iz Doline, OŠ Lojzeta Korovca Gorazda-1. maja 1945 iz Zgonika, OŠ Ivana Grbca-Marice Gregorič Stepančič iz Škednja, OŠ Alojza Gradnika z Repentabra in OŠ Frana Milčinskega s Katinare prikazalo praznične plesne, pesmi, jedi, igre in oblačila iz prejšnjega stoletja, katerim so dodali tudi slovenske božične ljudske pesmi iz Lonjerja.

več fotografij na [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)



FOTODAMJ@N



ZGONIK - Večer narodnozabavne glasbe

# Avsenikove melodije ogrele srca občinstva

Na odru Ansambel Saša Avsenika, Gregor in Monika Avsenik ter Denis Novato



Gostje izjemnega glasbenega večera

FOTODAMJ@N

»Občinstvo je bilo na koncu tako navdušeno, da smo morali spet stopiti na oder in skupaj še eno zaigrati.« Narodnozabavna glasba je v nedeljo spet ogrela številne, ki so se zbrali v zgoniškem Športno-kulturnem centru na Avsenikovem večeru.

Kakih 600 poslušalcev (med njimi jih je bilo tudi precej iz sosednje Slovenije) je napolnilo dvorano, v kateri so nekaj ur donele ponarodele viže letos pokojnega kralja polk in valčkov Slavka Avsenika. Na odru so se predstavili Ansambel Saša Avsenika, Gregor Avsenik in Monika Avsenik, se pravi trije člani dveh generacij družine Avsenik: Slavkov sin Gregor ter vnuka Sašo in Monika, ki se posvečajo Avsenikovi glasbeni tradiciji.



Denis Novato

FOTODAMJ@N

Ob njih pa ne gre pozabiti na posebnega gosta večera, zamejskega harmonikarja Denisa Novato. Novato namreč veliko sodeluje z Ansambelom Saše Avsenika in Alpskim kvintetom; tačas se z njimi udeležuje nemške turneje. »Koncerti v glavnih nemških dvoranah so zelo dobro obiskani; prihodnji bo v Nürnbergu. V ponosen mi je, da lahko sodelujem z njimi, saj v tujini veljajo za najboljšo kar trenutno premore narodnozabavna glasba,« nam je po koncertu povedal Denis Novato, ki praznuje letos 27. obletnico ustvarjanja; leta 1998 je postal absolutni svetovni prvak v igranju na diatonično harmoniko.

Posebno občuteno je bilo tudi v nedeljo v Zgoniku, kjer so nastopajoči izvajali izključno Avsenikovo glasbo. Podobnih prireditev je na našem koncu namreč bolj malo, zato je bilo občinstvo še bolj navdušeno. »Osebnost upam, da se bo podoben koncert spet ponovil,« nam je zaupal Novato. (sas)

## Včeraj danes

Danes, **TOREK, 15. decembra 2015**

KRISTINA

Sonce vzide ob 7.38 in zatone ob 16.22 - Dolžina dneva 8.44 - Luna vzide ob 10.20 in zatone ob 20.51.

Jutri, **SREDA, 16. decembra 2015**

ALBINA

**VREME VČERAJ:** temperatura zraka 11,6 stopinje C, zračni tlak 1022,7 mb ustaljen, vlaga 74-odstotna, brezvetrije, nebo oblačno, morje mirno, temperatura morja 12,5 stopinje C.

## Lekarne

Od ponedeljka, 14., do nedelje, 20. decembra 2015:  
Običajni urnik lekarn:  
od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

**Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00**  
Borzni trg 12 - 040 367967, Ul. Mascagni 2 - 040 820002, Opčine - Nanoški trg 3/2 - 040 211001 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30**  
Borzni trg 12, Ul. Mascagni 2, Ul. Rossetti 33, Opčine - Nanoški trg 3/2 - 040 211001 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**NOČNA SLUŽBA**

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30  
Ul. Rossetti 33 - 040 633080.

[www.farmacititrieste.it](http://www.farmacititrieste.it)

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure).

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelená številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

## Čestitke

Draga **MARTINA**, vse najboljše za tvoj 4. rojstni dan. Želiva ti, da bi zrasla v zdravo in prijetno dekle. Koš poljubčkov ti pošiljata nona Marina z dedkom.

## Kino

**AMBASCIATORI** - 15.45, 17.50, 20.00, 22.10 »Heart of the Sea - Le origini di Moby Dick«.

**ARISTON** - 17.00, 19.00, 21.00 »45 anni«.

**CINEMA DEI FABBRI** - 18.30 »La Isla Minima«; 16.30, 21.00 »La sirenetta dell'autostrada«.

**FELLINI** - 18.20, 22.15 »Dio esiste e vive a Bruxelles«; 16.30, 20.30 »Mr. Holmes - Il mistero del caso irrisolto«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - 22.15 »11 donne a Parigi«; 20.00, 22.00 »La felicità è un sistema complesso«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 16.30, 18.45, 21.15 »Mon Roi - Il mio re«.

**GIOTTO MULTISALA 3** - 16.20, 18.10 »Chiamatemi Francesco«; 16.20, 17.45, 19.15, 20.45 »Pavarotti - Il concerto di Natale«.

**KOPER - PLANET TUŠ** - 16.10, 20.30 »Božič pri Cooperjevih«; 15.45 »Dobri dinosaver«; 16.40 »Dobri dinosaver 3D«; 17.40, 20.20 »Igre lakote: Upor, 2. del«; 21.10 »Igre lakote: Upor, 2. del 3D«; 15.30 »Kurja polt«; 17.45 »Most vohunov«; 18.40 »Ob morju«; 19.00, 21.00 »Parkelj«; 17.00 »Snoopy in Charlie Brown - Film o Arašidkih 3D«; 16.00, 18.00 »Snoopy in Charlie Brown - Film o Arašidkih 3D«; 20.40 »Spectre«; 18.20, 20.00 »V srcu morja«.

**NAZIONALE** - 18.45, 21.15 »007 Spectre«; 16.40, 18.20 »Il viaggio di Arlo«; 20.00, 22.10 »Hunger Games - Il canto della rivolta 2«; 22.10 »Regression«; 16.40, 18.20 »Belle & Sebastien - L'avventura continua«; 16.40, 18.20, 20.10, 22.00 »Il professor Cenerentolo«; 16.30, 20.20 »Il sapore del successo«; 16.30, 18.15, 20.00, 21.45 »Don't Crack Under Pressure«.

**SUPER** - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

**THE SPACE CINEMA** - 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Chiamatemi Francesco«; 16.00, 18.05, 21.20 »Belle & Sebastien



SLOVENSKA KULTURNO-GOSPODARSKA ZVEZA

## ZAKAJ ZA

SKGZ prireja pogovor o slovenskem referendumu za izenačenje pravic istospolnih parov danes ob 18.30 v Gregorčičevi dvorani v Trstu  
Sodelovala bosta dr. Barbara Rajgelj in Sandi Paulina

- L'avventura continua«; 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 »Il professor Cenerentolo«; 16.40 »Il viaggio di Arlo«; 16.30 »Hunger Games - Il canto della rivolta 2«; 16.40, 21.20 »Regression«; 16.30, 19.05, 21.40 »Heart of the Sea - Le origini di Moby Dick«; 18.50, 21.35 »The Visit«; 19.00 »Il sapore del successo«; 20.15 »Lo Schiaccianoci«; 19.20 »Don't Crack Under Pressure«.

**TRŽIČ - KINEMAX** - Dvorana 1: 20.15 »Lo Schiaccianoci«; Dvorana 2: 17.15, 20.00, 22.15 »Heart of the Sea - Le origini di Moby Dick«; Dvorana 3: 18.00, 20.15, 22.00 »Il professor Cenerentolo«; Dvorana 4: 17.00, 20.10, 22.10 »Belle & Sebastien - L'avventura continua«; Dvorana 5: 17.30 »Il viaggio di Arlo«; 19.50, 22.00 »Chiamatemi Francesco«.

## Obvestila

**SDGZ IN CATA FVG**, v sklopu projekta Volo, vabita na seminar na temo znižanja stroškov za porabo elektrike in plina - konzorcij CAEM, ki bo danes, 15. decembra, ob 18.00 na podružnici SDGZ na OC Zgonik. Prijave na tel. 040-67248 in preko [www.sdgz.it](http://www.sdgz.it).

**TRŽAŠKI POKRAJINSKI ODBOR SKGZ** prireja pogovor o izenačenju pravic istospolnih parov danes, 15. decembra, ob 18.30 v Gregorčičevi dvorani v Trstu, Ul. S. Francesco 20/II. Sodelovala bosta doc. dr. Barbara Rajgelj in Sandi Paulina.

**PODROČNI SVET SLOVENSКИH VERNIKOV** s Trsta - Milj in Vincencijeva Konferenca vabita, ob prihajajočem prazniku Božiča, na obisk gostov v domu za starejše ITIS, Ul. Pascoli 31, ki bo v sredo, 16. decembra, v novi kapeli v I. nadstropju. Ob 16.10 molitev rožnega venca, ob 16.30 sv. maša, ki jo bosta darovala msg. Franc Vončina in p. Rafko Ropret, ob sodelovanju slovenskega verskega občestva župnije Sv. Vincencija in slovenskih skavtov in skavtinj, sledi prijateljsko druženje.

**TABORNIKI RMV** vabijo vse člane in simpatizerje na redni občni zbor, ki bo v sredo, 16. decembra, ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Gregorčičevi dvorani, Ul. S. Francesco 20.

**AŠD MLADINA**, v sodelovanju z Združenjem za Križ, prireja od četrta, 17., do nedelje, 20. decembra, od 17. ure dalje »Kriške božične dneve« v Ribiški hiši v Križu.

**ODBORNIŠTVA SOCIALNIH SLUŽB** Občin Okraja 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor), ob priliki praznika sv. Treh kraljev, organizirajo v sredo, 6. januarja, kosilo z glasbo v agriturizmu v Samatorci za osebe nad 65. letom, s stalnim prebivališčem v občinah Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor. Vpis do petka, 18. decembra, od 9. do 12. ure: v tajništvo občine Repentabor in občine Zgonik ali na sedežu Socialne službe, Nasilje sv. Mavra 124 (Sesljan).

**DELAVNICA SOMATSKIH GIBOV** bo znova potekala v soboto, 19. decembra, od 15. ure dalje v prostorih KD I. Gruđen v Nabrežini. Vodil jo bo Aleš Ernst. Info in vpis na tel. št. 349-6483822 (Mileva).

**KD PRIMAVERA - POMLAD** vabi na predbožično delavnico »Barve in čopiči za dobro počutje - zimski solsticij« v soboto, 19. decembra, od 15. do 19. ure v SKD Igo Gruđen v Nabrežini. Delavnico bo vodila dr. Lucija Lorenzi. Info in prijave na tel. 334-7520208.

**V VEČNAMENSKEM CENTRU** Dolga Krona v Dolini bo v soboto, 19. decembra, od 10. do 18. ure potekal tradicionalni božični sejem »Najlepše darilo je koristno darilo«. Na voljo bo

do številni domači proizvodi. Prireditelj bo na ogrevanem in pokritem prostoru.

**ZDRUŽENJE STARŠEV COŠ** Pinko Tomažič in OV Elvira Kralj iz Trebč vabi na božično-novoletni sejem, ki bo v Hiški od Ljenčnice v soboto, 19. decembra, 10.30-13.00 in 16.00-19.00 ter v nedeljo, 20. decembra, 9.30-12.00 in 16.00-17.00.

**AŠD CHEERDANCE MILLENIUM IN ZŠSDI** vabita na Novoletni plesni festival, ki bo v nedeljo, 20. decembra, ob 17.00 v telovadnici Ervatti pri Briščikih.

**AŠD SK BRDINA** obvešča, da se bodo v zimski sezoni odvijali tečajji smučanja. Info in vpis na tel. št. 340-5814566 (Valentina).

**KD SLOVAN** s Padrič vabi v nedeljo, 20. decembra, ob 18. uri na božično zdravico pod okrašenim borom na glavnem padriškem trgu. Nastopil bo MePZ Slovan Skala pod taktirko Jarja Jarca, vaški otroci pa bodo predstavili društveni koledar 2016. Ob 10. uri vabimo otroke in starše na božično eko delavnico v prostore Gozdne zadruge na Padričah.

**SKD VESNA** prireja v torek, 22. decembra, v sodelovanju s Skladom Matej Lachi-Lah in rajonskim svetom za zahodni Kras, celodnevno božično-novoletno družabnost v Ribiški hiši v Križu. Ob 19. uri kulturni program, ves dan dobrodelni sejem v sodelovanju z osnovno šolo A. Sirka.

**NA POBUDO LIONS CLUBA** iz Devin-Nabrežine ter v sodelovanju in s pokroviteljstvom občine Devin Nabrežina poteka brezplačno merjenje krvnega tlaka vsako 1. in 3. sredo v mesecu, od 9.30 do 11.30 v Gruđnovi hiši v Nabrežini.

**KRU.T** vabi na tradicionalno srečanje ob koncu leta, ki bo v torek, 29. decembra, v gostilni v Ul. Gruđen, Bazovica. Info in prijave na sedežu, Ul. Cicerone 8, tel.: 040-360072, [krut.ts@tiscali.it](mailto:krut.ts@tiscali.it).

**JUS NABREŽINA** obvešča, da se je začelo vzdrževalno čiščenje enega dela Brščic in pobiranje suhih drv in čeršakov. Navodila in ostale info na tel. št. 347-6849308 (Igor), 349-5289593 (Milivoj) in 329-3177329 (Gianni). Ob ponedeljkih od 18.30 do 19.30 je na sedežu Jusa na razpolago tudi odbornik.

## Turistične kmetije

**AGRITURIZEM DEBELIS**

je na Kolonkovcu odprto do 23.12 vsak dan od 10. do 22.

Ul. Ventura 31/1

Tel: 040-391790

**AGRITURIZEM ŠTOLFA**

Salež 46, je odprto vsak dan do 17. decembra.

Tel. 040-229439.

## Osmice

**IGOR IN MARIZA** sta odprla osmico v Ricmanjih 120. Tel. št. 366-5304154.

**SERGIO GIOVANNINI** je odprl osmico v Ul. Modiano 2 (Strada di Fiume). Toplo vabljeni.

**V LONJERJU** št. 255 ima odprto osmico Damjan Glavina. Tel.: 348-8435444.

prej do novice

[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)



**Sklad Mitja Čuk**  
vabi **danes 15. decembra 2015**  
**ob 20.30 uri** na  
odprtje skupne razstave

**GMAJNA**

**Žarko Bukavec** Prosekar  
**Aleksander Podobnik** med

In skupina **GMAJNA**

**Beti Starc**  
zmečkanke in še kaj  
**Jernej Bortolato**  
kamnoseški umetniški izdelki  
**Marko Lupinc**  
grafike na kraško tematiko  
**Robi Goruppi**  
glavirano steklo  
**Saško Ferluga**  
kraški nakit

gost večera skupina  
**ANO URCO ALPEJ DVEJ**

Urniki razstave:  
10.00-12.00 / 17.00-19.00 (vsak dan)  
do 23. decembra 2015

Sklad Mitja Čuk  
Proseška ulica 131-133 OPČINE

## Šolske vesti

**COŠ MARA SAMSA IN IVAN TRINKO** ter OV Palčica vabita na sejem ročnih izdelkov in božičnico, ki bo v petek, 18. decembra, ob 13.30 v prostorih KD Venturini v domu A. Ukmar pri Domju.

**UČENCI OŠ GRBEC - STEPANČIČ**, malčki OV iz Škednja, OV J. Ukmarja ter učitelji in vzgojiteljice toplo vabijo na božičnico, ki bo v petek, 18. decembra, ob 15.00 v domu Jakoba Ukmarja v Škednju. Na prireditvi bodo učenci in malčki izročili dobrodelno nabirko predstavnika združenja »Ne bombe, a samo bomboni«, ki so jo priredili na šoli v okviru decembrskih praznovanj.

**OBČINA DOLINA** sporoča, da bo do 15. januarja možno predložiti prošnje za dodelitev denarnega prispevka za povračilo stroškov v š.l. 2015/16: za nakup učbenikov, individualnih učnih pripomočkov v korist učencev NSŠ in/ali za nakup vozovnic za prevoz v tržaški pokrajini v korist učencev NSŠ in prvih dveh razredov višjih srednjih šol, s stalnim bivališčem v občini Dolina. Obrazec je treba izpolnjevati na [www.sandorligo-dolina.it](http://www.sandorligo-dolina.it).

## Izleti

**DRUŠTVO SLOVENSkih UPKOJENCEV IN KRU.T** obveščata udeležence izleta v Ljubljano, da v četrtek, 17. decembra, odpelje avtobus s trga Oberdan izpred Deželne palače ob 9.00 s postankom ob 9.15 na Opčinah na Dunajski cesti (postaja bus 39). Prosimo za točnost!

**SPDT** se bo udeležilo v nedeljo, 20. decembra, tradicionalnega Spominskega pohoda na Javornik. Odhod ob 7.30 izpred spomenika padlim v Križu. Prevoz z osebnimi avtomobili, na razpolago tudi društveni kombi. Prijave in info na tel. št. 338-4913458 (Franc).

## Mali oglasi

**ČERNIGOJEVO GRAFIKO** večjega formata, črno-bela, l. 1960 prodam za 450,00 evrov. Tel. št.: 338-6603682.

**DOMAČA OREHOVA JEDRCA** skrbno očiščena prodajam. Tel. št.: 349-1466866.

**GOSPA Z IZKUŠNJAMI** in priporočilom išče delo kot negovalka starejše osebe 24 ur dnevno. Tel. št.: 00386-40637800 ali 00386-31349125.

**IŠČEM DELO** kot oskrbovalka starejših oseb 24 ur dnevno. Tel. št.: 00386-41238424.

**NA PROSEKU** dajemo v najem opremljeno stanovanje (avtonomno ogrevanje, parkirišče, dve sobi, kuhinja, balkon in kopalnica). Tel. št.: 040-225320, 333-1129574.

**PRODAJAM** domače klobase. Tel. št.: 338-5098764.

**PRODAJAM** suho listje za kompostiranje. Cena po dogovoru. Tel. št. 348-3030022.

**RESNA IN ZANESLJIVA GOSPA** išče delo za oskrbo starejših, tudi 24 ur dnevno. Tel. 329-3227075.

## Prireditve

**SKLAD MITJA ČUK** vabi danes, 15. decembra, ob 20.30 na odprtje skupne razstave »Gmajna«. Sodelujejo: Žarko Bukavec, Aleksander Podobnik, Beti Starc, Jernej Bortolato, Marko Lupinc, Robi Goruppi, Saško Ferluga. Gost večera skupina Ano urco al'pej dvej. Urnik razstave do 23. decembra: 10.00-12.00 in 17.00-19.00, Proseška ul. 131 - Opčine.

**SLAVISTIČNO DRUŠTVO TRST-GORICA-VIDEM** vljudno vabi na predstavitev knjige Karin Marc Bratina Jezikovna podoba slovenske Istre danes, 15. decembra, ob 17.00 v Tržaškem knjižnem središču, Oberdankov trg 7. Ob prisotnosti avtorice bo knjigo predstavila prof. dr. Vera Smole z Oddelka za slovenistiko Univerze v Ljubljani. Na predstavitvi bo pesnica Alferija Bržan prebrala nekaj svojih pesmi v istrskem narečju.

**TRŽAŠKA NOŠA:** v društvenem baru n'G'rici v Boljuncu je, v sodelovanju s Skupino 35-55 SKD F. Prešeren, na ogled razstava in koledar o folklorni skupini, ki so ga pripravili pri TFS Stu ledi.

**RAZSTAVA DOLINA 1615 - 2015:** v sredo, 16. decembra, bo v Pangerčevi hiši ob 19.00 otvoritev razstave o uskoški vojni v Dolini in o zakladu dolinske prazupnije. Razstava bo odprta vsak dan 17.00-19.00 ob sobotah 10.00-12.00 do četrтка, 24. decembra. Info: [www.mittleeuropa-institute.org](http://www.mittleeuropa-institute.org).

**TS360, ZTT IN MLADIKA** vabijo na Oberdankov trg v sredo, 16. decembra, ob 10. uri na Kavos knjigo. Gost srečanja bo pisatelj in novinar Jože Horvat, avtor knjige kratkih zgodb »Domorodje«. Z njim se bo pogovarjal Marij Čuk.

**VESELI DECEMBER V ŠEMPOLAJU:** v sredo, 16. decembra, ob 18.00 v Škerkovi hiši nastop dramske skupine Jaka Štoka z igrice Poredni hudički; v petek, 18. decembra, ob 18.00 tradicionalna božičnica na trgu; v ponedeljek, 21. decembra, ob 20.00 v Štalci večer Srečno.

**DRUŠTVO FINŽGARJEV DOM** Opčine, Dunajska cesta 35, vabi v četrtek, 17. decembra, ob 20. uri na predbožično srečanje »Ko zadiši po božiču«, predavanje iz cikla »Za osebno rast, vzgojo in boljše družbo«. Gost večera bo Marko Čizman, predavatelj, du-

hovnik in teolog, obenem pa cenjen kuhar. Poskrbel bo za presenečenje, združil bo duhovno s posvetnim. Razgovor z njim bo vodila prof. Manica Maver.

**SPDT** prireja v četrtek, 17. decembra, ob 20. uri v dvorani KD Barkovlje, tradicionalni Zaključni društveni večer s predvajanjem slikovnega gradiva celoletnega delovanja. Vabljeni!

**»BILA JE LUČ, BILA JE PESEM«** - koncert, v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji ŽeVS Barkovlje in v sodelovanju s III. Rajonskim okrajem, bo v petek, 18. decembra, ob 20.30 v Cerкви sv. Jerneja v Barkovljah. Nastopajo ŽeVS Barkovlje (dir. Aleksandra Pertot), Glasbena kamba (dir. Tina Renar), Mladinska skupina Glasbene kambre (dir. Aleksandra Pertot) in Vokalna skupina Lijak Vogrsko (dir. Mojca Sirk).

**»ZDRUŽENI V MELODIJI«** - koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji KD Skala-Gropada bo v petek, 18. decembra, ob 20.30 v KD Skala v Gropadi. Nastopajo MePZ Skala-Slovan (Gropada/Padriče) in MIVS Anakrousis (dir. Jari Jarc) ter MoVS Lipa iz Bazovice (dir. Anastasia Puric).

**V ADVENTU**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas ter v organizaciji Slovenskega kluba in v sodelovanju s Šentjakobskim kulturnim društvom, bo v petek, 18. decembra, ob 20.30 v cerкви sv. Jakoba pri Sv. Jakobu v Trstu. Nastopata MePZ Jacobus Gallus (dir. Marko Sancin) in Harmonikarski orkester GM Synthesis 4 (dir. Fulvio Jurinčič).

**MLADINSKI KROŽEK DOLINA** in Mali kitaristi iz Brega prirejata tradicionalni božični koncert »Na božičnih notah« v soboto, 19. decembra, ob 16.30 za vrtec in osnovno šolo ter ob 18.30 za srednjo in višjo šolo v prostorih SKD Valentin Vodnik v Dolini. Toplo vabljeni!

**SKD IGO GRUDEN** vabi na koncert Žar Mediterana: sopranistka Tamara Stane in kitarist Janoš Jurinčič bosta izvajala priredbe ljudskih pesmi raznih narodov Marca Sofianopula. V soboto, 19. decembra, ob 20.30 v Kulturnem domu I. Gruden v Nabrežini.

**SKD PRIMOREC** vabi na predstavo za otroke »Božična nevihta« v izvedbi gledališke skupine »Blabla teater« - Trebče v soboto, 19. decembra, ob 16. uri v Ljudskem domu v Trebčah. Režija: Julija Berdon. Sledi družinska kreativna delavnica za predšolske otroke s starši in razstava izdelkov otrok, ki se udeležujejo Ur pravljic.

**BOŽIČ IN STYLE** - v raznobarnih glasbenih stilih prepleteno božično drevo, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MoVS Lipa - Bazovica bo v nedeljo, 20. decembra, ob 20. uri v cerкви Chiesa della Madonna della Neve v Vidmu. Nastopata MIVS Anakrousis - Trst (dir. Jari Jarc) in MoVS Lipa - Bazovica (dir. Anastasia Puric).

**BOŽIČNI SEJEM IN BOŽIČNA RAZSTAVA** (za ovrednotenje ljubiteljskega umetniškega izražanja članic in članov Krut) sta odprta v Štalci v Šempolaju do 20. decembra, od 15.30 do 18.00, ob nedeljah tudi od 9.30 do 11.00.

**TS360, ZTT IN MLADIKA** vabijo na Oberdankov trg v sredo, 23. decembra, ob 10. uri na zadnjo Kavos knjigo v letošnjem letu. V gosteh bomo imeli Dunjo Jogan in Marka Gavriloškega, avtorja knjige »Hopa Čupa« ter kapetana Bruna Volpija Lisjaka, avtorja obmorskih zgodb za otroke »Ribič Sardona«.

**BOŽIČNI NAPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji Pevskega zbora Tončka Čok bo v petek, 8. januarja, ob 20. uri v cerкви sv. Trojice na Katinari. Nastopajo PZ Tončka Čok iz Lonjerja (dir. Manuel Purger), MePZ Lipa iz Bazovice (dir. Tamara Ražem Locatelli) in Nomos Ensembles Wind Quartet.

**BOŽIČNI SPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v or-

ganizaciji MePZ F. Venturini bo v soboto, 9. januarja, ob 20. uri v cerкви sv. Hieronima na Kontovelu. Nastopata MePZ Fran Venturini od Domja (dir. Cinzia Sancin).

**BOŽIČNI UTRINKI V KARNAJSKI DOLINI** - Jaslice in pesem, koncert v organizaciji MePZ Naše vasi - Tipana bo v nedeljo, 10. januarja, ob 15. uri v Cerкви srca Jezusovega v Karnahiti (UD). Nastopajo MePZ Naše vasi - Tipana (dir. Davide Tomasetig), Barski oktet (umetniški vodja Davide Clodig) in MePZ Rdeča zvezda - Salež/Zgonik (dir. Rado Milič).

**S PESMIJO VAM ŽELIMO...** koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji DSMO Kiljan Ferluga bo v nedeljo, 10. januarja, ob 15.30 v stolnici v Miljah. Nastopata ŽeVS Barkovlje in DeVS Primorsko iz Mačkovelj (dir. Aleksandra Pertot).

**BOŽIČ, OD BENEČIJE DO ŠTAJERSKE**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji Noneta Primorsko bo v soboto, 16. januarja, ob 18. uri v cerкви sv. Jožefa v Ricmanjih. Nastopajo Nonet Primorsko in DeVS Primorsko iz Mačkovelj (dir. Aleksandra Pertot), Ensemble vocale Emozioni Incanto iz Padove (dir. Giuseppe Marchioro) in MoPZ Ivo Štruc iz Slovenskih Konjic (dir. Ivo Kacbek).

**BOŽIČNI NAPEVI**, koncert v sklopu deželne zborovske revije Nativitas v organizaciji MePZ Lipa bo v soboto, 16. januarja, ob 20. uri v cerкви sv. Jakoba v Trstu. Nastopata PZ Tončka Čok iz Lonjerja (dir. Manuel Purger) in MePZ Lipa iz Bazovice (dir. Tamara Ražem Locatelli).

## Prispevki

V spomin na draga Fabriziota darujeta Tatjana in Antek 20,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

Namesto cvetja na grob gospe Vide Rudež daruje Majda Okretič 20,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

V spomin na drago teto Vido Uršič vd. Rudež darujejo Mariza, Silvana in Drago z družinami 190,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

V spomin na drago Vido Uršič vd. Rudež daruje Vida Grgič 50,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

V spomin na gospo Vido Rudež darujejo sosede in vsi, ki so jo cenili: Ermi in Elena Gruden, Sonja, Rado in Lucija Slavec, Majda in Sergio, Elizabeta, Nandi, Nadja Blažina in družina Gon 90,00 evrov za nabrežinsko cerkev.

V spomin na Ano Pipan - Starec prispevata Vera in Savi 50,00 evrov za SKD Barkovlje.

† Zapustil nas je naš dragi

## Nevi Valetič



Žalostno vest sporočajo

sestre **Marta in Savina**, brat **Ivo**  
z **Jožito in ostalo sorodstvo**

Od njega se bomo poslovili v četrtek, 17. decembra ob 9.40 v ulici Costalunga.

Trst, 15. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Alabarda

Za dragim Nevijem žalujejo  
**Nataša, Marko, Eva in Bruno**

Namesto cvetja na grob Marice Starc - Pertot daruje družina Nibrant 10,00 evrov za SKD Barkovlje.

V spomin na Ano Pipan - Starec daruje družina Nibrant 20,00 evrov za SKD Barkovlje.

V spomin na drago mamo in nono Marijo Gomezelj darujejo Nataša, Jadranka in Matej 50,00 evrov za SKD Primorsko.

Namesto cvetja na grob pokojne Marice Kralj darujejo Ivo, Danilo in Božo 100,00 evrov za cerkveni pevski zbor iz Križa.

V spomin na Anico Gruden daruje družina Šavron 20,00 evrov za zgoniško cerkev.

V spomin drage Pierine Bogatec vd. Sirk darujejo Lina, Silvana, Ester in Lucia 80,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

† Mirno je v Bogu zaspala naša draga mama in nona

## Maria Carli vd. Vidoni (Marica)



Žalostno vest sporočajo

sinova **Roberto in Paolo** z **Martino**,  
**Barbara** ter ostalo sorodstvo

Ciao nona Mari

tvoji ljubjeni vnuki **Ambrož**,  
**Matija**, **Urška** in **Tinkara**

Od nje se bomo poslovili v petek, 18. decembra, od 13.15 v kapelici kriškega pokopališča. Sledila bosta maša ter pokop.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Križ, 15. decembra 2015  
Pogrebno podjetje Lipa - San Giusto

Dragi teti **Marici** zadnji pozdrav  
**Bogdan** in **Damiana**

Ob smrti **Marice Kralj vd. Vidoni**  
izrekamo sinovoma iskreno sožalje

**Ivo, Danilo, Božo** z družinami

Ob izgubi drage mame **Marice**  
sočustvujejo s **Paolom** in **Robijem**

**Rožica, Saška** in **Niko** z družino

Zadnji pozdrav dragi **Marici**  
družina **Švagelj**

Ob izgubi dolgoletne pevke **Marice**  
izrekajo svojem iskreno sožalje  
pevci cerkvenega pevskega zbora  
iz Križa

Združenje za Križ  
in vaše organizacije

izrekajo **Robiju** in **Paolu Vidoniju**  
sožalje ob izgubi mame

Ob izgubi prijatelja **Milana Miliča**  
izrekajo družini iskreno sožalje

**Stanko B., Adriana, Igor, Daria,**  
**Carletto, Gigi, Neva, Sandro,**  
**Wilma, Stanko M. in Jožica**





# Nogometna »polovička«

Prvi del nogometne sezone je že za nami. Za večino enajsteric naših društev je obračun pozitiven. Kras Repen in Vesna (elitna liga) sta pri vrhu. Podobno Juventina (promocijska liga). Primorje (2. AL) je zimski prvak, Zarja (1. AL) ni za las

18, 19



Smučarske združene ekipe so pripravljene

17

Osmina finala lige prvakov: težko delo za Juventus in Romo

Na 10. strani

Triestina brez stečaja in z novim lastnikom

Na 11. strani

Uspešna zimska regata v Imperii za TPK Sirena

Na 17. strani



V Repnu niso prevladale izkušnje

13



Jadran »požrl« nasprotnika

12

	<b>POGLED ZVEJE</b>	10
	<b>TA JE PA DOBRA</b>	10
	<b>Z(GOL)J</b>	11
	<b>POD SV. JUSTOM</b>	11
	<b>33 VPRAŠANJ</b>	20
	<b>KRIŽANKA</b>	20



## Serena športnica leta

NEW YORK - Ameriška teniška igralka Serena Williams je športna osebnost leta 2015 po izboru slovite ameriške športne revije Sports Illustrated. Ameriška teniška ikona si je laskavo priznanje prislužila kljub temu, da je imela v zadnjem času velike težave s poškodbami in boleznimi. Ne glede na to je 34-letna Williamsova v tej sezoni osvojila kar tri od štirih turnirjev za grand slam, saj je zmagala na odprtih prvenstvih Avstralije in Francije ter v Wimbledonu. US Open je osvojila Italijanka Flavia Pennetta, domačinko Williamsovo je v polfinalu izločila Roberta Vinci.



## Urnaout vs Čebulj

TRENTO - Po skoraj dvajsetih letih je Modena zaključila prvo polovico rednega dela italijanske odbojarske lige na vrhu lestvice. Za njo sta Civitanova in Trento, ki sta se pomerili v minulem 11. krogu. Po razburljivem tie-breaku je slavil Diatec iz Trenta, pri katerem je bil zopet odločilen doprinos Tineta Urnaouta (14 točk). Pri Civitanovi se je v začetni postavi izkazal drugi slovenski reprezentant Klemen Čebulj (na fotografiji) z desetimi točkami. Manijeva Piacenza je zabeležila že deseti poraz in še vedno zaseda zadnje mesto na lestvici. Goriški odbojkar tokrat ni nastopil.

NOGOMET - Žreb osmine finala lige prvakov: Juventus in Roma pred visokima ovirama

# V boj z velikanoma

## Pari osmine finala

Gent - Wolfsburg  
Roma - Real Madrid  
PSG - Chelsea  
Arsenal - Barcelona  
Juventus - Bayern München  
PSV Eindhoven - Atletico Madrid  
Benfica - Zenit Sankt Peterburg  
Dinamo Kijev - Manchester City

NYON - Italijanska predstavnika v nogometni ligi prvakov sta na žrebu v švicarskem Nyonu dočakala črn scenarij. Tako Juventus kot Roma sta bili kot drugouvrščeni v svojih skupinah v drugem bobnu, v osmini finala najbolj prestižnega celinskega nogometnega tekmovanja sta tvegali spopad z evropskimi velikanoma – in to se je tudi zgodilo.

Rome ne bi mogla doleteti največja nočna mora vseh evropskih ekip, Barcelona, ker je s katalonskim klubom že igrala v svoji skupini (nedavni poraz s 6:1 rumeno-rdeče še boli). Nekdanji Interjev kapetan Javier Zanetti pa ji je pri žrebu dodelil drugo špansko velesilo, Real iz Madrida. Blancosi trenerja Rafaela Beniteza preživljajo sicer rezultatsko krizo, saj v španskem prvenstvu zaostajajo za Barcelono (tudi Real si še liže rane po novembrskem domačem porazu z 0:4) in mestnim tekmeccem Athleticom, zaradi začetniške napake pa so bili izločeni iz španskega pokala (Benitez je na igrišču poslal kaznovanega igralca). Takih napak si Madridčani v ligi prvakov ne bodo privoščili, zato se mora Roma do 17. februarja (in 8. marca) pošteno izboljšati, če se hoče enakovredno kosati z njimi. Kajti njena igra trenutno ni učinkovita, pred velikanoma pa je Roma doslej že večkrat zmečkala – še pred Barcelono jo je lani zmel münchenski Bayern (1:7).

Prav Bavarci bodo čez dva meseca skušali izločiti lanskega podprvaka Juventus. Ekipa trenerja Guardiolo je nesporen favorit, za Allegrijeve varovance je bila to poleg Barcelone najslabša možna opcija. »Potreben bo zvezdniški Juventus,« je izjavil Allegri, medtem ko je podpredsednik Pavel Nedved dejal, da v nogometu nič ni



Josep Guardiola (Bayern) ANSA



Massimiliano Allegri (Juventus) ANSA



Rudi Garcia (Roma) ANSA



Rafael Benitez (Real Madrid) ANSA

nemogoče. Že res, Juventus je tudi že večkrat dokazal, da spet sodi med največje klube v Evropi, a posledice zadnjega poraza v Seville, ko je turinsko moštvo zapravilo prvo mesto v skupini, so na dlani.

Med drugouvrščeniimi sta imela več sreče Benfica in belgijski Gent, letošnje največje presenečenje, ki se bosta pomerila z »dostopnejšima« Zenitom in Wolfsburgom. Dvoboja med Paris Saint Germainom in Chelseajem ter Barcelono in Arsenalom bosta atraktivna, Simeonejev Atletico bo igral z nizozemskim PSV, Dinamo iz Kijeva pa z bogatim Manchester Cityjem.

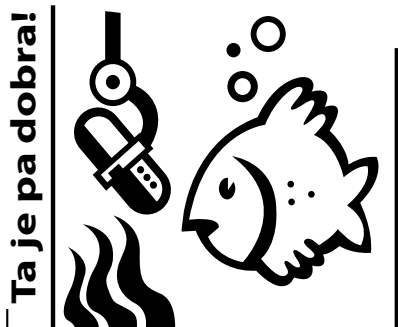
## Tottenham 2: Maščevanje

V šestnajstini finala evropske lige izstopa dvoboj med Fiorentino in londonskim Tottenhamom: februarja letos sta se prav v šestnajstini finala ekipi že spopadli, zmagali so vijoličasti. Nепrečljivi Lazio bo potoval v vroči Istanbul, kjer ga čaka Galatasaray nekdanjega vratarja belo-modrih Fernanda Muslere, Napoli pa se bo soočil z »rumeno podmornico« Villarrealom, ki je pravkar premagal madridski Real.

## Naj mačka lovi miši

Po porazu smo fantom povedali, da je bolje, da jih danes ne vidimo v nočnem življenju po Ljubljani ... Tako so zagrozili srboriti Olimpijini navijači Green Dragonsi nogometasem, ki so izgubili v Krškem, čeprav so vodili z 1:0, povrh pa so domači zaradi izključitve igrali skoraj vso tekmo v desetih. Groznje v športu so nekaj obupno podlega, a to zaradi ljubege miru skoraj vsi prenašajo, oči obrnejo na drugo stran do takrat, ko pride do hudih izgrediv in še hujšega. Res pa je naslednje: če športnik izgubi, ko iztisne iz sebe vse, kot da bi bil ožeta limona, je občudovanja vreden in mu prizanesemo, ko pa se leno kotali po igrišču je druga zgodba. Povsod je tako: v šoli, službi, prostem času in odnosih. Le trud je poplačan, lenoba pa vemo, kam sodi.

Prav gotovo niso lenobni fantje in dekleta, ki ta čas garajo na smučarskih stezah. Biatlonci in biatlonke še lovijo prave strele in vzdržljivost, slovenski orli pa



Ta je pa dobra!

»Ni rečeno, da je kaj iz moje kontrole tudi ušlo. Miran Gašperšič je bil eden od starejših članov tiste generacije in je bil edini, ki je kadil. Pa nikoli nisem opazil. Šele, ko je nehal smučati, mi je priznal.«

(Nekdanji trener smučarjev Tone Vogrinec, Večer v nedeljo, 6. 12.)

»Vse večkrat se sprašujem, zakaj nam je v športu uspelo, ter zakaj smo popolnoma pogrnili kot država.«

(Podpredsednik Olimpijskega ko-

so v presenetljivi formi. Na zadnji tekmi v Nižnem Tagilu, kjer veter brije kot pariški Figaro, se jih je kar pet prebilo v finalu, zmagal pa je Peter Prevc, ki je obene prevzel rumeno majico najboljšega v svetovnem pokalu. Prevc je bil najboljši tudi na izboru za slovenskega športnika leta v Cankarjevem domu, kjer je med dekleti slavila Tina Maze. Že šestič, tako da manjka za izenačenje rekorda Mateje Svet le še ena nominacija. Mazejeva je izjavila, da se težko privaja na normalno življenje in še ne ve, če se bo sploh vrnila med količke. V prihodnjem letu ji je cilj diploma, tudi o družini razmišlja, čeprav, pravi, tega ni mogoče načrtovati in štorkeje pri- našajo otroke le v sanjah. No, ja, tudi pod cvetačami se jih da najti, zagotavlja marsikdo, a po mojem je najbolj učinkovita in preverjena metoda ... no, saj veste sami.

Dobro veste tudi, da je zaradi onesnaženja v Pekingu prepovedan promet, v Parizu pa naj bi dosegli podnebni sporazum, ki bo nadomestil Kjotski protokol. Takih sporazumov je bilo že kar nekaj in nihče jih ni spoštoval. Težko je razumeti to samomorilsko početje, klimatologi bre-

miteja Slovenije Iztok Čop, Polet O2, 10. 12.)

»Hočem videti trenerje, ki bodo preko sezone izgubili šest kilogramov, imeli zaradi stresa 200 holesterola, ki bodo aprila uničeni zaradi službe, ampak predvsem zadovoljni, kot sem bil jaz.«

(Andrea Massi, Večer, 11. 12.)

»Če hočeš po naravni poti do večje mase, moraš zreti. Če bi hotel to storiti na ilegalen način, bi šlo močno hitreje, ampak jaz nisem za to. Sem malo prestar.«

(Jadralac Vasilij Žbogar, Sedem, 11. 12.)

»Prvi zadetek gostov je bil kot iz nekdanje italijanske TV serije Mai dire gol.«

(Iz poročila Roka Maverja o tekmi Koper: Maribor, Primorske novice, 14. 12.)

## NOGOMET Japonci »norijo« za Barcelono

TOKIO - Nogometiši Barcelone so prispele na Japonsko, kjer bodo ta teden nastopili na svetovnem klubskem prvenstvu. Na letališču Narita jih je pričakala množica oboževalcev, ki je ob pogledu na nogometasve vreščala in se držala za glavo. Barcelona želi postati prvi klub v zgodovini s tremi naslovi svetovnega prvaka (zmagala je leta 2009 in 2011). Prva ovira bo v četrtek kitajski Guangzhou Evergrande, ob razpletu brez presenečenja pa jo v nedeljskem finalu čaka argentinski River Plate. Na dosedanjih 11 turnirjih so evropski klubi zmagali sedemkrat, južnoameriški pa štirikrat; po dva naslova imata Barcelona in Corinthians.

## NOGOMET - 1. SNL Mariborska »manita« na Bonifiki

KOPER - Mariborčani so na koprski Bonifiki ob koncu jesenskega dela sezone prve nogometne lige preresetali mrežo ne-bogljjenih domačinov, končni izid je bil 0:5 (dvakrat je zadel Ibrahim, po enkrat pa Bajde, Sallalich in Mendy). Koprčani so v nedeljo pred 500 gledalci že v prvem polčasu štirikrat pobrali žogo iz svoje mreže. Za popolno zadovoljstvo vijoličastih pa je poskrbela vodilna Olimpija, ki je na stadionu Matije Gubca v Krškem nepričakovano klonila proti zadnjevrščenim domačinom (2:1), in to kljub začetnemu vodstvu (strellec Kronaveter) ter zgodnji izključitvi enega od nasprotnikov. Krško je v 70. minuti izenačilo z Volaričem, štiri minute pozneje pa povedlo z Žinkovo enajstmetrovko. Ekipa, ki je v prejšnjih 21 tekmah zadela vsega devetkrat in dosegla le tri zmage, je tako pripravila prvovrstno presenečenje.

OSTALI IZIDI: Zavrč - Krka 2:1, Domžale - Rudar 4:0, Celje - Gorica 2:2. LE-STVICA: Olimpija 46, Maribor 43, Domžale 38, Gorica 35, Zavrč 30, Celje 23, Koper, Krka in Rudar 22, Krško 19.

A-LIGA - V sinočnji zadnji tekmi 16. kroga italijanske nogometne A-lige je Sampdoria igrala neodločeno 1:1 z Laziom (strelca Matri in Zukanović).

VRSTNI RED: Inter 36, Fiorentina in Napoli 32, Juventus 30, Roma 29, Sassuolo 26 (tekma manj), Milan 25, Atalanta in Empoli 24, Torino (tekma manj) in Chievo 22, Lazio 20, Bologna 19, Palermo in Udinese 18, Sampdoria 17, Genoa 16, Frosinone 14, Carpi 10, Verona 7.

RYDER CUP - Italija si je spet zagotovila organizacijo pomembnega mednarodnega športnega dogodka. Poleg prihodnjega finala lige prvakov (v Milanu), svetovnega prvenstva v odbojki leta 2018 in svetovnega prvenstva v alpskem smučanju leta 2021 (v Cortini) bo leta 2022 gostila še najpomembnejše tekmovanje v golfu – Ryder Cup. Včeraj je Rim premagal konkurenco Avstrije, Nemčije in Španije. Večno mesto se poteguje tudi za olimpijske igre leta 2024.

ROKOMETNO SP - Izidi osmine finala ženskega rokometnega svetovnega prvenstva na Danskem: Romunija - Brazilija 25:22, Norveška - Nemčija 28:22, Danska - Švedska 26:19, Nizozemska - Srbija 36:20, Francija - Španija 22:21, Poljska - Madžarska 24:23. Večerni tekmi: Rusija - Južna Koreja in Črna gora - Angola.

TINKOV - Oleg Tinkov, ruski milijarder in lastnik banke ter kolesarske ekipe, ki je v lanskem sezoni nosila ime Tinkoff-Saxo (za stopa jo tudi Alberto Contador), se bo po sezoni 2016 poslovil. »Banka Tinkoff je ekipo sponzorirala pet let, z marketinškega stališča je to dovolj. Nismo komercialna banka, tudi ekonomski položaj v Rusiji je slab in moja marketinška ekipa je prišla do spoznanja, da nam sponzorstvo ne more več pomagati,« je dejal milijarder.

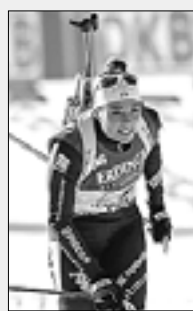
## POGLED Z VEJE



piše Marij Čuk

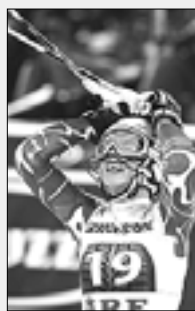
glu terorističnih celic. A navijačev to ne skrbi, bolj so pozorni na Nainggolana in podobne. V Sloveniji teh misli nimajo. Nogometiši bodo prihodnje poletje počivali (to ni novost, počivajo tudi jeseni in spomladi).

In konec koncev tudi mi nimamo nobenih skrbi. Vdali smo se v usodo, da pač nismo več to, kar smo bili in da nas kmalu ne bo več (v narodnem smislu). Mogoče pa vendarle! A »naši voditelji« bi morali imeti zavest slovenstva in v tem smislu delovati: ni namreč važno, ali je mačka črna ali bela. Važno je, da lovi miši.



## Podvig Italijank

HOCHFILZEN - Italijanske biatlonke so v avstrijskem Hochfilznu prvič osvojile žensko štafeto za svetovni pokal. Po solidnih nastopih Lise Vittozzi, Karin Oberhofer in Federice Sanfilippo je zvezdnica Dorothea Wierer (na sliki), doma iz južnotirolske doline Antholz, v zaključnem šprintu premagala Nemko Franzisko Preuss. Tretje so bile Ukrajinke (16. Slovenija). »Ko je 'Doro' prehitela Preussovo, me je skoraj kap,« je po tekmi izjavila Federica Sanfilippo. V moški štafeti so bili Rusi boljši od Norvežanov in Francozov (10. Italija, 17. Slovenija). Biatlonska karavana se ta teden seli na Pokljuko.



## Slovaško presenečenje

ARE, VAL D'ISERE - 20-letna Slovakinja Petra Vlhova (na sliki) je na nedeljski tekmi za svetovni pokal dobila slalomsko tekmo v švedskem Areju. To je njena prva zmagava v svetovnem pokalu, pred tekmo v Areju je bila njena najvišja uvrstitev 7. mesto (letos v Aspnu). Za seboj ima le 22 tekem svetovnega pokala. V skupnem vodstvu ostaja Američanka Lindsey Vonn s 400 točkami, na drugo mesto se je prebila Frida Hansdotter (315). V francoskem Val d'Isereu pa je prvi moški slalom te zime osvojil Norvežan Henrik Kristoffersen: Avstrijca Marcela Hirscherja je premagal za 1,09 sekunde.

## Z(GOLJ)

Andrej Marušič

andrej.marusic@primorski.eu



## Triestina in subretka

Mladeniča zapuščata nogometno tribuno v Križu. Približa se jim mimoidoči, ki jih sprašuje po izidu zadnjega nastopa Triestine. Fanta nista seznanjena z izidom, po vsej verjetnosti sta spremljala gostujočo ekipo, nadaljujeta po svoji poti in eden se nekoliko zamisli ter vpraša drugega: »La Triestina?!«

Prizor ni uvod v šaljivo zgodbo. Triestina zgodba je zapletena in po kroniki zadnjega obdobja vse bolj podobna propadu neuspešnega podjetja. Že res, da je nogomet vse bolj v primežu bolj ali manj uspešnih podjetnikov, številni pa so v Trstu zavohali priložnost, ki je nedvomno bolj koristila njihovim žepom kot zadovoljstvu navijačev. Primer predsednika Hamdija Mehmetija je še najbolj očiten, saj je ta gospod naposled tudi okusil zapor. Ugled Triestine je na dnu, športni uspehi so povprečni ali komaj zadostni, resnejšega načrta ni. Včerašnji prevzem lastništva kluba pa zgleda le nadaljevanje šale o Triestini – kluba, ki ni nikdar dorasel. Mogoče bi ga lahko rešila zadruga navijačev, edinih (tistih pravih), ki imajo resno pri srcu usodo moštva in so odkupili njegovo blagovno znamko s helebardo.

Zakaj v mestu, ki se lahko ponaša z dokaj dobro košarkarsko ekipo v A2-ligi, A-ligaškimi vaterpolisti in rokometarji, ni prostora za kanček kakovostnejšega nogometa, bi težko našli odgovor.

Novo razočaranje navijačev je razumljivo. Gotovo bi namesto zadolženega Favarata raje imeli dekle s pravimi merami, z izkušnjami v svetu trdo erotičnih filmov, ki bi navdušilo katerokoli slatičnico. Verjemite ali ne, tudi to se dogaja te dni v svetu italijanskega nogometa, sicer (še) ne v Trstu. Nekdanja subretka Sara Tommasi je pravkar postala odbornica amaterskega kluba Marvium v Abrucih. Še dobro, da ni slišala za Triestino ...

SMUČARSKI SKOKI - Prevc zmagal v Rusiji

## Leteči Peter

Najboljši slovenski skakalec prevzel tudi vodstvo na skupni lestvici

NIŽNI TAGIL - Peter Prevc je v nedeljo na drugi tekmi za svetovni pokal smučarjev skakalcev v ruskem Nižnem Tagilu zmagal (131,5 in 139,5 metra, 267,4 točke) in prevzel tudi skupno vodstvo v pokalu. Anže Lanišek je dopolnil slovenski uspeh s četrtnim mestom (123,5 in 135 m, 253,6). Drugi je bil Avstrijec Michael Hayböck (130 m in 133,5 m, 260,4), tretji pa Norvežan Johann Andre Forfang (127,5 in 140 m, 253,8).

»Imel sem kar dober veter tako v prvi kot v drugi seriji. Kljub temu pa sem moral opraviti dva dobra skoka. V

Engelberg grem kot vodilni v pokalu, pomembno pa bo, kako se bo razpletlo tekmovanje tudi konec prihodnjega tedna,« je po tekmi dejal Peter Prevc. S tem uspehom, sedmim posamičnim v svetovnem pokalu, je dosegel 51. zmago za slovensko skakanje; od tega je 43 posamičnih zmag, Slovenija pa ima tudi osem ekipnih slavij.

V Nižnem Tagilu so se pomerile tudi smučarske skakalke, zmagala je Japonka Sara Takanashi (98 in 99 metrov, 257,1 točke) pred rojakinjo Yuki Ito in Avstrijko Chiaro Hözl, četrta pa je bila Slovenka Maja Vtič.



NOGOMET - Podjetnik Silvano Favarato prepredil stečaj kluba, a navijači sploh niso navdušeni

## Triestina ima novega lastnika

TRST - Z dežja pod kap? Triestina se je včeraj izognila stečaju, vendar marsikdo resno dvomi, da se je za tržaški četrtoligaški klub dokončno zaključilo negativno obdobje. Tržaško sodišče je namreč proučilo zadevo in se odločilo, da društvo, ki ima okrog 600 tisoč evrov dolgov, zamenja lastnika. Dvojica Pontrelli-Di Piero, ki je nastopila lani poleti, se tako po poldrugem letu polnem težav in sporov z navijači (dokončno) umika. Novi lastnik kluba Unione Triestina 2012 je podjetnik iz Trevisa Silvano Favarato.

Življenjepis tega podjetnika žal ne navdušuje navijačev, prej nasprotno. Gre namreč za lastnika društva Union Quinto, ki trenutno nastopa v Promocijski ligi. Nogometna zveza ga je zaradi neizplačanih honorarjev bivšemu trenerju te ekipe kaznovala s šestmesečno prepovedjo kakršnegakoli klubskega delovanja. S tako vizitko bo imel Favarato v Trstu gotovo trdo delo in odzivi navijačev so bili takoj negativni. Vsekakor bo kmalu znano, ali gre za resno ponudbo, saj bo moral Favarato spoštovati celo vrsto terminov. Že danes dopoldne bo moral predstaviti poročilo v višini 500.000 evrov, s katerim naj bi zapolnili luknjo v društveni blagajni. To poročilo bo Favaratu omogočilo, da v naslednjih šestdesetih dneh zah-



Podjetnik iz Veneta Silvano Favarato mora šele pridobiti zaupanje potrth navijačev Triestine

ARHIV

teva na tržaškem sodišču nov dogovor z vsemi upniki, ki so na sodišču predložili zahtevo po stečajnem postopku kluba, pozneje pa naj bi s tem denarjem izplačali vse ostale upnike. Do dokončnega prevzema društvenega večinskega deleža bo treba vsekakor počakati do konca meseca, seveda če se ne bo vmes še kaj zapletlo, saj smo v zadnjih letih videli, da se s Triestino dogaja res vse mo-

goče in presenečenja so vedno pred vrati.

Novi lastnik zagotavlja tudi takojšnjo okrepitev ekipe, ki je v nedeljo doma z 2:0 izgubila proti Luparenseju. Zadnje tedne je klub zaradi nevdržnega stanja zapustila večina najbolj kakovostnih igralcev, danes pa bo potekel zimski prestopni rok. Triestini ostajajo na voljo le nogometarji, ki so brez pogodbe. (I.F.)



## OBLETNICA - Belgijec zaslovel, ni pa obogatel Danes mineva dvajset let od Bosmanove »revolucije«

BRUSELJ - Belgijec Jean-Marc Bosman je 15. decembra 1995 temeljito spremenil evropski šport. Evropsko sodišče v Luksemburgu je na današnji dan pred dvajsetimi leti razveljavilo vsa dotedanja pravila prestopov nogometarjev in posledično tudi vseh drugih športnikov v ekipnih športih, ki lahko zdaj po izteku pogodbe brez odškodnine menjajo sredine. Odločitev sodišča je pomenila pravo revolucijo v športu, saj klubi v Evropski uniji po tem datumu ne smejo več računavati odškodnine za igralca, ki se mu je iztekla pogodba, uniji je pri tem sledila večina drugih držav, pa tudi pravilniki krovnih športnih zvez.

Bosmanova zgodba se je vlekla pet let. Leta 1990 se mu je iztekla pogodba, želel je iz belgijskega RFC Liegea prestopiti v francoski Dunkerque. Belgijci so zahtevali 600.000 evrov odškodnine, ki pa jih Francozi niso hoteli plačati. Bosman se je odločil za tožbo, saj je odškodnino jemal kot prepoved opravljanja svojega poklica. Po petih letih mu je uspelo. Tudi zaradi te odločitve so številni igralci obogateli, Bosman pa vsaj v finančnem smislu ni pridobil ničesar.

V pogovoru za Gazzetto dello Sport je Bosman izpostavil, da je imel nogomet nekoč res rad, zdaj pa ga prezira. Pravi, da je bil nogomet v njegovih časih lepši, bolj sproščen in družaben. »Zdaj je nogomet postal dobro utečen stroj. Nogometarji zaslužijo astronomske vsote, po drugi strani pa se ne upoštevajo pogodbe. Vse skupaj je le še posel,« je dejal revolucionar športnih prestopov, ki kot nogometarš po kakovosti ne bi prišel v analizo, uspelo pa mu je na sodišču. Bosman od razsodbe pa ni imel ničesar, saj ga tudi klub po 15. decembru 1995 niso zeli v svoji sredini. V sezoni 1995/96 je še zaigral za RCS Vise, nato so sledili postopen konec kariere, težave z alkoholom in odhod v športno zgodovino. Danes se preživlja z državno socialno podporo.



Jean-Marc Bosman

POD SVETIM JUSTOM

## Povprečna predstava

Nedeljska tekma tržaškega košarkarskega drugoligaša je bila odraz dosedanjega poteka prvenstva Dalmassonovih varovancev: na trenutke so neustavljivi, takoj potem pa zagrešijo naivno napako. Gostje iz Treviglia so zelo dinamična ekipa, ki pa igra samo s sedmimi košarkarji. Dalmasson je tokrat razpolagal z devetimi igralci (poškodovani Coronica je sedel na klopi), dejansko pa jih je le sedem dalo vsaj minimalen doprinos. Pipitone je igral le nekaj minut (zakaj mu Dalmasson tokrat ni zaupal, tudi glede na ne zelo prepričljivo igro Canavesija in Landija?), Prandin pa je med tednom doktoriral iz računalniškega inženirstva, kjer je že prejel 108 »točk«, tako da na tekmi ni mogel dodati nobene druge. Ostali pa so igrali zelo nestanovitno. Obramba je bila večkrat nepazljiva, saj so zunanji igralci prelahko prodirali proti košu, centri pa niso znali zaustaviti izkušnega Emanueleja Rossija, ki je zagospodaril pod košema. Tržačani so skoraj vso tekmo zaostajali, zadnje pa podlegli za štiri točke (64:68).

Obstanek verjetno ni v dvomu, če pa bodo hoteli tržaški košarkarji kaj več, bodo morali izgubljene točke na domačem

igrišču nadoknaditi na tujem. Kot kaže, je prvenstvo zelo izenačeno in nobenega nasprotnika ne gre podcenjevati. Nasprotnikov trener Vertemati je z agresivno obrambo onemogočil Tržačanom, da predvajajo svojo običajno hitro igro. Težko so prišli tudi do meta za tri točke, ko pa so imeli priložnost, so jo redkokdaj izkoristili (na koncu so metali s skromnim 26-odstotnim učinkom). Brez hitre igre in metov z razdalje pa je za Pallacanestro Trieste letos skoraj nemogoče zmagati.

V obrambi se višji igralci še nekako držijo, v napadu pa so še vedno težave. Rešitev? Vztrajati s Pipitonejem, ki je edini pravi center; in ga prisiliti, da postane v napadu bolj aktiven. V prejšnjih tekmah se je v tem smislu nekaj dogajalo, tokrat pa se je trener odločil, da mladi center ne bo igral.

Marko Oblak





## Koš je zadel lastnik kluba

CARIGRAD - Dmitry Gerasimenko je pred kratkim opozoril nase, saj je postal lastnik italijanskega košarkarskega A-ligaša Cantù. 37-letni Rus pa je tudi lastnik in ustanovitelj moštva Krasny Oktyabr iz Volgograda, v dresu katerega je prejšnji teden v tekmovalju EuroCup odigral celih 33 minut proti Galatasaray. Turki so zmagali 103:76, Gerasimenko pa se lahko pohvali s tem, da je med poraženci prebil največ minut na igrišču, dosegel pa je najmanj točk, dve, kar je tudi njegov »career high«. (av)



## Milwaukee prekinja nize

MILWAUKEE - Zmagoslavni niz moštva Golden State Warriors se je zaključil po 24 zaporednih zmagah na prvih 24 tekmah v letošnji ligi NBA. Klub, za katerega nastopa najkoristnejši igralec lanskega rednega dela sezone Steph Curry, je izgubil v gosteh proti ekipi Milwaukee Bucks (108:95). Moštvo iz zvezne države Wisconsin pa je pravi specialist v prekinjanju nizov, saj je v sezoni 1971/1972 premagalo Lakerse iz Los Angelesa po 33 zaporednih uspehih, kar je še danes mejnik v ligi NBA. (av)

C-LIGA GOLD - Košarkarji Jadrana so prekinili niz treh porazov

# Močnejši od poškodb



Borut Ban je v nedeljo dosegel 13 točk

FOTODAMJ@N

NAŠ POGOVOR

## »Čakal sem na ta trenutek!«

Matija Batich vse bolj odločilen



Če se je Jadran proti Calligarisu dokopal do zmage po zaslugi odlične skupinske igre, saj je Murova četa delovala kot glasbeni orkester, velike zasluge za to zagotovo nosi njegov dirigent. Matija Batich (letnik 1994) je bil v nedeljo pravi trn v peti nasprotnikov. Poskrbel je za vrhunski dvojni dvojček (17 točk in 12 skokov), soigralce pa je razigraval z »narisanimi« podajami, tako da je na koncu zbral štiri asistencije, lahko pa bi jih bilo več, ko bi ne prišlo do nekaterih naivnih napak pri odprtih metih. Na splošno pa ima Matija, od poškodbe Daniela Baticha, vse večjo odgovornost. O tem pričajo številke: s starejšim bratom na igrišču je Jadrana številka 4 dosegala v povprečju 5,4 točke, 3,8 skoka in 2,2 asistencije na tekmo, na zadnjih petih srečanjih pa beležimo 9,4 točke, 5,8 skoka in 3,4 asistencije na srečanje.

**Matija, po treh zaporednih porazih ste končno ponovno okusili zmago, ta pa je prišla proti favoriziranemu nasprotniku. Ali ste si nekoliko oddahnili?**

Potrebovali smo novi točki, saj smo zadnjič zmagali pred mesecem dni. Odkar se je poškodoval Daniel v Spilimbergu pa smo zagotovo doživeli določen padec v igri in na treningih, saj se njegova odsotnost še kako pozna. V zadnjem tednu smo trenirali dobro, na tekmah pa smo odraagirali na krizno obdobje, ki se na naših srečanjih pogosto pojavlja. Mislim, da smo poskrbeli za lepo skupinsko predstavo. Sedaj nas pred koncem leta čaka še zahtevno srečanje v Caorlah, pozitivno pa bi bilo, da bi tam »ukradli« dve točki.

**Od Danielove poškodbe je tvoja odgovornost večja. Kako se znajdeš v novi vlogi?**

Čakal sem na trenutek, ko bom moral pokazati nekaj več. Na začetku sicer nisem odigral najbolje, sedaj pa imam občutek, da napredujem. Sicer pa bi Daniela raje imel ob sebi. On je kapetan tako na igrišču kot izven njega in za ekipo odigrava tisto vlogo, ki jo je imel Christian Slavec pred dvema sezonama, ko smo nato napredovali.

**Proti Calligarisu si se odlično ujemal s Carlom De Petrisom. Ali lahko podobno sodelovanje pričakujemo tudi na naslednjih tekmah?**

Carla bom pošteno okaral (smeh). Vsi se trudimo, saj ga želimo razigrati že na začetku tekme. Tokrat sem mu v prvih treh akcijah podal tri žoge, trikrat pa so mu sodniki piskali korake. Naj se pazi, saj si tega ne sme več privoščiti (smeh). (av)

Niti trije zaporedni porazi in odsotnost treh ključnih igralcev (Daniel Batich, Ridolfi in Cettolo) niso skvarili vzdušja v Jadranevem taboru, saj so varovanci trenerja Mure v nedeljo poskrbeli za pravi podvig in povsem nadigrali solidni Calligaris iz Rožaca. Po zelo izenačenih prvih desetih minutah, ko sta obe ekipi veliko grešili - košarkarjem Jadrana so kar štirikrat piskali korake -, domači pa so obdržali stik z nasprotniki po zaslugi tokrat odličnega Rajčiča (4:6 pri metu za tri točke), se je tekma razživela v drugi četrtini. Ban in soigralci so zabredli v krizo, ta pa je prisilila trenerja Muro, da je v 90 sekundah zahteval kar dve zaporedni minuti odmora. »Sicer tovrstnih prekinitev ne podpiram, nisem pa želel, da bi igralci izgubili stik s tekmo. Moralni smo na nek način prekiniti negativni trenutek,« je omenjeno potezo po tekmi komentiral **Andrea Mura**.

Odločitev se je izkazala za odločilno, saj so nato domači igrali kot prerojeni in si z navezo Matija Batich-Carlo De Petris prigrabili nekoliko bolj solidno prednost že pred glavnim odmorom. Sanjski je bil tudi začetek drugega polčasa, ko so Rajčič, Ban in Batich zadeli tri zaporedne trojke in si tako priigrali 16 točk prednosti. Dobro je delovala tudi obramba, saj so izkušeni branilci gostov izgubili kar 16 žog, Ban in soigralci pa so tokrat odlično ščitili »raketo«, saj so Calligarisu dovolili le sedem odbitih žog v napadu. Jadran je tako nasprotnikom zadal smrtonosni udarec, saj so se napake Calligaris vrstile kot za stavo.

Domači so nato s solidno skupinsko košarko (vsi člani začetke peterke so dosegli 12 ali več točk), ki jo je brezhibno režiral organizator igre Matija Batich, le večali prednost in zaslužno osvojili dve točki, s katerima so prekinili niz treh zaporednih porazov. Za vrhunec praznovanja je nato poskrbela prisotnost kar štirih mladincev (Kocijančič, Kojanec, Peric in Skoko), ki so z De Petrisom odigrali zadnjo minuto srečanja, svojo prvo točko v C-ligi gold pa je dosegel Skoko. (av)

**Jadran - Calligaris 75:56 (14:14, 33:22, 54:41)**

Jadran: M. Batich 17 (3:4, 4:10, 2:6), Ban 13 (2:2, 4:9, 1:4), De Petris 19 (5:6, 7:11, -), Malalan 13 (-, 5:5, 1:2), Rajčič 12 (-, 0:2, 4:6), Kojanec 0 (-, 0:2, -), Daneu 0 (-, -, 0:3), Kocijančič 0 (-, -, 0:1), Peric 0 (-, -, -), Skoko 1 (1:2, -, -). Trener: Andrea Mura. Izgubljene žoge: 15; pridobljene: 11; asistencije: 14; skoki: 38 (31 + 7). SON: 20.

V PRVENSTVU PROMOCIJSKE LIGE

## Za goriški Dom dvakratni Zavadlav

ALBERT VONCINA



V prvenstvu Promocijske lige na Goriškem je po samih sedmih krogih prvi del rednega dela prvenstva že mimo. V ligi sta letos dve ekipi manj kot v prejšnji sezoni (Dinamo je napredoval v D-ligo, Mossa pa se je zaradi »nesoglasij« z zvezo Fip odpovedala nastopanju), tako da je že napočil čas za krajšo analizo Domovih nastopov. Trener Dellisanti razpolaga letos z bistveno slabšim moštvom v primerjavi s prejšnjimi leti, saj je med poletjem ekipo zapustil steber David Abrami. Kljub temu so rdeči poskrbeli za nekaj presenečenj, saj so na sedmih tekmah zbrali 3 zmage in 4 poraze, med katerimi so enkrat izgubili z eno, drugič

pa z dvema točkama razlike.

Do uspehov je prišlo predvsem zaradi napredka nekdanjih odbojkarjev, kot so Feri, Tercic in Sanzin, ki so se odločili, da se preizkusijo v košarkarskih vodah, predvsem pa po zaslugi Gabrijela in Mateja Zavadlava. Nista brata - kot se včasih dogaja v nekaterih košarkarskih ekipah tudi na krepko višji ravni -, imata pa vsekakor nekaj skupnih lastnosti: oba stanujeta v Štandrežu, kjer sta v bistvu sosedata, oba pa tudi zelo rada polnita nasprotnikove koše, saj je Gabrijel (letnik 1990) že dosegel 154 točk (v povprečju 22 točk na tekmo), Matej (letnik 1994) pa 111 točk (15,8 na tekmo).

## DEŽELNE LIGE - Presenečenja in gotovosti Neustavljivi igralci Brega, Sokol danes za vrh lestvice

V soboto pozitivno presenetil Kontovel - Bor Radenska v težavah

V deželnih ligah so bili tudi minuli konec tedna protagonisti košarkarji Brega, ki so z drugo zaporedno zmago v gosteh poskrbeli za zavidljivi niz 9 uspehov. Varovanci trenerja Krašovca so zadnjič izgubili 10. oktobra na derbiju proti Boru, v zadnjih dveh mesecih pa so beležili same zmage, tako da zasedajo prvo mesto na lestvici deželne C-lige silver. Nasprotniki so torej upravičeno zaskrbljeni, saj je skupinsko igro Brega težko zaustaviti.

Na drugi strani pa je Bor izgubil proti drugo uvrščenemu San Danieleju. Po uspehu s Servolano se varovanci trenerja Oberdana še vedno soočajo z nekaterimi težavami, saj bo

do konca sončnega leta prisilno miroval izključeni Basile, po poškodbi Marchesana pa je prihod Petra Sošiča več kot dobrodošel.

V D-ligi so za odlično predstavo poskrbeli igralci Kontovela, ki so premagali višje uvrščene Perteole. Trener Švab je pred tednom dni napovedoval, da se kakovost treningov stopnjuje, to pa so Lisjak in soigralci pokazali v soboto, saj so zmagali po zaslugi odlične skupinske igre. Za sam vrh lestvice pa se bo danes ob 21.15 potegoval Sokol, ki bo v Nabrežini odigral zaostalo srečanje prvega kroga povratnega dela prvenstva proti Termoidraulici Cutazzo. (av)

## C-LIGA GOLD

Arzignano - Mestre 80:76, Oderzo - Bassano 79:61, Jadran - Calligaris 75:56, Spilimbergo - Montebelluna 74:83, Falconstar - Sanve 64:90, Tarcento - Caorle 76:73, Padova - Conegliano 65:64

Sanve	11	8	3	827:706	16
Ardita	11	8	3	901:867	16
Tarcento	11	8	3	802:767	16
Caorle	12	7	5	864:840	14
Calligaris	12	6	6	794:817	12
Mestre	12	6	6	840:850	12
<b>Jadran</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>768:751</b>	<b>12</b>
Oderzo	11	6	5	807:814	12
Montebelluna	11	5	6	772:792	10
Conegliano	11	4	7	638:695	8
Falconstar	10	5	5	735:745	8
Bassano	11	4	7	812:862	8
Arzignano	11	4	7	777:812	8
Padova	11	4	7	741:759	8
Spilimbergo	11	3	8	783:817	6

**PRIHODNI KROG (20.12.)** Montebelluna - Arzignano, Bassano - Falconstar, Caorle - Jadran, Mestre - Tarcento, Padova - Oderzo, Conegliano - Ardita, Sanve - Spilimbergo

## C-LIGA SILVER

Fagagna - Fogliano 78:66, Don Bosco - Romans 94:52, Codroipo - Latte Carso Ubc 67:55, San Daniele - Bor Radenska 79:59, Dgm - Breg 50:87, Grado - Latisana 57:75, Servolana - Pordenone

<b>Breg</b>	<b>11</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>834:735</b>	<b>20</b>
San Daniele	11	9	2	846:760	18
Codroipo	11	8	3	834:723	16
Latte Carso UBC	11	7	4	735:719	14
DGM	12	7	5	910:921	14
Latisana	12	7	5	861:786	14
Don Bosco	11	7	4	836:741	14
<b>Bor Radenska</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>732:767</b>	<b>12</b>
Romans	12	5	7	846:880	10
Fogliano	11	4	7	726:764	8
Fagagna	11	4	7	825:803	8
Servolana	10	3	7	649:701	6
Geatti	11	3	8	739:784	6
Grado	11	2	9	644:760	4
Pordenone	10	1	9	646:775	2

**PRIHODNI KROG (19.12.):** Geatti - Pordenone, Romans - San Daniele, Dgm - Don Bosco, Fogliano - Ubc, Breg - Codroipo, Fagagna - Bor, Servolana - Grado

## D-LIGA

Sokol - Cutazzo (danes ob 21.15), Cus - Santos 45:59, Goriziana - Monfalcone 85:87, Alba - Dinamo 88:63, Kontovel - Perteole 82:57

Goriziana	10	7	3	765:700	14
Santos	10	7	3	700:642	14
Monfalcone	10	7	3	705:671	14
<b>Sokol</b>	<b>9</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>612:597</b>	<b>12</b>
Perteole	10	6	4	700:732	12
Cutazzo	9	5	4	584:547	10
Alba	10	4	6	700:695	8
Cus	10	3	7	674:718	6
<b>Kontovel</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>704:728</b>	<b>6</b>
Dinamo GO	10	1	9	592:708	2

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Dinamo - Goriziana, Monfalcone - Alba, Santos - Kontovel (v petek), Cutazzo - Cus, Perteole - Sokol (v petek)

## PROMOCIJSKA LIGA

Villesse - Dom 73:52, Atletismo - Olimpia 72:58, Gradisca - Isontina 55:46, Bisiaca - Ronchi n.d.

Villesse	7	6	1	478:369	12
Gradisca	7	6	1	451:404	12
Atletismo	7	4	3	483:467	8
Pall. Bisiaca	6	3	3	328:355	6
<b>Dom</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>423:440</b>	<b>6</b>
Isontina	7	3	4	397:423	6
Ronchi	6	2	4	364:411	4
Olimpia	6	1	6	390:432	2

**PRIHODNI KROG (18.12.)** Bisiaca - Isontina, Gradisca - Atletismo, Olimpia - Dom, Villesse - Ronchi

## TOP & FLOP

**Top scorer:** Starc (K) 21.

**Top predstave v sezoni:** Ban (J) 31, Lisjak (K) in Gallochio (S) 26, Škerl (K) 25, Basile (B), Gallochio (S) in Ban (J) 24, Carra (Br), Basile (B) in Babich (S) 23, Gallochio (S), Škerl (K) in Lisjak (K) 22, Ridolfi (J) in Starc (K) 21.

**Državna C-liga Gold:** Ban 170, De Petris 138, Malalan 91, M. Batich 88, Rajčič 83, Ridolfi 68, D. Batich 48, Daneu 40, Cettolo 37, Kojanec 4, Skoko 1.

**Deželna C-liga silver:** Carra (Br) 167, Basile (B) 147, Cigliani (Br) 141, Scocchi (B) 140, Vecchiet (Br) 125, Marusic (B) 124, Strle (Br) 92, Marchesan (B) 89, Pigato (Br) 85.

**Deželna D-liga:** Gallochio (S) 170, Lisjak (K) 151, Škerl (K) 150, Starc (K) 127, Pizziga (S) 80, Sossi (K) 75, Babich (S) 74, Hmeljak (S) 68, Seno (S) 67.

**TOP Prosti meti:** Pigato (Br) 6:6, Carra (Br) 6:7 (85%); **2 točki:** Malalan (J) 5:5, Starc (K) 9:11 (82%); **3 točke:** Škerl (K) 3:4 (75%), Rajčič (J) 4:6 (66%); **FLOP Prosti meti:** G. Regent (K) 1:6 (17%); **2 točki:** Doz (B) 0:3, Crevatin (B) 2:8 (25%); **3 točke:** Daneu (J) 0:3, Slavec (Br) 1:7 (14%). (av)



MOŠKA DRŽAVNA B2-LIGA - Drugi domači poraz Sloge Tabor Televita

# Dober le prvi set

## Sloga Tabor Ambrož Peterlin: »Letošnja sezona je zelo čudna«

Libero Sloge Tabor **Ambrož Peterlin** je po nedeljski tekmi pohvalil nasprotnika: »Trebaseleghe so izjemno solidna ekipa. Pred začetkom sezone so je mnogi uvrščali v sam vrh. Imenovali so jo kot glavnega favorita za osvojitev prvega mesta.«

V prvem setu ste jih sicer nadigrali.

Zelo malo smo grešili in vse nam je šlo kot po maslu. Od drugega seta dalje pa so se začele težave. Veliko je bilo napak, kar proti tako uigrani ekipi drago plačaš. Nasprotnik je tokrat veliko forsiral predvsem na servisih, kar nam je povzročalo ogromne težave. Naredili so kar nekaj uspešnih serij točk. Jezi me, ker smo jih v četrtem setu v končni seta ujeli, nato pa so nam zmanjkale moči. Bili so pač boljši in zasluženo zmagali.

V prvenstvu državne moške B2-lige je za nami sedem krogov. Kako bi ocenil dosedanje nasprotnike?

Nobena ekipa ni več nepremagana. Letošnje prvenstvo je zelo čudno. Izenačeno.

Tudi usoda Olympia torej sploh ni zapečaten.

Absolutno ne. Če bodo uspeli zmagati eno/dve tekmi, se bodo hitro približali drugim. Boj za obstanek je še kako odprt.

Zaradi preureditve prvenstev (enotna B-liga) v letošnji sezoni ne bo napredovanj v višji ligo. V deželno C-ligo bodo izpadle zadnje tri uvrščene ekipe. Ali bodo ekipe na vrhu lestvice težko držale motivacijo na visokem nivoju do konca sezone?

Ne, ker bo vsaka ekipa skušala ciljati na najboljša mesta. Že v soboto imamo zelo pomembno tekmo v Veroni. Morda se bo vrnil Biribanti, ki si je pretegnil mišico. Po sobotni tekmi nas nato čaka premor in na igrišču se bomo vrnili 10. januarja. Medtem ne bomo počivali, saj bomo tudi med prazniki trenirali. (jng)

## Trebaseleghe Trenner Stocco: »Nobena ekipa še ni odpisana«

Ekipa Silvolley Trebaseleghe je v nedeljo prebila led v repenski telovadnici. »Naš odbornik me je pred tekmo spomnil, da tu v Repnu v zadnjih petih letih še nismo zmagali. Tokrat nam je uspelo. In tudi zaradi tega so se fantje tako veselili po osvojenem četrtem setu«, je po tekmi povedal trener ekipe iz Veneta **Luis Stocco**, ki je v nadaljevanju povedal: »Moram priznati, da smo bili precej srečni, saj pri Slogi Tabor ni igral nekdanji reprezentant Biribanti. Če bi bil še on na igrišču, bi pela povsem drugačna pesem. Svojim fantom moram pa čestitati, ker so igrali res odlično. Trenutno smo v dobri formi. Imamo zelo mlado ekipo in kot se takim moštvom spodobi, igramo precej nihajoče. Bal sem se, da bodo prevladale izkušnje. Še dobro, da niso.«

Kljub temu, da je ekipa mlada, ste pri vrhu lestvice.

Odločili smo se, da zaupamo mladim odbojkarjem, ki v glavnem izhajajo iz naše okolice. V izboru sta le dva nekoliko starejša odbojkarja. Želimo si, da bi s to ekipo nadaljevali še nekaj sezon. Po možnosti v B-ligi. Načrti so dolgoročni.

Sloga Tabor očitno zelo dobro poznate.

Poznam vse odbojkarje Sloge Tabor. Še posebno pa Stefana Rigonata.

Zelo čudna letošnja sezona, kajne?

Zelo. Pred začetkom sezone smo vsi izjavili, da bo sezona enostavna, brez presenečenj. Ampak ni tako. Vse ekipe so doslej pokazale solidno odbojko. Tudi tiste, ki so pri dnu lestvice. Nobena še ni odpisana.

Pred enim tednom ste igrali proti goriški Olympii.

Marchesinijevi varovanci so nam povzročali številne težave. So zelo mlada ekipa in prepričan sem, da bodo še napredovali. Predvsem v drugem delu sezone. Tudi Monselice je sezono začel slabo, zdaj pa so dosegli dve zaporedni zmagi. Boj za obstanek bo zelo hud. (jng)

V nedeljo je prvič letos stopil na igrišče tudi libero Nicholas Privileggi

FOTODAMJ@N



## Sloga Tabor Televita - Trebaseleghe 1:3 (25:20, 21:25, 18:25, 26:28)

Sloga Tabor Televita: Cettolo 12, Iaccarino 6, Ivanović 11, Jerončić 8, Kante 17, Rignonat 2, Peterlin (L), Bolognesi 5, Jerič, Privileggi 0. Trener: Jerončić.

Sloga Tabor Televita je v nedeljo doživela svoj drugi poraz na domačih tleh, prvič letos pa ni na srečanju osvojila nobene točke. Slogešev se v tem času drži smola: Biribanti je poškodovan (tekmo je spremljal s tribune), Iaccarino, ki ga je trener Jerončić dal v prvo postavo na mesto krilnega napadalca (namesto Bolognesija, ki je vstopil sredi tretjega seta), je šele ta teden začel trenirati po lažji poškodbi, za nameček pa je v Repen prišel prav gotovo najboljši nasprotnik doslej.

Uvod v tekmo je bil kljub vsemu dokaj spodbuden, saj je Sloga Tabor dobro začela, učinkovit blok je zaustavljal nasprotnikove napade, dobro sta delovala tudi sprejem in obramba. Slogeši so bili stalno v prednosti in set tudi zasluženo osvojili.

V nadaljevanju pa ni šlo več tako: Silvolley je z izredno močnimi servisi večkrat

spravljal na kolena sprejem Sloge Tabor, tako da je napad postal predvidljiv, tudi blok je bil manj učinkovit, preveč je bilo tudi zgrešenih servisov ob nepravilnih trenutkih. Gostje so osvojili drugi in tretji niz, v četrtem pa je že vse kazalo na ugodnejši razplet: slogeši so začeli zelo samozavestno in učinkovito in povedli s 14:8, ko so gostje, predvsem po zaslugi odličnih servisov dosegli delni izid 7:0 in tako povedli na 15:14. Sloga Tabor je izenačila, v nadaljevanju pa so gostje spet povedli z 20:17. V ogorčenem boju za vsako točko so do prve set žoge (24:23) prišli slogeši, a so gostje prednost naše ekipe izničili in povedli s 25:24. Slogi Tabor je nato uspelo izenačiti pri 25.in 26. točki, naprej pa ni več šlo in Silvolley je po zadnjem sodnikovem žvižgu dal duška svojemu veselju, saj mu je uspelo prvič v petih sezonah zmagati v Repnu.

Na zgornji polovici lestvice vlada zdaj prava gneča, saj imajo kar štiri ekipe po 13 točk, dve manj od prvouvrščenega Silvolleya in le dve več od Porto Vira, ki je na osmem mestu, kar tudi pomeni, da bo prvenstvo še kako zanimivo in izenačeno!

## Zalet v sežanskem »bowlingu«

Odbojarska komisija ZSŠDI bo drveni ob 19. uri v bowling centru El Cubano v Sežani predstavila združene ženske odbojarske ekipe, ki nastopajo v okviru projekta Zalet.

## MOŠKA D-LIGA - Nedeljska srečanja

# Olympia že sedmič Val prvič na tie-break

Minula nedelja je poskrbela le za dve srečanja v deželni D-ligi, oba dvoboja pa sta bila izredno pomembna za visoka mesta na lestvici, saj sta odločala o samem vrhu in o glavnem nasledovalcu prvo uvrščene ekipe. Protagonisti prvega »big matcha« so bili mladi odbojkarji **Olympie**, ki so po hitrem postopku premagali Volley Club in tako osvojili sedmo zmago na prav tolikih nastopih v letošnjem prvenstvu. Pahor in soigralci so prednjačili v vseh elementih igre, tudi tokrat pa je bilo glavno orožje servis, saj je Volley Club sprejemal z veliko težavo, posledično pa je bil napad gostov predvidljiv, kar so varovanci trenerja Battistija odlično kaznovali. »Fantje se na treningih trudijo, sadovi dela pa so opazni na igrišču tako v D-ligi kot v mladinskih kategorijah, v katerih nastopajo. Vsi so zelo požrtvovalni in upam, da se bo uspešna serija uspehov nadaljevala, saj smo doslej izgubili le en set proti Valu,« je po tekmi dejal trener **Lucio Battisti**.

Ravno igralci **Vala** so v nedeljo zvečer v Villi Vicentini odigrali srečanje, ki je odločalo o prvem neposrednem nasledovalcu Olympie. Tako Vivil kot Val sta pred tekmo zbrala po pet zmag in en sam poraz (oba proti Olympii). Dvoboj je bil ze-

lo izenačen, saj je okrnjeni Val (odsoten je bil Markič) odlično začel in osvojil prvi set. Tako kot na derbiju pa so varovanci trenerja Corve popustili in prepustili naslednja dva niza Vivilu. Do reakcije gostov pa je vendarle prišlo v četrtem setu, ko so gostje pokazali svoj potencial in izenačili, nato pa so brez težav osvojili še odločilni peti niz, zaradi tega pa ima sedaj Olympia že štiri točke prednosti na lestvici. »Upal sem, da nas bo poraz proti Olympii prebratil, tega pa nisem še opazil. Na treningih nas čaka še veliko dela,« je povedal trener **David Corva**. (av)

## Olympia - Volley Club 3:0 (25:19, 25:16, 25:16)

Olympia: Russian 2, Komjanc 11, Pahor 11, Pellis 9, Franzot 8, Wasch 7, Princi 0, Cotič 0, A. Čavdek (L1), Margarito (L2), Lupoli nv. Trener: Battisti.

## Vivil - Val 2:3 (19:25, 25:15, 25:22, 19:25, 10:15)

Val: Juren 11, I. Devetak 5, Magajne 17, Persoglia 19, Brandolin 9, Černić 4, R. Devetak 0, Faganel 1, Zorogniotti 1, Nanut 2, Frandolič (L), Fedrigo nv. Trener: Corva.

## MOŠKA B2-LIGA

Treviso - Isola VR 2:3, Porto Viro - Monselice 1:3, Olympia - Bibione 1:3, Sloga Tabor Televita - Trebaseleghe 1:3, Massanzago - Bassano 3:0, Casalsserugo - Cordenons 0:3

Trebaseleghe	7	6	1	19:12	15
Bassano	7	5:16	14		
Isola VR	7	5	2	18:13	13
Cordenons	7	4	3	17:12	13
<b>Sloga Tabor</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>17:13</b>	<b>13</b>
Bibione	7	4	3	16:13	13
Massanzago	7	4	3	17:12	12
Porto Viro	7	4	3	15:13	11
Monselice	7	2	5	12:16	8
Volley Treviso	7	2	5	11:18	7
Casalsserugo	7	2	5	10:18	6
<b>Olympia</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>5:21</b>	<b>1</b>

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Treviso - Porto Viro, Monselice - Olympia, Bibione - Massanzago, Trebaseleghe - Casalsserugo, Bassano - Cordenons, Isola VR - Sloga Tabor

## ŽENSKA C-LIGA

Fontanafredda - Volleybas 3:1, Estvolley - Sangiorgina 3:0, Trivignano - Staranzano 1:3, Virtus - Dlf 0:3, Coselli - Pordenone 0:3, Il Pozzo - Rojalkennedy 0:3, Zalet Sloga - Rizzi 0:3, Porcia - S. Andrea 0:3.

Estvolley	11	11	0	33:4	32
Pordenone	11	9	2	27:12	26
Fontanafredda	11	8	3	27:15	23
Sangiorgina	11	7	4	25:18	23
Staranzano	11	7	4	25:18	21
Rizzi Volley	11	7	4	25:17	19
Volleybas	11	7	4	23:17	19
Dlf Udine	11	6	5	24:19	19
Virtus TS	11	6	5	21:22	18
Trivignano	11	4	7	20:24	14
S. Andrea	11	5	6	17:23	13
Rojalkennedy	11	4	7	21:25	13
<b>Zalet Sloga</b>	<b>11</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>19:26</b>	<b>12</b>
Coselli	11	2	9	11:27	7
Porcia	11	1	10	8:31	4
Il Pozzo	11	0	11	6:33	1

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Il Pozzo - Fontanafredda, Volleybas - Estvolley, Sangiorgina - Trivignano, Staranzano - Porcia, Dlf - S. Andrea, Rizzi - Virtus, Rojalkennedy - Coselli, Pordenone - Zalet Sloga

## MOŠKA C-LIGA

Ausa Pav - Pasian 3:0, Volley Club - Sloga Tabor 3:2, Mortegliano - Fincantieri 3:0, Triestina Volley - Favria 2:3, Il Pozzo - Volley Ball UD 0:3, Prata - Buia 3:1

Volley Ball UD	7	7	0	21:4	20
Mortegliano	7	7	0	21:4	20
Volley Club TS	7	5	2	17:9	14
Prata	7	5	2	16:10	14
Triestina Volley	7	4	3	14:12	12
Ausa Pav	7	3	4	16:14	11
Il Pozzo	7	3	4	13:14	11
Pasian di Prato	7	2	5	9:16	7
Buia	7	3	4	13:18	6
Favria	7	2	5	10:18	6
<b>Sloga Tabor</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>7:18</b>	<b>5</b>
Fincantieri	7	0	7	1:21	0

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Pasian di Prato - Volley Club, Favria - Mortegliano, Sloga Tabor - Il Pozzo, Buia - Triestina, Volleyball - Prata, Fincantieri - Ausa Pav

## ŽENSKA D-LIGA

Roveredo - Codroipo 2:3, Pav Udine - Ottogalli 2:3, Tarcento - Zalet Kontovel 3:0, Ronchi - Rojalkennedy 3:1, Blu Team - Oma 3:0, Torriana - Volley Team 3:1, Mossa - Chions 3:1, Millenium - Majanese 2:3, Buia - Sanvitese 3:0

Buia	9	8	1	24:4	24
Ronchi	9	7	2	23:12	21
Mossa	9	7	2	24:11	20
Chions	9	7	2	24:13	20
Sanvitese	9	6	3	21:12	18
Majanese	9	5	4	21:15	17
Ottogalli	9	5	4	22:16	16
Codroipo	9	5	4	22:18	16
Tarcento	9	5	4	18:16	14
Oma	9	5	4	17:18	14
Blu Team	9	4	5	15:17	12
<b>Zalet Kontovel</b>	<b>9</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>14:19</b>	<b>12</b>
Roveredo	9	4	5	17:21	11
Pav Udine	9	3	6	16:22	10
Rojalkennedy	9	3	6	14:20	9
Torriana	9	3	6	12:21	8
Millenium GO	9	0	9	3:27	1
Volley Team	9	0	9	3:27	0

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Zalet Kontovel - Blu Team, Chions - Torriana, Codroipo - Millenium, Sanvitese - Ronchi, Volley Team - Pav Udine, Ottogalli - Tarcento, Oma - Roveredo, Majanese - Buia, Rojalkennedy - Mossa

## MOŠKA D-LIGA

Coselli - Soča 3:1, Rojalese - Aurora 3:2, Vivil - Val 2:3, Olympia - Volley Club 3:0, Fiume Veneto - Altura 3:0, Blu Team - Cus 3:1

<b>Olympia</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>21:1</b>	<b>21</b>
<b>Val</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>19:8</b>	<b>17</b>
Vivil	7	5	2	17:10	16
Coselli	7	5	2	15:9	14
Cus TS	7	4	3	16:14	11
Rojalese	7	3	4	13:14	9
<b>Soča</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>12:13</b>	<b>9</b>
Blu Team	7	3	4	11:15	9
Altura	7	2	5	8:17	6
Volley Club	7	2	5	8:17	5
Aurora	7	1	6	7:19	5
Fiume Veneto	7	1	6	8:18	4

**PRIHODNI KROG (19.12.)** Soča - Rojalese, Volley Club - Vivil, Aurora - Fiume Veneto, Cus - Olympia, Altura - Blu Team, Val - Coselli

## NEGATIVEN KONEC TEDNA

# Kruh in odbojka

ANDREJ MARUŠIČ



Minuli vikend se ni nasmehnil našim odbojarskim ekipam. Beležili smo kar šest porazov naših članskih ekip, med temi gladka poraza Sloga in Zaleta Kontovela. Polne zmage in vseh treh točk so se veselili samo odbojkarji Olympie v moški D-ligi z gladkim 3:0 proti tržaškemu Volley Clubu, nekateri med njimi pa so popoldne nastopili v Prati z ekipo Under 17 in prav tako zmagali. Dokaz, da so v Gorici vajeni na »kruh in odbojko.« Manj širok nasmeh so imeli valovci, ostajajo pa drugi na lestvici. V B2-ligi pa je nasmehov manj, čeprav je upanje še

vedno živo, se nastopi združene goriške ekipe vse bolj spreminjajo v Beckettovo tragikomedijo. Vedno jim kaj zmanjka, prevečkrat se razplet nasmehne nasprotniku. Marchesinijevim fantom pa je treba priznati, da zelo drago prodajajo svojo kožo v prvenstvo, ki se je izkazalo kot zelo uravnovešeno in brez pravega favorita. Naslednji dve srečanja bosta bistveno krojili Olympino nadaljevanje prvenstva, saj bosta na vrsti dva neposredna tekmeča v boju za obstanek: Volley Treviso v januarju in naslednji konec tedna Monselice, ki sta oddaljena šest in pet točk.



**Under 15**  
 Košarka,  
 sobota, 12.  
 decembra 2015,  
 srečanje košarkarjev  
 Bora Brega na  
 Stadionu 1. maja  
 proti Albi  
 FOTODAMJ@N



**Deželni  
 naraščajniki**  
 Nogomet,  
 nedelja, 13. decembra 2015,  
 v Trebčah Kras Repen - Pro  
 Gorizia  
 FOTODAMJ@N



Za vse  
naročnike imam  
super darilo!

TO JE...  
NOVICA!



Primorski dnevnik je edini časopis, ki brezplačno že zgodaj zjutraj prihaja na vaš dom. Tudi za leto 2016 ostaja naročnina nanj tako kot letos **230€**. Plačati jo je treba do 31.1.2016 in vsak izvod vas bo tako stal le **0,76 evra**.

Ob 70-letnici dnevnika vsem naročnikom poklanjamo **dragoceno darilo: zbornik "Primorski dnevnik - Okno v svet Slovencev v Italiji"**, ki prinaša bogat pregled dolgoletne dejavnosti dnevnika, ljudi, ki so ga ustvarjali in skupnosti, kateri je namenjen.



Naročnikom na tiskano izdajo Primorskega dnevnika nudimo **brezplačen dostop do spletne verzije časopisa**. Ob tem lahko brezplačno objavljajo male oglase in čestitke brez okvirja. Če se naročite takoj, boste Primorski dnevnik **do konca letošnjega leta na dom prejeli brezplačno**.

 **Primorski**  
dnevnik

 **Zadruga**  
Primorski dnevnik

informacije: Trst: 040 7786300 Gorica: 0481 356320  
[www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)





ODBOJKA - Zalet Breg in Zalet Kontovel v 2. ženski diviziji

# Predvsem za izkušnje

V soboto se je na Tržaškem začelo žensko prvenstvo 2. divizije. V prvenstvo sta vpisani tudi dve ekipi projekta Zalet: Zalet Breg in Zalet Kontovel.

Ekipa, vpisane v to prvenstvo, so razdeljene v dve skupini, obe ekipi Zaleta pa nastopata v skupini B. Prvi derbi med Zaletovima ekipama bo 23. januarja na Proseku, povratna tekma pa 5. marca v Dolini.

Pri obeh ekipah tega projekta bodo v glavnem nastopile mladinke, ki bodo v tem članskem prvenstvu nabirale potrebne izkušnje za svojo igralsko rast. Možnost igranja bodo tako dobile tudi igralke, ki v mladinskih prvenstvih manj ali pa sploh ne igrajo. Pri obeh ekipah se prav zaradi tega posebno ne obremenjujejo z rezultati.

Ekipo Zalet Breg sestavlja prava mešanica mladih in starejših igralok. Starejše igralke so društvu priskočile na pomoč, saj v nasprotnem primeru ne bi bilo dovolj igralok za sestavo ekipe. »Prednost pri igranju imajo seveda mlajše, saj morajo prav one še veliko trenirati in se izboljšati, nekatere med njimi so šele začetnice. Starejše pa so jim pri tem lahko v veliko oporo,« je povedala Daniela Zeriali, ki z Irino Pertot trenira ekipo trikrat tedensko.

V prvi tekmi je Zalet Breg doživel poraz proti Omi. Igralke Zaleta ob prvem uradnem nastopu niso bile še uigrane in so na igrišču delovale nekam zmedeno. Glede na potencial pa bi lahko zaigrale veliko boljše. Glavni krivec za poraz je bil slab sprejem, ki je vplival na celotno ekipno igro. Ogrodje ekipe Zalet Kontovel sestavljajo igralke, ki spadajo še v kategorijo under 16. Z njimi trenirajo še nekatere igralke, ki spadajo v kategorijo U18, vendar v tem prvenstvu ne nastopajo ali pa bodo imele manj možnosti igranja. »Naš cilj je igrati čim boljše. Ekipa je zelo dobra, ne bomo pa se obremenjevali s kakšnim napredovanjem,« je dejala trenerka Veronika Zuzič, ki bo sledila ekipi v tem prvenstvu. Sicer trenira ta skupina trikrat na teden pod vodstvom Mitje Kušarja, ki pa bo, ob sočasnosti tekem z D-ligo, prednostno vodil ekipo v deželni prvenstvu.

DANIELA ZERIALI

FOTODAMJ@N



VERONIKA ZUZIČ

FOTODAMJ@N



Zalet Kontovel je pot v prvenstvu začel uspešno. Proti visokim dekletom ekipe Le Volpi so igralke Zaleta le malo grešile. Zelo učinkovite so bile na servisu ter v polju, kjer praktično žoga ni padla na tla. Zaletovkam je koncentracija upadla samo v tretjem setu, kar so nasprotnice takoj izkoristile in osvojile niz. (stc)

Zalet Breg - Oma 0:3 (14:25, 15:25, 15:25)  
Zalet Breg podajalke: Alice Debernardi, Elena Piras (obe 1999), Alexia Muiesan

Zalet Breg - Oma 0:3 (14:25, 15:25, 15:25)

Zalet Breg podajalke: Alice Debernardi, Elena Piras (obe 1999), Alexia Muiesan

(2000); korektorki: Daniela Zeriali (1965), Giulia Giusto (1999); sprejemalke: Erica Dudine (1982), Eva Stepanic (1987), Tina Klun (/korektorka, 1996), Clara Stagni (1999), Lara Braico (2000), Katja Biekar (/center), Tasha Vescovo (/libero, obe 2001); blokerke: Ilaria Giorgi (1973), Elisabetta de Rota (1983), Nicole Meneghetti (1999).

Trenerki: Daniela Zeriali in Irina Pertot.

Le Volpi - Zalet Kontovel 1:3 (18:25, 17:25, 25:11, 19:25)

Zalet Kontovel, podajalke: Helena Štoka (1998), Tina Kocman (/korektorka), Shari Zidarič (obe 2000); sprejemalke: Melita Antoni, Katerina Čufar (/korektorka, obe 1998), Tjaša De Luisa (/libero), Gaja Kobal, Karol Krevatin (/korektorka), Sofia Krevatin (vse 2000), Špela Ferfaglia, Chiara Venudo (obe 2001); blokerke: Sara Gregori (1998), Giada Miniussi (1999), Sofija Ukmar (2000); libero: Francesca Zatti (1999).

Trener: Mitja Kušar, pomožna trenerka: Veronika Zuzič.

MLADINSKA ODBOJKA - Derbi under 18

## Zalet Dvigala Barich tokrat brez težav

UNDER 18 ŽENSKE

Soča Olympia Lokanda Devetak - Zalet Dvigala Barich 1:3 (14:25, 25:23, 21:25, 19:25)

Soča Olympia Lokanda Devetak: Bergnach, Colja (L2), Del Pino 0, Fajt, Ferfolja 1, Frandolič (L1), Gerin 8, Juren 1, Kosič 1, Pacori, Petruz 10, Sardoč 11, Winkler 16; trener: Lavrenčič.

Zalet Dvigala Barich: Bortolin 0, Ferfaglia 10, Kovačič 16, Maver 5, Olenik 12, Skerk 8, Zaccaria (L); Antoni 2, Bezin 0, Camassa 1, Štoka 1; trener: Calzi.

Povratni derbi med goriškimi in tržaškimi mladinkami je bil precej bolj enosmeren kot prvi. Začetek tekme je bil pravi monolog Tržačank, ki so takoj prevzele pobudo v svoje roke in pridobile neulovljivo prednost. Drugi

niz pa je bil bolj izenačen; domačinke so z bolj zagrizeno igro (dobro je deloval blok) in z zelo ostrim servisom onesposobile do takrat učinkovit napad gostij. Z rahlo prednostjo so stalno vodile do izenačenja pri 22. točki, ko se je vnel pravi boj za vsako točko, na koncu pa so bile gostiteljice le bolj prisebne. Tretji set se je prav tako začel v znamenju goriške ekipe (5:0), od izenačenja pri 11. točki pa so se igralke Zaleta predramile in nato vodile do konca niza. Četrty set je bil podoben prvemu: Zalet je vodil z visoko prednostjo (12:20), v končnici so sicer domačinke nanizale še nekaj točk, za osvojitve niza pa je bilo prepozno. (stc)

Vrstni red: Zalet Dvigala Barich 14, Lokanda Devetak 9, Oma 7, Faravolo 0.



Z derbija under 18 v Sovodnjah

BUMBACA

## ODBOJKA - 1. ŽD Peta zmaga Mavrice Arcobaleno

Mavrica Arcobaleno je proti Turriacu, s katerim je pred to tekmo imela enako število točk, dosegla svojo peto zaporedno zmago in se utrdila na drugem mestu začasne lestvice. Edini poraz so Goričanke doživele proti Cormonsu, ki je s točko več še vedno prvi. V tem krogu je bila drugič uspešna tudi sestrška ekipa Mavrica Val, ki se je gladko uveljavila proti Moraru in ga tako na lestvici dohitela skupaj s tržaško ekipo in ekipo iz Gradeža. Na Tržaškem je prvi letošnji poraz proti Triestini Volley doživel Zalet Breg, ki je tako prepustil prvo mesto ekipi Eurovolleyschool. Zalet Sloga pa je bil uspešen proti S. Sergiu, s katerim sta bila pred zadnjo tekmo izenačena, in se tako na lestvici povzpela. Zalet Sokol prejšnji konec tedna ni igral, ga pa čaka v sredo tekma s Cosellijem, ki ima samo točko več; za Nabrežinke odlična prilžnost, da osvojijo nove točke. (stc)

Na Goriškem

Vrstni red: Cormons 16, Mavrica Arcobaleno 15, Pieris 13, Turriaco 12, Mossa 10, Fincantieri, Moraro, Grado in Mavrica Val 6, Villesse 0.

Prihodnji krog: Mavrica Val - Grado (16.12.), Mossa - Mavrica Arcobaleno (18.12.)

Na Tržaškem

Vrstni red: Eurovolleyschool 15, Zalet Breg in Cus 12, Volley Club 11, Triestina Volley 10, Virtus&Olympia, Zalet Sloga in Coselli 6, Zalet Sokol 5, Altura 4, CGS 3, S. Andrea 0.

Prihodnji krog (16.12.): Zalet Sokol - Coselli, Zalet Breg - Altura.

## U17 in U15 Olympia in Val zelo gladko

Under 17 moški

Prata - Olympia 0:3 (21:25, 18:25, 20:25)  
Olympia: Cotič, Faganel, Pellis, Devetak, Hlede, Pahor, Princi, Persoglia; trener: Battisti.

Čeprav je Olympia nastopila okrnjeno in so torej tekmo odigrali v nestandardni postavi, so enega izmed glavnih tekmecev premagali z gladkim rezultatom. Nasprotniki so sicer igrali dobro in bili tudi večkrat v prednosti, igralci Olympije pa so bili na igrišču zelo solidni in so zaslužno osvojili nove točke. (stc)

Vrstni red: Olympia 21, Coselli, Futura in Gemona 18, Prata 17, Villains 15, Stella Volley 13, Win Volley 9, Travesio 6, Martignacco 5, Rojalesse 3, Volley Club 1, Fincantieri 0.

Under 15 moški

Val - Torriana Villains 3:0 (25:15, 25:15, 25:4)

Val: Antonutti, Bensa, Cotič, Černic, Grasso, Jarc, Persoglia, T. in B. Terpin, Venuti; trener: Markič.

Čeprav je Torriana trenutno četrta na lestvici, ni nudila Valu nobenega odpora. Zaigrali so vsi Markičevi varovanci, kar pa ni vplivalo na potek enosmerne tekme, saj so vsi domačini igrali dobro in prednjačili v vseh elementih igre. (stc)

Vrstni red: Gemona 18, Val 17, Coselli 15, Torriana Villains 14, Futura 13, Prata 8, Pasian di Prato in Polisigma 7, Fincantieri 5, Sun Volley 1, Virtus 0.

NAJDI NAS NA FACEBOOKU primorski\_sport

prej do novice

www.primorski.eu

## MLADINSKA KOŠARKA

# Sokol zmaguje, Jadran Breg Mediachem tudi, poletovke ne

Under 18

Azzurra - Sokol 61:62 (19:13, 31:28, 50:38)

Sokol: Grgič, I. Terčon, Furlan 8, Ferfaglia 10, Martellosi, Štoka, Štekar 2, Del Fabbro 2, G. Terčon 28, Rudes 12, Laurenčič. Trener: Vatovec.

Sokolovci so v gosteh dosegli tesno zmago. Tekmo pa niso začeli najbolje, saj so igrali preveč površno. Kljub temu pa so bili stalno v stiku z nasprotniki, ki si niso uspeli priigrati znatnejše prednosti. Sokol pa je nato v tretji četrtini popustili in domačini so povedli za 12 točk. Tekma se je odločala v zadnjih 10 minutah. Takrat je breme celotne nabrežinske peterke prevzel Gabrijel Terčon, tako da se je tekma odločala v zadnjih sekundah. Sokol je 10 sekund pred koncem zaostajal za eno točko, v zadnjem napadu pa je Azzurra izgubila žogo. Rudes je prestregel podajo, Furlan pa je nato našel prostega Ferfoglio, ki je s križom zadel zmagoviti met.

Under 16

Venezia Giulia Basket - Breg Jadran Mediachem 44:51 (9:13, 21:31, 34:42)

Breg Jadran: Kalc 2, M. Malalan n.v., Rovis 4, Zgur 21, Cappellini 9, Antler n.v., P. Zettin 8, D. Zettin 7, Cavarra, Paulina n.v., Perčič. Trener Krečič.

Brežani so tokrat kljub slabi igri dosegli novo zmago proti ekipi Venezia Giulia. Gostje so si priigrati nekaj točk prednosti, niso pa uspeli zbežati nasprotnikom. Obe ekipi sta naredili precej napak v napadalni fazi, kjer je bilo tudi malo kolektivnih potez. V tretji četrtini so se domačini nevarno približali. To je Brežane predramilo in v zadnjem delu tekme so se morali pošteno potruditi v obrambi, da so odnesli domov novo zmago.

Under 15 elite

Bor Breg - Alba Cormons 64:39 (9:10, 24:15, 45:25)

Bor Breg: Cej, Bonini 3, Negovetti 6, Cingerla 4, Pregarc 2, A. Žerjul 10, M. Žerjul 21, Kavčič, Paiano 8, Coffoli 2, Tretjak, Ota 8. Trener: Popovič.

Bor Breg je na domačem igrišču dosegel novo zmago, tokrat proti sicer šibkejši ekipi iz Krmina. Tekma je bila izenačena le v prvi četrtini, ko so Popovičevi fantje nastopili premalo zbrano. V nadaljevanju so nato strnili vrste v obrambi in si priigrali vidnejšo prednost. Tako so v zadnji četrtini igrali zlasti ti, ki imajo običajno manjšo minutažo. Zdaj čaka pred božičnim premorom Borovce še zadnja tekma prvega dela. V gosteh bodo igrali proti prvovvrščeni in še nepremagani ekipi Falconstarja iz Tržiča. (e.p.)

Under 14

Dom - Barcolana 78:38 (17:5, 44:19, 67:29)

Dom: Macuz, Komic 17, Jakin 7, Mucci 5, Braini, Salvi 27, Zigon



Under 15 elite Bor Breg so nadigrali Albo

FOTODAMJ@N

18, Macchitella, Zei, Menis, Čavdek, Demartin. Trener: Zavrtanik. Barcolana je bila bistveno prešibak nasprotnik, da bi lahko spravila v težave varovance trenerja Zavrtanika. Ti so sicer zlahka osvojili zmago, niso pa odigrali najboljšega srečanja, saj so zagrešili preveč napak, podcenjevanje nasprotnika pa se v košarki marsikdaj drago plača. Kljub temu gre pohvaliti Salvija in Zigona za igro v napadu, medtem ko je v obrambi izstopal kapetan Demartin. (av)

Under 16 ženske

AIBI Fogliano A - Polet 56:35 (13:3, 32:14, 48:24)

Polet: Ukmar, Perčič 11, Furlan 2, Sosič, Danev 7, Tavčar 2, Balbinot, Taučer 2, Kravos, Daneu 11. Trenerka: Brollo.

Poletovke so v soboto v prvem krogu povratnega dela prvenstva U16 doživele poraz v gosteh proti ekipi AIBI-ja. Trenerka Brollo je ciljala na zmago, predvsem glede na dejstvo, da so prvo srečanje doma in okrnjeni postavi izgubile le za eno koš. Tokrat pa so dekleta zaigrala verjetno najslabšo tekmo v sezoni. Pristop ni bil na nivoju, tako da je Polet po prvi četrtini že zaostajal za 10 točk. Težave so bile predvsem v napadu, kjer so oranžne zgrešile veliko metov izpod koša. Razlike pa kljub reakciji Kristine Perčič in Martine Danev v drugem polčasu poletovke niso uspeli nadoknaditi. (e.p.)





ALPSKO SMUČANJE - Brdina, Devin in Mladina pod okriljem ZŠSDI

# Novi izzivi za združeni ekipi



Smučarke in smučarji združenih ekip ZŠSDI. Na sliki spodaj posebna gostja večera Katrin Don, med očetom Andrejem in sestro Veroniko

Sezona smučarskega svetovnega pokala so že v polnem teku. Tudi mednarodni (FIS) »vrtljak« se je že zavrtel. 20. decembra pa se bo začela tudi sezona deželnih FISi tekem. »Prva naj bi bila na sporedu 20. decembra v Sappadi. Pogojnik je obvezen, saj je snega le za vzorec,« je na Stadionu 1. maja v Trstu pred včerajšnjo predstavitvijo smučarskih tekmovalnih ekip, ki bodo v novi sezoni nastopale pod okriljem smučarske komisije Združenja slovenskih športnih društev v Italiji (ZŠSDI), dejal predsednik SK Brdina **Marco Piccini**. V letošnji sezoni so naša tržaška smučarska društva SK Brdina, SK Devin in ŠD Mladina sestavila združeno ekipo v kategorijah baby/miški in dečki/naraščajniki. Dogovor med društvi je »blagoslovil« predsednik ZŠSDI **Ivan Peterlin**: »Zediniti moči, programe in gledišča kar nekaj društev, ni enostavna stvar in tega se vsi prav dobro zavedamo. In vendar: ob dialogu se da marsikaj zgraditi in tako je nastala ta skupna pobuda,« je poudaril Peterlin in mladim smučarjem svetoval: »Trenirajte, tekmuje in bodite nekaj!«.

Na predstavitvi združenih smučarskih ekip - športno-družabni večer je vodil »showman« **Evgen Ban** - je delu in trudu slovenskih smučarskih klubov na Tržaškem namenil kar nekaj pohvalnih besed predsednik tržaške pokrajinske smučarske zveze FISi **Alessandro Messi**, ki je obenem predstavil delovanje mladinske ekipe pokrajinske zveze, s katero nastopa tudi alpska smučarka openske Brdine **Katrin Don**. Donova je bila sinoči na Stadionu 1. maja posebna gostja večera. V pogovoru z Evgenom Banom je Katrin enostavno ter zrelo povedala, »da je smučanje težak šport«. »Tako vedno pravi moj oče (Andrej),« je poudarila in mlade smučarje pozvala, »naj svojo smučarsko pot razvijajo z dobro voljo, željo in pozitivnimi občutki.« Katrin Don je s temi vrlinami letos prvič stopila na najvišjo stopničko v slalomu na mednarodni FIS tekmi v kategoriji mlajših mladink.

»Zvezde« večera so bili mladi smučarji in smučarke, ki jih je Ban pred občinstvo poklical enega za drugim. Prvi na vrsti so bili babyji in miški s trenerjema Jernejem Skokom in Matejem Štolfo. »Z najmlajšimi smo opravili približno trideset smučarskih dni. Komaj čakamo, da bomo tudi tekmovali,« je dejal trener **Jernej Skok**. Starejšo skupino dečkov/deklic oziroma naraščajnikov/naraščajnic je predstavil trener **Aleš Sever**. »Letos smo zaradi težav (čakali so na dogovor med društvi op. av.) začeli sezono nekoliko kasneje. Pa tudi ekipa je manj številna, kot smo pričakovali. Nekateri so se



pač zaradi različnih razlogov odločili za druge sredine. Ne glede na to smo opravili skoraj štirideset smučarskih dni, čeprav razmere niso bile idealne,« je dejal Sever.

Zadnje besedo je imela načelnica smučarske komisije ZŠSDI **Sabina Slavc** (prebrala je tudi pismo predsednika deželne zveze FISi Lojzka Popoviča), ki je »materinsko« svetovala najmlajšim smučarjem ... »Pomislite, koliko trenirate. Pomislite, kako se jutraj zbuja zelo zgodaj in koliko truda vlagate v ta šport. Pa pomislite na vaše starše, ki vas podpirajo. Nikoli ne pozabite na šolo. Prepričana sem, da vas bo ta šport vzgojil v delovne in vestne ljudi.«

Post scriptum: na smučarsko sezono s(m)o vsi pripravljeni. snega pa še ni. Pa tudi visoke temperature niso v veliko pomoč. (jng)

## ZDRUŽENE SMUČARSKÉ EKIPE ZŠSDI 2015/16

**Kategorija Baby/Miški:** Francesco Slavich (letnik 2006, SK Devin, kategorija baby 2), Tea Strani (2005, SK Devin, miške 2), Anja Glavina (2004, SK Devin, miške 2), Maks Škerk (2004, SK Devin, miški 2), Emil Kerpan (2007, ŠD Mladina), Gaia Del Latte (2004, ŠD Mladina), Luka Žetko (2004, ŠD Mladina), Julian Sudano (2006, SK Brdina, baby 2), Christian Taucer (2008, SK Brdina, superbaby 2). Trenerja: Jernej Skok in Matej Štolfa.

**Kategorija dečki/naraščajniki:** Caterina Sinigoj (letnik 2003, deklice 1, SK Devin), Enrico Slavich (2003, SK Devin, dečki 1), Nikola Kerpan (2003, ŠD Mladina), Alan Taucer (2002, SK Brdina), Chiara Valdemarin (2003, SK Brdina). Trener: Aleš Sever.

JADRANJE - Zimska regata v Imperii

## Zmaga Carlote Omari in druge visoke uvrstitve

Zmaga Carlote Omari in lep uspeh vseh Sireninih jadralcev na mednarodni »Winter Imperia« regati, na kateri je barve tržaškega pomorskega kluba zastopalo pet jadralcev in jadralk v razredu 420. Na regato se je letos vpisalo rekordno število posadk, saj jih je bilo skupno 208 iz enajstih držav, tako da velja za eno najpomembnejših regat v tem obdobju. V ženski konkurenci 420 je nastopilo 60 posadk, v v moški konkurenci pa 98 posadk. Nivo jadralcev je bil zelo visok in tudi pogoji so bili zelo zahtevni, v lahkem severnem in vzhodnem vetru in velikim valom, na katerega niso naši jadralci prav navajeni. V razredu 420 so organizatorji speljali 7 plovov za ženske in 6 za moške. V ženski konkurenci je slavila zmago Sirenina jadralka Carlotta Omari s flokistko Matildo Di Stefano (STV), medtem ko sta v moški konkurenci slavila Pizzati Giovanni in Poli Anna (CV Desenzano). Tudi drugi Sirenini jadralci in jadralk so dosegli uspešne uvrstitve: Cecilia Fedel je skupaj s Mario Vittorio Marchesini (SVBG) osvojila odlično 4. mesto, Jana Germani in Sara Zuppin 14. mesto ter Matteo Omari s Silvio Versolato (CN Portomaran) 22. mesto v moški konkurenci.

LOKOSTRELSTVO - Na pripravah z državno mladinsko reprezentanco

## Karen Hervat in Elia Biscardo izpolnila minimalno normo za nastop na mladinskem SP

Lokostrelca tržaškega kluba Ascat **Karen Hervat** in **Elia Biscardo**, oba ju trenira slovenski trener **Moreno Granzotto**, sta se pred kratkim mudila na pripravah z mladinsko državno lokostrelko reprezentanco. Priprave so se končale s tekmo, na kateri sta oba izpolnila minimalno normo za nastop na mladinskem svetovnem prvenstvu. Hervatova je dosegla 1140 točk. Minimalna norma znaša 1138 točk. Poleg Hervatove je normo izpolnila še **Tania Giacchera**.

ŠAH - Pokrajinski mladinski turnir za posameznike

## Zmaga Lejle Juretič in štirje šahisti z vozovnico za DP

V nedeljo je bil v Trstu pokrajinski mladinski turnir za posameznike, ki je veljal tudi kot kvalifikacijska tekma za nastop na državnem prvenstvu. V starostni kategoriji U16 - U14 je absolutno prvo mesto zasedla **Lejla Juretič** (4,5/5), na odličnem tretjem mestu (in kot prvi v kategoriji U14) pa je pristal **Jaro Breclj** (3,5/5). Oba sta kvalificirana na državno prvenstvo.

V starostni kategoriji U12-U10 pa sta si nastop na državnem finalu zagotovila **Martina Gruden** in **Matija Briščik** (oba 3/5).

Marko Oblak

NAJDI NAS NA FACEBOOKU  
primorski\_sportPOSTANI NAŠ SLEDILEC  
primorski\_sport

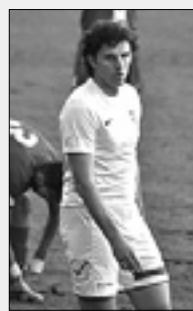
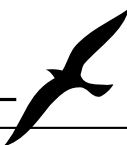
Ekipa openskega ŠD Polet s trenerjem Mojmirjem Kokorovcem

UMETNOSTNO KOTALKANJE

## Poletovci nabirali izkušnje v Kataloniji

Prvi teden decembra so se kotalkarji Poleta udeležili mednarodnega tekmovanja v umetnostnem kotalkanju v Solsoni zraven Barcelone. Trener **Mojmir Kokorovec** je letos odločil, da hoče svoje tekmovalce testirati na tekmi pred začetkom sezone. Odziv vseh tekmovalcev je bil zelo spodbuden. Med najmlajšimi je tekmo zmagala **Sara Hlabian**. **Nina Dazzara** in **Sani Gregori** sta bile takoj za njo druga oz. tretja. Med začetniki A je bila **Gaja Giacomini** z odlično vajo peta in v isti kategoriji **Amirna Cernigoj** deseta. Med začetniki B gladka zmaga **Daniela Ro-**

vine med moški in dobro šesto mesto **Sofie Novi** med ženskami. V kategoriji kadeti je tekmovala **Irene Albasini**, ki je bila kljub zelo dobremu programu četrta a dokazala je, da bo lahko v naslednji sezoni že precej bolj kompetitivna. V kategoriji jeunesse moški je zmagal **Andrea Dessanti** medtem ko je bila **Jessica Piazza** med članicami druga. Oba sta dokazala, da lahko marsikaj dokažeta tudi naslednje leto med najboljšimi. Na koncu mednarodne izkušnje je bil trener **Mojmir Kokorovec** povsem zadovoljen in optimistično gleda na naslednjo sezono, ki se bo začela s pokrajinskimi prvenstvi februarja 2016. »Treniramo dobro in prej sli slej bomo poželi tudi dobre rezultate. Za nastop na tekmovanju pri Barceloni se moram zahvaliti predvsem ZŠSDI-ju in Zadržni kraški banki, ki nas vedno podpirata in pomagata pri organizaciji,« je povedal Kokorovec.



## Roncelli zadnjič na klopi

Po domačem porazu Triestine proti Luparenseju z 0:2 je trener vratarjev Elio Roncelli, ki je začasno tudi prevzel funkcijo glavnega trenerja, napovedal, da je to bil zadnji nastop v taki vlogi. O njegovi usodi bo odločalo novo vodstvo kluba. V Trzinu pa se veselijo zmage, pri kateri je bil odločilen nekdanji A-ligaš iz Medeje Denis Godeas (na fotografiji FotoDamj@n). Proti Sacileseju je prispeval dva zadetka, ki Ufm oddaljajeta od dna lestvice D-lige. To je že druga zaporedna zmaga Tržičanov po zmagi proti Triestini.



## Vesna za pokalni finale

V soboto, 19. decembra, bo kriška Vesna še zadnjič nastopila pred božičnimi prazniki, ko bo ob 15. uri v polfinalu državnega pokala elitne lige gostila Rivignano. Zmagovalec se uvrsti neposredno v finale. V drugem polfinalnem obračunu se bosta pomerila Lumignacco in Flaibano. Nastopila bo tudi doberdobska Mladost, ki bo v Doberdolu ob 15. uri nadoknadilo zaostalo srečanje 11. kroga proti Pro Gorizii. Srečanje je 22. novembra odpadlo zaradi blatnega doberdobskega igrišča.

ELITNA LIGA - Vesna neodločeno z Gemonesejem, Kras gladko odpravil Manzanese

# Vesna in Kras sta za vrh

Zaključek prvega dela prvenstva elitne lige je po 15. krogu postreglo z novim porazom vodilnega Lumignacca, ki zdaj lahko računa le na dve točki prednosti pred Cordenonsom. Drugi del prvenstva napoveduje boj med prvimi šestimi moštvi. Med temi sta tudi Vesna in Kras, ki sta dobro interpretirali dosednji potek prvenstva. V Repnu je projekt mlade ekipe že uspešen, Križani pa, čeprav za rahlim padcem, nadaljujejo lanski trend.

Vesna v nedeljo na domačem igrišču ni docela izkoristila možnosti, da bi vodilnemu odščipnila še nekaj točk, saj je trčila v dokaj fizični Gemonese, Kras pa je na domačem igrišču spoštoval vlogo favorita in gladko premagal zadnje uvrščene Manzanese.

V Križu sta se pomerili skoraj enakovredni moštvi. Gemonese je v prvem delu prvenstva presenetil marsikateriga nogometnega poznavalca, saj je po lepem nizu zmag tudi stal na vrhu skupnega seštevka, sledil je padec rezultatov, ki je bolj sad nepričljivega napada, vsaj tak vtis so v Križu zapustili Guminci. Več priložnosti je izdelala Vesna: Colja in Venturini v prvem polčasu sta izkazala premalo, predvsem v oporo vezistom pri gradnji igre. Prispevka na bokih tokrat ni bilo. Potenza, ni uspel dovolj kompenzirati odsotnosti Gorana Kerpana na levi strani, na desni pa je Muccio Crasso plačeval davke neizkušnosti. Možnosti za gol so Sandrinovi nogometaši ustvarili pretežno iz kazenskih strelcev, le vstop Menichinija je v drugem delu poživel igro. Njegov je bil strel v 15. minuti drugega polčasa, ko je k fantastičnemu posegu poklical vratarja Genomesija De Mattio, med najboljšimi v vrstah gostov. Še prej je priložnost napravil Colja, ki ni izkoristil Kosmačeve prizadevnosti na levem boku.

Končni 0:0 ni bil nikakor anonimen, saj je bilo srečanje v drugem polčasu nad vse borbena in občasno odigrano z visokim ritmom.

V Repnu pa so gledalci le videli gol, pravzaprav kar tri. Sicer naloga nogometašev Krasa je bila tokrat lažja. Manzanese doslej se ni izkazala na nivoju osta-

Vratar Krasa Luca D'Agnolo je v nedeljo tako posegel nad napadalcem Manzaneseja

FOTODAMJ@N



lih prvenstvenih tekmecev. Rezultat bi lahko bil še višji, saj je Kras proizvedel veliko priložnosti. Naposled so se gola veselili Stančić, Carlevaris in Smrtnik. V vodstvo je repensko moštvo prešlo v 22. minuti po kazenskem strelu Tomizze, ki je kazenskem prostoru našel srečni dotik Stančića in pomoč branilca Manzaneseja Zanolle.

Spektakularen je bil drugi zadetek Krasa v 32. minuti. Carlevaris je sprožil močan levi strel iz približno 25-metrov in mojstrsko premagal nemočnega Ciroia.

Čeprav so se gostje v drugem delu nekoliko zdrabili, in par krat potrkali na vrata Krasa, so Repenci še vedno imeli po-budo. Srečanje bi lahko prej zaključili, pe-čat pa je postavil Smrtnik v 45. minuti, po-tem ko je lepo uplenil žogo v kazenskem prostoru Manzaneseja in preigral vratarja za končni 3:0, ki po dveh porazih pri-naša v malho Krasa tri nove zaslužene točke. (mar)

## 2. AL Primorje zimski prvak, Gaja (zelo) slabo

Proseško *Primorje* je zimski prvak. Rumeno-rdeči so v gosteh zasluženo premagali Campanelle. Premoč varovancev trenerja Davideja Ravalica je bila očitna. Gostje so povedli že v 10. minuti z Metulliom in nato brez težav upravljali tesno prednost do drugega zadetka, ki ga je v sodnikovem dodatku dosegel Danieli. S tem je zapečatil končni izid in zasluženo zmago. Trener Primorja *Ravalico* je bil po tekmi zadovoljen, čeprav ne s prikazano igro: »Nismo igrali najboljšo, pomembno pa so tri točke, s katerimi smo ohranili prvo mesto po prvem delu prvenstva. Naš obračun je doslej zelo dober. Osvojili smo dvanajst zmag in utrpeli le en poraz.«

Za izjemno slabo predstavo so na gostovanju v Zagraju poskrbeli nogometaši gropajsko-padriške *Gaje*. Proti domačemu Sagradu, ki je bil do nedelje predzadnji na lestvici in je doslej prejel kar 81 golov, so bili rumeno-zeleni stalno v podrejenem položaju. Odločilni gol je padel v drugem polčasu. Z zmago je Sagrado prehitel na lestvici prav Gajo. Za ekipo gropajsko-padriškega kluba je le še Alabarda, proti kateri bodo Colomanovi fantje igrali po premoru (10. januarja). Prav prihodnje dve tekmi bosta bržkone že odločilni za Gajo, ki bo igrala najprej proti Alabardi in nato še proti Campanellam. V taboru Gaje pričakujejo reakcijo, drugače čaka rumeno-zelene dolga agonija.

## POSTAVE IN STRELCI

### ELITNA LIGA

Kras Repen - Manzanese 3:0 (2:0)

Strelci: 22. Stančić, 30. Carlevaris; 90. Smrtnik  
Kras: D'Agnolo, Kosuta, Salkič, Tomizza, Simeoni, Spetič, Facchin, Carlevaris (88. Tawgui), Smrtnik, Maio (65. Sgorbissa), Stancic (73. Petracci). Trener: Zlogar.

Vesna - Gemonese 0:0

Vesna: Carli, Potenza, Muccio Grasso (Stanich), Avdič, Disnan, Vatovec, Kosmač, Toffoli, Colja, Božičič, Venturini (Menichini). Trener: Sandrin.

### PROMOCIJSKA LIGA

Juventina - Sistiana 0:0

Juventina: Bon, Scrazzolo, Manfreda, Racca, Popović, Zorzut, Stabile, Antonutti (Zanutto), Marchioro, Nardella, Iansig (Sant). Trener: Sepulcri.

Zaule - Primorec 0:1 (0:1)

Strelec: 22. Omari  
Primorec: Sorrentino, Rihter, Cappai, Vesnaver, Braini, Omari, Grego, Gileno (Sarcano), Ruzzier, Davanzo (Sadik), Caselli (Male). Trener: Biloslavo.

### 1. AMATERSKA LIGA

Sovodnje - Breg 0:2 (0:0)

Strelica: 57. Martini iz 11-m, 92. Nigris  
Sovodnje: Dovier, Komjanc (Markovič), Tomsic S., Flocco, Galliussi, Bernardis, Cavdek, Visintin C. (Tomsic N.), Visintin J., Hribersek, Bytici. Trener: Sambo.

Breg: Daris, Bampi, Frangini, Bolcic, Leiter, Sovic, Rocca, Semani, Martini, Vianello (Bortolin), Nigris. Trener: De Fabris.

Domio - Mladost 3:2 (3:1)

Strelica: 35. M. Peric 11-m, 75. Simeone  
Mladost: Ballerino, D. Peric, Gergolet (E. Cadez), M. Peric, Colautti, Silvestri, Bressan (Milič), Vizintin, Simeone, Skarabot, Zollia (Ferlez). Trener: Gon.

Zarja - Isonzo 0:0

Zarja: Castellarin, Jevnikar, Grizonič, Markovič, Barut, Šestič (F. Bernobi), Zucchini, Aiello, Tarable, Puzzer (Norante, Ferro). Trener: Vitulič.

### 2. AMATERSKA LIGA

Sagrado - Gaja 1:0 (0:0)

Gaja: Venanzi, Cerkenic (Mania), Spenna (Pečar), Mosetti, Finessi, Lauro, Turus, Roberti, Saule (Maschietto), Ferluga, Perlangeli. Trener: Coloman.

Rdeč karton: 8. Mosetti

Campanelle - Primorje 0:2 (0:1)

Strelica: 10. Metullio; 92. Danieli  
Primorje: Carmeli, Golia, Marchetti, Santoro, Furlan, Noto, Krizman, Chierini, Ruggiero (Danieli), Nigris (Romano), Metullio. Trener: Ravalico.

## POKVARJENA NEDELJA

# Nespoštljivost in razočarani prijatelji

JAN GRGIČ



Ko so vmes prijatelji in sovaščani, je zelo težko komentirati in objektivno oceniti situacijo, tekmo ali katerikoli dogodek. Še posebno, če je ta negativen. V nedeljo sem si mimogrede, po krajšem izletu v furlanski nižini, ogledal tekmo 2. amaterske lige (bolj je spominjala na 3. AL oziroma na tekmo starih in mladih ali poročenih ter neporočenih) med Sagradom in gropajsko-padriško Gajo. Želel sem s svojimi očmi videti na delu ekipo, ki je v štirinajstih krogih prejela 81 (!) golov. Gaja dobro polovico manj. Prijatelji sovaščani (v Zagraju jih je bilo dober duca) so presenetljivo spraševali, češ, kaj počnem tu. Radovednost. Nogo-

meta smo videli bolj malo. Že po par minutah je moral zaradi glasne kletvice z igrišča igravec Gaje. Na igrišču so se premikali ne več zimzeleni štirideset (in več) letniki (odločilni zadetek je dosegel prav eden izmed teh veteranov), igralci s pivskimi trebuhu, ki niti zdaleč niso podobni športnikom. Tu se ustavim. Po tekmi so se gostitelji veselili zmage, kot da bi proslavili državni naslov. Na nasprotni strani pa sklonjene glave (in kletvice). Prijatelji (in odborniki Gaje) so odšli domov razočarani. Niso si zaslužili takega ponižanja. Trudijo se. Žrtvujejo svoj prosti čas. Tega pa (nekateri) ne razumejo. Bil sem slabe volje. Razočaran.

## ELITNA LIGA

Chions - Cjarlins 0:1, Cordenons - Tricesimo 5:1, Ism - Flaibano 1:3, Kras - Manzanese 3:0, Tolmezzo - Sanvitese 1:0, Torviscosa - Lumignacco 1:0, Vesna - Gemonese 0:0, Corno - Rivignano 1:1

Lumignacco	15	10	3	2	23:12	33
Cordenons	15	9	4	2	25:11	31
Torviscosa	15	8	5	2	15:10	29
<b>Vesna</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>30:15</b>	<b>26</b>
Gemonese	15	7	4	4	16:12	25
<b>Kras</b>	<b>15</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>22:18</b>	<b>23</b>
Flaibano	15	5	5	5	20:21	20
Tricesimo	15	6	2	7	29:31	20
Tolmezzo	15	5	4	6	23:19	19
Cjarlins Muzane	15	5	4	6	19:22	19
Virtus Corno	15	5	3	7	15:22	18
Sanvitese	15	5	1	9	14:21	16
Rivignano	15	4	4	7	13:23	16
Chions	15	4	3	8	14:22	15
Gradisca	15	1	8	6	12:19	11
Manzanese	15	2	2	11	16:28	8

**PRIHODNJI KROG (10.1.)** Chions - Manzanese, Ism - Tricesimo, Kras - Sanvitese, Rivignano - Lumignacco, Tolmezzo - Cjarlins, Torviscosa - Gemonese, Vesna - Cordenons, Corno - Flaibano.

## PROMOCIJSKA LIGA

Gonars - Valnatisone 1:0, Juventina - Sistiana 0:0, Ol3 - Sangiorgina 0:1, Cervignano - Ts Calcio 3:1, Ronchi - San Giovanni 2:1, S. Andrea - Costalunga 0:2, Sevegliano - San Luigi 0:6, Zaule - Primorec 0:1

San Luigi	15	12	1	2	42:16	37
Costalunga	15	10	3	2	23:12	33
<b>Juventina</b>	<b>15</b>	<b>9</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>19:8</b>	<b>30</b>
Trieste Calcio	15	8	2	5	31:13	26
Valnatisone	15	6	5	4	17:12	23
Sangiorgina	15	6	4	5	17:19	22
<b>Primorec</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>18:23</b>	<b>22</b>
Gonars	15	6	2	7	22:21	20
S. Giovanni	15	6	2	7	19:19	20
Pro Cervignano	15	5	5	5	16:17	20
Sistiana	15	5	5	5	17:21	20
Zaule	15	5	3	7	18:23	18
Ol3	15	3	6	6	14:20	15
Ronchi	15	3	4	8	16:26	13
S. Andrea	15	3	2	10	18:32	11
Sevegliano	15	2	0	13	11:36	6

**PRIHODNJI KROG (10.1.):** Juventina - Valnatisone, Ronchi - Primorec, Ol3 - Costalunga, Cervignano - San Giovanni, S. Andrea - Gonars, San Luigi - Sangiorgina, Sevegliano - Sistiana, Zaule - Ts Calcio

## 1. AMATERSKA LIGA

Domio - Mladost 3:2, Gradese - Cormonese 2:1, Mariano - Turriaco 1:0, Porpetto - Aquileia 0:0, Pro Gorizia - Isontina 0:0, Sovodnje - Breg 0:2, Terzo - Romans 0:2, Zarja - Isonzo 0:0

<b>Zarja</b>	<b>15</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>24:8</b>	<b>30</b>
Pro Gorizia	14	8	6	0	22:6	30
Domio	15	8	3	4	26:14	27
Isontina	15	7	4	4	20:14	25
Gradese	15	7	2	6	18:16	23
Terzo	15	7	2	6	18:17	23
Romans Medea	15	5	4	6	22:25	19
<b>Breg</b>	<b>15</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>14:17</b>	<b>19</b>
Isonzo	15	5	4	6	16:20	19
Aquileia	15	5	4	6	16:21	19
Cormonese	15	5	3	7	19:15	18
Mariano	15	4	6	5	17:21	18
<b>Mladost</b>	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>14:19</b>	<b>15</b>
<b>Sovodnje</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>15:23</b>	<b>15</b>
Turriaco	15	4	2	9	12:21	14
Porpetto	15	2	5	8	10:25	11

**PRIHODNJI KROG (10.1.):** Cormonese - Aquileia, Gradese - Turriaco, Mariano - Mladost, Porpetto - Romans, Pro Gorizia - Breg, Sovodnje - Isonzo, Terzo - Domio, Zarja - Isontina

## 2. AMATERSKA LIGA

Alabarda - San Canzian 1:4, Audax - Roianese 1:0, Campanelle - Primorje 0:2, Chiarbola - Ruda 2:1, Montebello - Azzurra 2:1, Muglia - Villesse 2:1, Romana - Moraro 3:1, Sagrado - Gaja 1:0

<b>Primorje</b>	<b>15</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>40:6</b>	<b>38</b>
Chiarbola	15	11	2	2	30:11	35
Audax	15	10	3	2	28:10	33
Villesse	15	8	4	3	34:18	28
Ruda	15	8	3	4	36:20	27
Muglia	15	8	3	4	27:15	27
San Canzian	15	8	2	5	29:18	26
Moraro	15	8	2	5	27:19	26
Romana	15	6	3	6	24:19	21
Roianese	15	5	4	6	33:29	19
Montebello	15	5	4	6	23:22	19
Azzurra	15	5	2	8	32:28	17
Campanelle	15	3	3	9	19:30	12
Sagrado	15	2	0	13	10:81	6
<b>Gaja</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>13</b>	<b>12:49</b>	<b>4</b>
Alabarda	15	0	2	13	6:35	2

**PRIHODNJI KROG (10.11.)** Alabarda - Gaja, Audax - Primorje, Campanelle - Azzurra, Chiarbola - Moraro, Muglia - Ruda, Roianese - San Canzian, Romana - Villesse, Sagrado - Montebello

prej do novice

www.primorski.eu





## PROMOCIJSKA LIGA

»Suhoparna« Juventusina  
Ustvarjalni PrimorecNogometaš  
Primorca  
Luca Davanzo

FOTODAMJ@N

Ko ti zaradi najrazličnejših razlogov zmanjkajo vsi napadalci, boš s težavo prišel do zadetka. To je na lastni koži v nedeljo občutila Juventusina, ki je proti Sistiani nastopila v zdesetkani postavi. Trener Sepulcri je tako na novo zarisal začetno enajsterico, saj je edini čistokrvni napadalec (Sant) vstopil na igrišče le v končnici srečanja. Kljub temu pa so domači prevladali na travnati zelenici, saj je bilo v bistvu opaziti le eno ekipo. Juventusina je že v prvem polčasu ustvarila nekaj nevarnih akcij, tako Marchioro kot Zorzut pa nista bila dovolj prisebna. Sicer tekma ni bila dopadljiva, saj je sodnik dopuščal grobo igro, tako da je bilo tveganje, da bi se kdo poškodoval, še večje kot v običajnih razmerah.

V drugem polčasu so bili gledalci priča podobnemu filmu na igrišču, saj je Juventusina vseskozi imela vajeti igre v svojih rokah, resnejših priložnosti pa ni ustvarila. Strel Nardelle je za nekaj me-

trov zgrešil vrata, najlepšo priložnost pa je imel Antonutti, ki je z lepim strelom s kakih 25 metrov zadel zgornji del prečke. To je bilo tudi vse, s porazom v prejšnjem krogu in z remijem proti Sistiani pa je štandreško moštvo zdrknilo na tretje mesto na lestvici, tako da ima sedaj vodilni San Luigi že sedem točk naskoka. Božični premor bo še kako koristen za regeneracijo Sepulcrijevega moštva, saj je imela Juventusina v zadnjem obdobju veliko težav zaradi poškodb.

Primorec je v gosteh v Žavljah dosegel pomembno zmago v boju za obstanek. Glede na prikazano igro in število priložnosti bi lahko bil izid še višji. Igralce trebenskega moštva so namreč zamudili vsaj sedem čistih priložnosti za zadetek. Izkoristili pa so samo eno z Omarijem, ki je v 22. minuti prvega polčasa z močnim udarcem iz razdalje 25 metrov ugnal domačega vratarja. S to zmago se je Primorec pomaknil proti varnejšim mestom na lestvici. (av, jng)

## 1. AMATERSKA LIGA - V Bazovici brez zadetka

## Zamujena priložnost Zarje

Derbi v Sovodnjah osvojil Breg z 0:2 - Mladost ni uspela nadoknaditi visokega zaostanka

Vloga prvo postavljenega moštva je za Zarjo veliko breme. Iz kroga v krog vsako moštvo igra proti bazovskemu moštvu vse bolj zagrizeno, tokrat pa so Vituličevi nogometaši prikazali eno slabših iger izmed zadnjih nastopov. Srečanje proti goriškemu Isonzu se je v Bazovici zaključilo brez zadetkov. Čeprav si je Zarja priskrbel nekaj priložnosti v napadu, sta bila Tarable in Barut premalo prisebna, da bi usnje brcnila skozi okvir vrat, v katerih se je odlično odrezal vratar Isonza. Zamujena zmaga se enači tudi z zamujeno priložnostjo, saj bi lahko Zarja tudi zaključila prvi del na prvem mestu. Pro Gorizia je namreč remizirala 0:0 z Isonzino in ima še zaostalo tekmo z Mladostjo.

## Bregu derbi v Sovodnjah

Breg je že tretjič zapored zapustil sovođensko zelenico z zmago v žepu. Morda bi bil neodločen izid bolj pravičen, kot je tudi priznal načelnik Bregove sekcije **Giuliano Prašelj**: »Sovodnje je imelo večjo posest žoge, imelo je dve stoođtostni priložnosti in zadelo tudi prečko. Zdi se mi skoraj čudno, da smo zmagali.« In res, najlepšo priložnost je imel Bytyci, ki je pred vratarjem podal Hriberšku, ki je zgrešil, namesto da bi sam zaključil akcijo. V drugem delu pa je prišel v ospredje sodnik, ki je videl zelo sporno enajstmetrovko v korist gostov. Ta prizor je kapetan Sovodnje **Saša Tomšič** tako komentiral: »Ni bilo nobenega prekrška. Celo sodnik mi ni znal povedati, kdo ga je zakrivil.« Treba pa je priznati, da če bi bila v tistem trenutku domača obramba bolj reaktivna, bi pravočasno izbila žogo iz kazenskega prostora in preprečila enajstmetrovko. Gol je opogumil goste, ki so do kon-



Nogometaš Zarje Daniel Franco v sredi s kapetanskim trakom

FOTODAMJ@N

ca imeli igro pod kontrolo in zapečatili srečanje z zadetkom Nigrisa v drugi minuti sodnikovega dodatka. Ne glede na to, kdo je bil zmagovalac in kdo poraženec, je cilj obeh ekip obstanek, kot sta tudi povedala oba predstavnika. (mf)

## Slab začetek Mladosti

Po lepi zmagi v prejšnjem krogu prvenstva je Mladost izgubila v gosteh proti tretje uvrščenemu Domiuu. Za varovance trenerja Gona je bil usoden začetek srečanja, saj so domači z razigranim Ceparjem na čelu dosegli kar tri zadetke v tridesetih minutah. Tedaj so gostje vendarle odreagirali in zmanjšali zaostanek po zaslugi enajstmetrovke, ki so si jo prislužili zaradi pre-

krška nad Simeonejem. Najstrožjo kazen je uspešno izvedel Mauro Peric, ki je tako onemogočil, da bi domači zapečatili srečanje že pred zaključkom prvega polčasa. V drugem delu srečanja je Domio ustvaril nekaj lepih priložnosti za zadetek, gostom pa je ponovno uspelo znižati zaostanek, tokrat s Simeonejem, ki je v 75. minuti premagal nasprotnikovega vratarja. Igralci Mladosti so nato začeli napadati, enkratno priložnost za izenačenje pa je imel ravno Simeone tri minute pred koncem srečanja, a je žoga po njegovem strelu z glavo zletela tik nad prečko. »Škoda za tako slab začetek. Po zmagi v prejšnjem krogu proti Terzu smo si dejal preveč oddahnili,« je po tekmi med drugim spregovoril Mladosti **Ezio Bressan**. (av)

## MLADINSKI NOGOMET - V pokrajinskem prvenstvu naraščajnikov

## Visoka zmaga združene goriške ekipe

V deželni prvenstvih dva poraza Krasa - »Poskusni« Kras neodločeno - Tudi najmlajšim Sovodenj točka

## Deželni naraščajniki

## Kras Repene - Pro Gorizia 1:2 (1:0)

Strelec: A. Malalan

Kras: Perossa, Curri, Calzi, Calcagno, L. Carli, Birs, Majcen, Dekovič, A. Malalan, Mulè, E. Brezich; Stranieri, P. Brezich, Cenci, Caldarola, Kavčič, Naberger, Plemeniti. Trener: Cotterle.

Kras je v zadnji tekmi prvega dela prvenstva doživel poraz na domačem terenu. Tekma se je za domačine sicer dobro začela, saj je Alexander Malalan v prvem polčasu popeljal svoje v vodstvo. Repenci so v tem delu igrali pametno in izredno urejeno. V drugem polčasu pa so nastopili manj organizirano. To so izkoristili gostje, ki so najprej izenačili z enajstmetrovko, nato pa dosegli zmagoviti zadetek v protinapadu. Velja omeniti, da so dober del drugega polčasa Goričani igrali z možem manj. Kljub temu pa so igrali izredno borbena, kar je krasovce povsem spravilo iz tira. Po božično-novoletnem premoru se bo prvenstvo nadaljevalo 10. januarja z novimi skupinami.

Pokrajinski naraščajniki  
Na Goriškem

## Juventina - Terzo 6:0 (3:0)

Strelec: Tomšič 2, Deganutti, Santoriello, Tonani, avtogol

Juventina: Medeot, Pavletič, Malič, Tonani, Osso, O'Louglin, Zoggia, Deganutti (Tomšič), Santoriello (Petejan), Kerpan, Soban (Impastato); Barone. Trener: Tonani.

Kljub nekaterim odsotnostim (med temi je kaznovanega trenerja Sarcino na klopi zamenjal spremljevalec Tonani) je Juventusina gladko odpravila z ekipo Terza. V prvi enajsterici sta zagrajala tudi mlajša Zoggia in Santoriello, s klopi pa je kar dva zadetka prispeval Gregor Tomšič, ki je vstopil sredi drugega polčasa. Zmaga za do-

Naraščajniki Krasa  
so v Trebčah  
izgubili proti  
Pro Gorizii

FOTODAMJ@N

mačine ni bil nikoli v dvomu. Razlika med ekipama je bila občutljiva, tako da so domačini takoj stisnili goste v obrambno polovico. Tri zadetki so padli že v prvem polčasu, v drugem delu pa so nato štandrežci (pravzaprav gre za združeno ekipo Juventusina Sovodnje) še trikrat zatresli mrežo Terza ter se tako veselili zaslužene zmage.

## Deželni najmlajši

## Cometazzurra - Kras Repen 2:0

Kras: Umek, Zio Berngruber, Stocca, Kralj, Matuchina, Lucchetti, Bertrandi, Škabar, Gargiuolo, Vidali, Carlevaris, Birs, Balzano, Žvab, Carli, Giacaz, Pipan. Trener: Božič.

Kras se iz gostovanja vrača brez točk, po mnenju trenerja Božiča pa je poraz nezaslužen.

Z gostitelji so se Repenci enakovredno kosali, nasprotniki pa so kaznovali njihove napake. Povrh vsega je tudi sodnik oškodoval Kras, saj je prestrogo dosodil enajstmetrovko v korist domačih nogometašev po neobstoječem prekršku v kazenskem prostoru. Kras je tudi ostal z igralcem manj in to prav v trenutku, ko je Božičeva ekipa prevladovala na terenu. Trener **Rok Božič** je dejal: »Mislil, da bi lahko bil ob drugačnih sodnikovih odločitvah potek tekme drugačen. Z igro naših fantov pa sem zadovoljen, zato optimistično gledam v drugi del sezone.«

## Deželni najmlajši 2002

## Kras Repen - San Giovanni 1:1 (0:0)

Strelec: Starc.

Kras: Cozzutto, Stojanovič, Pertot, Gio. Marinoni, Parisi, Vescovo, Giovannini, Tomasetig, Rase, Starc, Krizmanic; Rizzi, Cocevari, Giu. Marinoni, Stoppani, Markovič, Može-Pavlin. Trener: Prodanovič.

Krasovi nogometaši tokrat niso zaigrali na nivoju prejšnjih tekem. Kljub temu so si priigrali lepo število priložnosti za zadetek, ki pa jih niso izkoristili. Domačo ekipo je v vodstvo v drugem polčasu popeljal Starc, gostje pa so po navadni napaki domače obrambe uspeli izenačiti. Nato se rezultat do konca tekme ni spremenil in ekipi sta se morali zadovoljiti z delitvijo točk. Kras je tako sklenil jesenski del prvenstva na odličnem tretjem mestu s kar 21 točkami na lestvici.

Pokrajinski najmlajši  
Na Goriškem

## Pro Romans Medea - Sovodnje 1:1 (0:0)

Strelec: Liut

Sovodnje: Devetak (Vuk), Juren (Barbo), Faggiani (Argenitn), Ozbob, Lupoli, Ocretti, Faidiga, Bolteri (Troncar), Solinas (Briz), Liut, Trevisan. Trener: Cijan.

Tokrat so mladi sovođenci zaradi boleznih, poškodb in kartonov nastopili v izredno okrnjeni postavi. Kljub temu pa so na koncu osvojili točko na gostovanju v Romansu. V prvem delu tekme so boljše zaigrali domačini, igra Sovodnje pa je bila zlasti na sredini igrišča nepovezana. Gostje so dobro začeli igrati ob koncu prvega polčasa, ko so se nevarno približali nasprotnikovemu голу. V drugem delu so Cijanovi fantje nastopili bolj zbrano. Po prejetem zadetku pa se niso predali in zaigrali še bolj odločno. Najprej so gostje v eni akciji dvakrat zadeli okvir vrat (Briz in Liut), nato pa je štiri minute pred koncem izenačujoči zadetek dosegel Liut.





RAZMIŠLJANJE - Ob ogledu Gergoletovega filma Ples z Marijo

# Maria Fux kot šamanka ...

Film o argentinski plesni terapeutki se je potegoval za nagrade EFA

GORICA - Film Ivana Gergoleta o Mariji Fux je bil kot znano v ožjem izboru za nagrado za najboljši evropski dokumentarec. Gre za golo slučajnost ali samoumevno odločitev? Kateri so vzrodi, ki pripeljejo filmske kritike do izbire? Na kinematografijo se sicer ne spoznam, a spodnja razglabljanja so se mi porodila ob gledanju tega dela in so morda (zelo osebno) doprinos k razumevanju filmskega sporočila, ki je pričal žirijo.

V precej rednih časovnih presledkih so mi za življenjske vzornike postajali fizično kleni/e in umsko iskri/e starostniki/ce: prvi slovenski olimpijec in sabljač Rudolf Cvetko, telovadec in olimpijec Leon Štukelj, telovadec in pedagog Drago Ulaga, telovadka in koreografinja Jelica Vazzaz, koreografinja in folkloristka Olga Gorjup, telovadec in mednarodni sodnik Miloš Strgar, naravoslovec in stezosledec Pavel Kunaver, telovadec in olimpijec Dušan Furlan, zdravnica in planinka Sonja Mašera, smučar in časninar Gorazd Vesel ...

Kar nekaj časa sem rabil, da sem se prebil do enake opredelitve Marie Fuks. Celih dvajset let: od plesnega tečaja nekje pri Sv. Soboti v Trstu do ogleda filma Ivana Gergoleta v Kinemaxu na goriškem Travniku. Tržaški tečaj je sodil v vrsto izkušenj povezanih s »poslušanjem telesa,« ki sem se jim predajal dolgo let za čim boljše dojetje in branje telesne govornice posameznikov in skupinskih dinamik. Ogled filma je v najmanjših odtenkih postal odmev na nekdanja doživljanja. Za začudenjem sem gledal na ekran in argentinsko vadbeno dvorano, ki je bila prav tako vsa v lesu kot tržaška, vključno z osrednjimi stebri in ogledali, natrpno s pretežno mladimi telesi ob izraziti prisotnosti njenega več kot devetdesetletnega, ki je z gibom, besedo in pogledom vse tako usklajevalo, da ni bilo nikakršnega prerivanja. Nasprotno: ena sama medsebojno usklajena harmonija, prilagojena osebnemu prostoru drugih, celo med premikanjem z zaprtimi očmi.

Na vprašanje povezovalke pogovora z ustvarjalci celovečernega dokumentarca, plesno sicer večča sodelavka, ki v filmu tudi nastopa, ni bila sposobna obrazložiti, kako uspe Maria Fuks črpati iz teles notranja valovanja in jih usmeriti v prostor največkrat brez glasbenih vzgibov, podobno kot jesensko listje, ki gluho poplesava v vetru – tako se je sama izrazila. Takšnih prisposodob ima Fuksova v miselni zalogi še in še, zaradi česar je mogoče med gibanjem podzavestno že pozabljen izhod iz maternice, preseči morebitne lažje telesne hibe, potopiti se z občutki in domišljijo nekaj deset metrov pod morsk gladino ...

Vprašal sem se, ali bi sam zmozel razumljivo obrazložiti, za kaj sploh gre. In se mi je utrnilo: to je šamanka! Judovsko vzhodnoevropsko poreklo, pomešano z južnoameriško gibalno pristnostjo, gmotnim pomanjkanjem v mladosti in življenjskimi tegobami, kakršna je tista z invalidno mamo, katere pohabljen koleno nosi Fuksova v telesnem spominu, ter zmožnost opazovanja zaznav in odtenkov v telesih drugih, so se prepletali v zmožnost ugibanja, kaj so telesa sposobna izražati v skupinski ali solo dinamiki. Šamani so sposobni prav tega: vživljanja v druge tudi na razdaljo.

Res je, da ni mogoče brez predhodne senzibilizacije telesa slediti njenim vabilom; »gluho« telo pač ne zazna njenih sporočil, a prav v tem grmu tiči zajec. Prav je, da se v procesu odraščanja znebimo otročarij, da pa se moški povsem odtujimo tankočutnim zaznavam, telesnemu izražanju, skladnosti, umirjenosti in iskanju kakršnegakoli že sozvočja ter sledimo le gonji v smislu »citius, altius, fortius,« je skrajno omejevalno. Ženski svet pa se tem omejitvam v zadnjih nekaj desetletjih vse bolj približuje zaradi storilnostnega pristopa k vsakodnevnim ritmom.



Protagonistka dokumentarca Dancing with Maria je Maria Fux

Med poslušanjem in gledanjem se mi je utrnila še ena prisposoda, ki pa je povezana s Fojem in njegovim »grammelojem«. Njena argentinsčina se staplja z gibanjem dlani in bokov in skupaj se prenašata v gibalne vzorce tečajnic. Da, zgolj tečajnic, kajti tako v Trstu kot v Argentini je bilo v skupini 97% deklet in žena. V Trstu sva bila dva moška in v filmu nastopata, ne slučajno, le dva moška: fant z lažjo obliko dawnovega sindroma in domačin, potomec Aztekov, Majev (!) ...

Vse povedano in še kaj zraven je režiserju in ekipi sodelavcev uspelo »prethotapiti« v pripoved na ekranu in to ni malo. Zelo verjetno je, da je žirija to opazila. Obrobna pomanjkljivost: zgolj zaključna plesna apoteoza na ulici argentinskega vlemesta kar kliče po podobnih vložkih že v predhodnih kadrih, saj bi povečali sicer živo zanimanje tudi manj ozaveščenih gledalcev.

Aldo Rupel

SODOBNA GLASBA - V Trstu nastop Uroša Rojka in Luke Juharta

## Čistokrvna umetnika

TRST - Kadar se srečata dva čistokrvna umetnika ... bi bil lahko podnaslov zadnjega koncerta, ki ga je v muzeju Revoltella priredilo društvo Chromas v okviru Mednarodnih srečanj s sodobno glasbo Trieste Prima: Uroš Rojko, evropsko prepoznaven skladatelj, pa tudi prvovrstni klarinetist, je harmonikarja Luko Juharta srečal pred devetimi leti na koncertu v Nemčiji in takoj ugotovil, da bi iz njunega sodelovanja lahko nastalo marsikaj dobrega. Čeprav ju loči skoraj trideset let, ju združuje veliko bolj pomembnih faktorjev: od talenta do poudarjalne radosti, radovednosti, pa seveda zelo izvirne ustvarjalnosti in, ne nazadnje, visoko razvitega smisla za odrski nastop, ki je v njuni glasbi nezanemarljiva komponenta partiture.

Srečanje med umetnikoma, pa tudi srečanje med dvema glasbiloma, ki znata postati zvočno zelo podobna, in ravno na tej podobnosti je Rojko zgradil prvo skladbo *V znamenju kontakta* (posvečeno nemškemu harmonikarju Hugu Nothu, pri katerem je Juhart študiral). Igrivo, domiselno, se je zvok klarineta stanjšal in preliv v širok objem harmonike v dialogu, ki je bil vedno dražljiv in zanimiv, pihalo pa je mojster prilagajal vsakovrstnim idejam in iz njega izvil zvok, ki je bil zelo soroden glasbilu avstralskih domorodcev didjeridoo, metamorfoze pa je doživljala tudi harmonika, kot ožji sorodnik klarineta, pa tudi kot glasbilo, ki se ni pokazalo vseh svojih lastnosti.

Dokaj sorodna duša je nemška skladateljica Iris ter Schiphorst, ki se je v svoji skladbi *Miniature* spopadla s podobnim izzivom: interpretira sta tudi tu interagirala kot samostojna subjekta, ki raziskujeta zvočno paleto preko ustaljenih okvirov in ustvarjata vedno nove kombinacije.

Uroš Rojko je v marsičem stopal po poti, ki jo je (malo katerim) slovenskim skladateljem začrtal Vinko Globokar: doživljanje glasbe kot celostnega procesa, ki se začne pri samem fizičnem bistvu glasbila, nato pa razvija prosto po domišljiji - kot je rad povedal Globokar, kar si pač ustvarjalec »izmisli«. Razstavljanje glasbila, analiza dihanja, ki včasih postane protagonist glasbene misli, nikakor pa ne zanikanje pripovednega hotenja, ki osmišlja ustvarjanje in poudarjanje. Vse to in še kaj več je Rojko udeležil v skladbi *Vox*, ki sta jo mojstra brez prekinitve povezala z Juhartovo *Unleashed*: mladi harmonikar (sicer kot Rojko profesor na ljubljanski Akademiji za glasbo), ki si uspešno utira pot v evropskem prostoru, je drznosti svojega partnerja dodal še gledališko komponento, saj sta med skladbo drug drugega utišala, se igrivo prerekala, kot bi se borila za uveljavitev lastne ideje.

Globokarjeva *Dialog über Luft* je razkrila povezave med tremi



generacijami ustvarjalcev, saj je slavni pozavnist kot prvi pokazal širok razpon možnosti, ki jih skladatelju nudi svobodna izbira: zrak, dihanje, prostor, pa glas, ki sam piha v razstavljeni instrument brez ustnika, za-peljejo poslušalca v nove pokrajine, kjer za vsakim korakom odkriva nove vizije.

Rojko je sklenil koncert s svojim *Monologom padlega angela*: izza dvorane so se zaslišali prvi zvoki, s katerimi se je mojster nato približal odru, se poigraval z metamorfozami svojega glasbila, s kombinacijo glasu in najrazličnejših prijemov, v živem ustvarjalnem procesu, ki ni ikonoklastično podiranje glasbenega diskurza, temveč radovedno in radoživ odkrivanje »bližnjega neznanega,« kot smo slišali v sklopu letošnjega festivala. Umetniški vodja Corrado Rojac je lahko bil povsem vesel tako kvalitetnega zaključka, saj sta slovenska umetnika navdušila občinstvo, ki ju je zasulo z aplavzi. Društvo Chromas bo maja 2016 odprlo novo sezono, ki bo pripeljala do 30. srečanj s sodobno glasbo, kar bo, tudi glede na težave, s katerimi se morajo spopadati organizatorji, res častljiv jubilej.

Katja Kralj

FOTOGRAFIJA - Star je bil 87 let

## Mario Dondero, radovedni partizan



V pariškem metropolu, 1963

MARIO DONDERO

FERMO - V najstniških letih partizan, ker so to zahtevali nelahki vojni časi, v odraslem življenju pa cenjen fotoreporter, ki ga je velika radovednost gnala povsod tja, kjer je lahko v svojo Leico ujel iskric življenja: med študente zasedene Sorbone, na pariške ulice in trge, med afriške bojovnike, v porušeni Kabul, med njemu ljube pisatelje, v gledališča in na filmska snemanja.

V nedeljo je v Fermo v Markah umrl Mario Dondero, ki je veljal za enega pomembnejših italijanskih fotoreporterjev. Star je bil 87 let, sodeloval je s številnimi časopisi (Le Monde, Repubblica, Espresso, Il Manifesto, ki mu bo danes posvetil posebno prilogo). Za njim ostajajo številne knjige in monografije - najbrž najpopolnejša je lani, ob obsežni razstavi v Rimu, izšla pri založbi ElectaPhoto. (pd)

Srečko in Peter

KOPER - V kavarni Gledališča Koper bo noč ob 20. uri Lucija Čok predstavila svojo knjigo *Srečko in Peter*, esej o prijateljstvu med Srečkom Kosovelom in Petrom Martincem. Z avtorico se bo pogovarjala slovenistka Jasna Čebren.

V eseju o prijateljstvu med primorskima študentoma romanistike so razčlenjena njuna pisma, kjer si izmenjujeta poglede na literarno dogajanje v prvi polovici dvajsetih let prejšnjega stoletja. Peter Martinc je kot štipendist francoske vlade leta 1924 študiral nekaj časa v Franciji (Aix-en-Provence) in seznanjal prijatelja Srečka Kosovela v Ljubljani o rastoči literarni avantgardi (nadrealizem). Kosovelova pisma Martincu dokazujejo, kako močno so te informacije vplivale na pesnikovo literarno obzorje.

Knjiga o prijateljstvu med Srečkom in Petrom je izšla lani v slovensčini in francoščini. Izdali so jo koprsko Kulturno društvo »Peter Martinc«, ZRS, UP in Univerzitetna založba Anales.

Kot konji, ki spijo stoje

TRST - *Come cavalli che dormono in piedi* je naslov knjige, v kateri je tržaški novinar Paolo Rumiz na samosvoji način obdelal prvo svetovno vojno. Njegova pripoved o Italijanih, ki so se v Galiciji borili v vrstah avstro-ogrsko vojske, bo od danes do 21. decembra zaživela tudi v nekoliko bolj gledališki različici. V dvorani Bartoli tržaškega gledališča Rossetti bosta ob avtorju na odru tudi gledališki igralec Paolo Fagiolo in kantavtor Stefano Schiraldi.



GORICA - Tožilstvo obveščeno o domnevnih nepravilnostih pri sprejemanju beguncev

## »Institucije so kršile človekove pravice«



Prosilci za azil na bregu deroče Soče pri Gorici

BUMBACA

Zloraba uradnega položaja, opustitev izvajanja uradne dolžnosti, opustitev pomoči in uboj iz malomarnosti: to so domnevna kazniva dejanja, ki so jih po mnenju mirovniškega združenja Tenda per la Pace e i Diritti, Forum za Gorico in skupine občanov zagrešile goriške institucije pri reševanju problematike prosilcev za azil oz. njihove nastanitve od novembra 2013 do da-

nes. Zato so mirovniki z odvetniško pomočjo pripravili obsežen dosje, ki so ga prejšnji petek vložili na goriškem tožilstvu. Vsebinsko obvestila, za katerega upajo, da bo spodbudilo tožilce k preveritvi zakonitosti delovanja goriške občine, prefekture in drugih institucij na področju oskrbe beguncev, bodo podrobneje predstavili danes popoldne pred sodno palačo v Gorici.

OSLAVJE - Odbornik FJK o zaščiti rebule

## Potrebna sta resen pristop in složnost

»Pravočasno - in še pred širitvijo zadnjih govoric - smo v poletni rebalans vključili sredstva za Konzorcij zaščitenih porekel DOC dežele FJK, ki bodo namenjena ravno določanju najboljših poti za zaščito kakovosti, specifičnosti in izvornega območja rebule,« pravi deželni odbornik za kmetijstvo Cristiano Shaurli, ki se je odzval na naše pisanje o domnevni ogroženosti te avtohtone sorte - zanjo naj bi se zanimali pridelovalci iz Veneta - in zaskrbljenosti briških vinarjev. »Z delom moramo nadaljevati, saj pomirjujoče izjave niso dovolj. Zelo enostavno bi bilo reči, da je treba rebu-

lo zaščititi in da tega vina v Venetu trenutno ne morejo pridelovati. Moja naloga pa je, da v sodelovanju z vinogradniškim sektorjem, ki mora spodbujati postopke zaščite in nastajanje pravilnikov, iščem rešitve v skladu z državno in evropsko zakonodajo,« pravi Shaurli, po katerem se je treba zapletene naloge lotiti z resnim pristopom, potrebna pa je tudi večja složnost. Po njegovih besedah bi se v FJK morali manj posvečati delitvam med gričevnatim območjem in nižino ter si postavljati cilje, ki bi lahko pripomogli k rasti in mednarodnemu ugledu deželnega vinarskega sistema.

GORICA - Okrepitev nadzora

## Dvajset vojakov s policijo na meji

Z današnjim dnevom bo goriško mejo nadziralo tudi dvajset vojakov, ki jih je k nam poslal notranji minister Angelino Alfano in bodo priskočili na pomoč mejni policiji.

»Odveč je vsak alarm, češ da gre za vračanje v preteklost in ponovno dvigovanje meje,« je včeraj izjavil goriški župan Ettore Romoli, ki ga je nemalo presenetil odmev zlasti v slovenskih medijih. »Če Slovenija postavlja na mejo bodočo žico ter tja pošilja vojsko in policijo, je ne more presenetiti dejstvo, da nam italijanska država "posodi" dvajset vojakov, ki bodo priskočili na pomoč policistom. Ne razumem, zakaj se razburjajo. Prosil bom kvesturo, naj javno pojasni, kako bodo potekale kontrole, ter pomiri duhove,« je pripomnil župan, ki

okrepitev varnostnih sil povezuje izključno z begunskim valom: »Zaradi dogajanja v Parizu se mi zdi, da zaostrovanje nadzora nikomur ne škoduje. Moje pričakovanje je, da bodo patrulje vojske in policije na ozemlju vidne. Ko pa bodo prijeli tujca brez ustreznih dokumentov, ga bodo odvedli v pristojni center za njegovo evidentiranje.«

Organizacijska plat okrepljenih patrulj na goriški meji je v rokah štaba mejne policije v Vidmu. Dvajset vojakov, ki so prišli iz dežele FJK, si je včeraj že ogledalo ozemlje, kjer bodo izvajali kontrole v boju proti tihotapljenju in teroristom. Goriško mejo in njeno zaledje bodo nadzirali skupaj s policisti, preverjali pa bodo le status priselkec, ki niso iz držav članic Evropske unije.

»Zbrana dokumentacija opisuje dogajanje zadnjih dveh let s ciljem, da se preuči delovanje institucij, kot sta goriška občina in prefektura, ter morebitne odgovornosti za številne kršitve človekovih pravic, ki so jih utrpeli prosilci za azil v naši pokrajini,« pravijo Genni Fabrizio iz združenja Tenda per la Pace, Anna Di Gianantonio iz Forum za Gorico, Marta Pacor iz odbora Refugees Welcome to Italy in prostovoljka Barbara Franzot, ki so med podpisniki obvestila. »Bivaki prosilcev za azil na soških bregovih niso posledica "izrednega stanja", temveč rezultat pomanjkanja organiziranega sistema sprejemanja prebežnikov. Smrt mladega Taimurja, ki je skupaj z drugimi prosilci za azil živel v zaslišnih zavetiščih ob Soči, je bila najhujša posledica te pasivnosti in nemarnosti. Tudi po tem dogodku se sistem sprejemanja beguncev v mestu ni bistveno spremenil,« ugotavljajo in trdijo, da institucije niso ničesar storile, da bi preprečile tragedijo.

Združenje Tenda per la Pace je obvestilo na goriško tožilstvo že vložila pred poldrugim letom. Takrat so zahtevali preučitev okoliščin smrti 36-letnega maro-

škega državljana Abdelmajida El Kodre, ki je bil zaprt v centru za nezakonite priseljence CIE v Gradišcu, kjer v noči med 8. in 9. avgustom 2013 padel s strehe in se smrtno poškodoval. »Iz besedila, ki smo ga vložili prejšnji teden, jasno izhaja, da je ponovna uporaba prostorov centra CIE postala stalna praksa, s katero se izogibajo iskanju primernejših nastanitvenih objektov,« trdijo podpisniki, po katerih je breme sprejemanja prosilcev za azil, za katere v domu Nazareno ni prostora, še vedno na ramenih prostovoljcev, čeprav je k izpolnjevanju svojih dolžnosti institucije pozvala tudi mednarodna humanitarna organizacija Zdravniki brez meja.

»Položaj prosilcev za azil v Gorici se nam je že od vsega začetka zdel zelo resen. Na podlagi tega, kar smo videli in zabeležili, je prihajalo do zlorab in neizpolnitve dolžnosti, ki so kršile temeljna načela Deklaracije o človekovih pravicah,« ocenjujejo aktivisti, ki sodelujejo pri kampanji LasciateCIEntrare, v okviru katere že več let nadzorujejo sistem sprejemanja beguncev in migrantov v Italiji. (Ale)

GORICA - V nedeljo dve nesreči

## Ranjena pešec in dveletni otrok

Moškega zbili v Podgori, deklica ranjena v trčenju na avtocesti

V Podgori se je v nedeljo zgodila prometna nesreča, v kateri je bil ranjen 69-letni pešec. Moškega je med prečkanjem ceste zbil avtomobil. Odpeljali so ga v bolnišnico, kjer so ga sprejeli na zdravljenje: imel naj bi nekaj zlomljenih kosti, hujših posledic pa naj ne bi bilo. Nesreča se je zgodila okrog 17. ure nedeleč od sponenika. 69-letni G.F. je nameraval prečkati na prehodu za pešce, ko je stopil na vozišče pa je vanj trčil BMW X6, ki ga je upravljala 39-letna T.M.A.R. iz Gorice. Na prizorišče nesreče so prišli služba 118 in prometni policisti: z rešilnim vozilom so pešca odpeljali v goriško bolnišnico, kjer so mu nudili ustrezno pomoč.

V nedeljo se je nesreča zgodila tudi na avtocesti A34 pri Štandrežu. Alfa Romeo 156, ki ga je upravljala 31-letna L.N., je okrog 20.20 v še nepojasnjenih okoliščinah trčil v avtomobil znamke Ford, ki je vozil pred njim. V trčenju sta bila ranjena 31-letnik in njegova dveletna hčerka, ki so jo odpeljali v bolnišnico Burlo Garofolo v Trstu, voznik drugega avtomobila pa ni potreboval zdravniške pomoči. (Ale)

RONKE - Tovarna Selex

## FJK bo spet stopila v stik s Finmeccanico

Predsednica dežele Furlanije Julijske krajine Debora Serracchiani se je sestala z enotnim sindikalnim predstavništvom družbe Selex Es, ki spada v skupino Finmeccanica in ima v Ronkah enega izmed najpomembnejših obratov, kjer načrtujejo in izdelujejo brezpilotna zračna plovila UAV (unmanned aerial vehicle) in simulatorje letenja. V teku srečanja so analizirali razvojne perspektive tovarne, ki je po besedah predsednice prava odlika za naš prostor.

Serracchianijeva je nedavno naslovljena na pooblaščenega upravitelja skupine Finmeccanica Maura Morettija prošnjo po pojasnitvi v zvezi s projektom Falco 48, ki je v novem industrijskem načrtu potrjen, a ga uresničujejo z zamudo. Na to naj bi vplivalo tudi pomanjkanje pristojnega vodilnega uslužbenca v ronški tovarni. Predsednica dežele FJK je napovedala, da bo ponovno stopila v stik z vodstvom skupine Finmeccanica, saj želi preveriti, ali bo ronška tovarna še naprej odigravala strateško vlogo v njenem razvoju.

GORICA - Forum

## Ljudska univerza jih ne prepriča



Napis in logotip v Garibaldijevi ulici

Zakaj je občina Gorica dovolila Ljudski univerzi uporabo logotipa, ki je tako podoben njenemu grbu, da bi lahko občani v njem celo videli občinsko pobudo? Kako je uprava preverila, ali gre pri Ljudski univerzi zares za ustanovo, ki ne zasleduje dobička, s čimer bi lahko upravičevali nizko najemnino za delovanje v prostorih, ki so v občinski lasti? Koliko letne najemnine je združenje Ljudska univerza dejansko plačalo občini in katere pozitivne učinke je njena dejavnost imela za mesto?

Odgovore na navedena vprašanja pričakuje Forum za Gorico, ki je na župana Ettoreja Romolija naslovil pismo, v katerem zahteva pojasnila v zvezi z delovanjem Ljudske univerze. Le-to so pred dobrim letom slovesno odprli v občinski stavbi v Garibaldijevi ulici: za prostore, pravijo predstavniki skupine Forum za transparentno upravljanje Andrea Bellavite, Anna Di Gianantonio in Rosamaria Forzi, naj bi zasebna ustanova plačevala le 350 evrov mesečno, katerim je treba prišteti še okrog 2000 evrov stroškov, kar pa za stavbo v mestnem središču sploh ni veliko. »V sklepu občine so najemnino utemeljevali s tem, da bo Ljudska univerza obogatila izobraževalno ponudbo mesta; zanima nas, ali se je to zgodilo,« pravi Bellavite.

Forum je medtem tudi prejel županov odgovor na pismo, ki mu ga je poslala oktobra v zvezi z delovanjem Fundacije Coronini. »Poslal nam je pismo, ki ga je naslovil na računsko sodišče, statut fundacije ter odgovore na svetniška vprašanja Livia Bianchinija, a ni odgovoril na vprašanja, ki smo mu jih mi postavili. Romoli zaseda mesto predsednika fundacije samo zato, ker je župan. Informacije o zasebni ustanovi, katere premoženje pa je last Goričanov, zahtevamo od njega, ne od dežele,« je povedala Forzijeva in pristavila, da so zato Romoliju ponovno poslali pismo z vprašanji o premoženju fundacije, deželnih prispevkih in upravljanju ustanove. (Ale)



**BISSEROV SISTERS**  
(Bolgarija)

Sreda, 16. decembra 2015 ob 20.30  
Kulturni dom Gorica - ul. Brass, 20

Vstopnina: redni € 15; znižani € 10;  
Abonenti SSG vstop prost s kuponom

Info: Kulturni dom - tel. +39 0481 33288; email info@kulturnidom.it



GORICA - Režiserka Neda Rusjan Bric o Maksu Fabianiju

# Predstava, ki želi združevati Gorici

Na oder goriškega gledališča Verdi v četrtek prihaja premiera *Fabiani - umetnost bivanja*, ki z dvojezično uprizoritvijo poudarja povezovanje obeh prostorov, sodelujočih umetnikov in zapuščino arhitekta, urbanista in misleca Maksu Fabianija, ki se je zasedrala v identiteto krajev v čezmejnem goriškem prostoru. Z režiserko in soavtorico scenarija ter izbora besedil Nedo Rusjan Bric smo se pogovarjali o predstavi, ki je eno premiero že doživela, in sicer konec novembra na odru Slovenskega narodnega gledališča (SNG) v Novi Gorici.

**Kdo je Fabiani, ki se je vam razkril skozi preučevanje njegovega dela?**

»Velikokrat se pri preučevanju nekoga osredotočamo zgolj na njegova dela. Sama se tega lotim tako, da pri nekom poskušam razkriti tudi človeško plat. Kar je pri Fabianiju najbolj tipično in bode v oči, je vpis v fašistično stranko, ki Slovence in tudi Italijane lahko zelo hitro odvrne od tega, da bi se z njim in njegovim delom sploh ukvarjali. Zato me je zanimalo, kako se človek odloča za nekatere korake v življenju. Gre za človeka, ki je živel skoraj sto let, ki je doživel dve svetovni vojni, danes si ne moremo niti predstavljati, kakšni časi so to bili. Nisem ga želela opravičevati, daleč od tega, ampak ugotoviti, kaj vse je lahko botrovalo tej njegovi odločitvi.«

**Predstava slovenski in italijanski prostor združuje tudi z dvojezičnostjo ...**

»Fabiani je bil sin treh narodov. Iz njegovih besedil sem nenehno dobivala informacijo, da mu je bilo to zelo pomembno. Zato sem to tudi sama poudarila, saj gre za predstavo, ki želi združevati dve Gorici, ki imata skupno burno in včasih tudi grozno zgodovino. Scenarij sva z Ano Dušo večinoma napisali iz njegovih lastnih tekstov, deloma sva črpali tudi iz časopisnih člankov. Poudarili sva njegovo filozofsko misel, pogled na življenje. Od uspehov v mladih letih do trpkih trenutkov, ko se je moral odločiti tudi za fašizem ... Očitno je čutil velikansko potrebo po tem, da pomaga na novo zgraditi Gorico, in to dvakrat. Eden od njegovih stavkov iz obdobja po drugi vojni, ki da misli, kako je bil izjemno razmišljujoč in je videl daleč naprej, je naslednji, ki sicer ni dobesedni citat: *Vse meje sočasne. Razmišljati moramo o tem, da bo*

*tudi ta meja enkrat padla in da se bodo stvari normalizirale in bo Gorica zopet povezana s svojim zaledjem.* Torej ni hotel razmišljati na način, kot je dnevna politika urejala, zapirala prostor.«

**Zelo vizionarsko razmišljanje ...**

»Da. Za njega kot razmišljujočega urbanista je bilo še toliko bolj grozljivo, da je mesto od svojega zaledja odrezano.«

**Predstava nastaja v navezi med novogoriškim SNG, gledališčem Verdi, združenjem Artisti Associati in glasbeno akademijo Naonis ... Povezuje torej tudi s sodelovanjem s temi ustanovami.**

»Zame je pravzaprav na prvem mestu ravno to sodelovanje, šele na drugem je tema predstave, čeprav gre eno z drugim. Skozi Fabianijevo zgodbo sem videla ravno to možnost, glede na to, da je kot urbanist urejal toliko primorskih vasi, da o Gorici kot mestu sploh ne govorim. Zato sem se pred več kot enim letom povezala z režiserjem Walterjem Mramorjem (umetniški vodja gledališča Verdi, op.n.), ki je bil takoj za stvar. Je pa to sodelovanje organizacijsko precej težavna zadeva. Naš gledališki sistem se od italijanskega namreč razlikuje. Kljub tem težavam pa smo bili vsi veseli, da smo delali skupaj, kar je zelo obogatilo vse sodelujoče: mi smo spoznali njihov gledališki svet, oni pa našega.«

**Je to podlaga za nova sodelovanja?**

»Seveda bi si jih še želeli. Težave so s pridobivanjem sredstev za takšne predstave, še največjo težavo pa vidim v tem, ker takšne predstave potem težko igramo. Mi imamo ansambel s svojimi zadolžitvami, oni pa so svobodnjaki, ki delajo eni v Milanu, drugi v Rimu ... Zato je zelo težko uskladiti termine. Uspeli smo organizirati dva izjemna dogodka: premiero v Novi Gorici, sledi še premiera v Gorici. Morda uspemo priti še v Trst ... Največji težavi sta torej pridobivanje sredstev in usklajevanje terminov, ni pa nemogoče, daleč od tega. Sedaj smo ravnokar dokazali, da se da!«

**Ste bili zadovoljni z novogoriško premiero?**

»Obisk je bil dober, odmevi ravno tako. Žal mi je, da nimamo več predstav. Pred-

vsem bi si želela, da bi šole na ogled pripeljale dijake, saj v predstavi izvemo veliko tudi o arhitekturi, o času, ki sega od avstro-ogrške države do druge vojne in še dlje. Pa o tem, kako je posameznik v nekatere situacije porinjen in mora zato sprejeti določene odločitve ... Po novogoriški premieri je do mene stopil podžupan Ljubljane Janez Koželj, ki je tudi urbanist in arhitekt, z besedami: *Zelo lepo ste prikazali to, kar tudi sam mislim, in sicer, da urbanist žal ne more narediti ničesar, če se ne poda v politiko.* Kar nakazuje, da je tudi danes tako, kot je bilo v Fabianijevih časih.«

Katja Munih

Neda Rusjan Bric (levo), posnetek iz predstave »Fabiani - umetnost bivanja« (desno), ki bo v goriškem gledališču Verdi uprizorjena v četrtek ob 20.45



SNG / DAMIR IPAVEC

GORICA - Državno odlikovanje za Jurija Paljka

# Pesnik, časnikar, vitez

»Oče me je vzgajal tako, da mi je pravil, da kroglja in medalja ponavadi zgrešita prave prsi«

Kar nekaj časa je včeraj trajalo zbiranje gostov v salonu goriške prefekture, vročitev petih državnih odlikovanj pa je minila v le nekaj minutah pred prefektinjo Isabello Alberti, župani in oblastni. Brez spremnih besed in utemeljitev. Med petimi je bil pesnik in časnikar Jurij Paljk, čigar imena se bo sedaj držal tudi naziv »vitez republike«. Sporočilo o odlikovanju je prišlo z videmske prefekture, saj je doma na Videmskem, vročeno pa mu je bilo v Gorici, kjer že veliko let dela.

Paljk je bil počaščen, saj je predlog za odlikovanje posredovala nekdanja prefektinja Maria Augusta Marrosu, »naša prijateljica«, odlok pa je podpisal italijanski predsednik Sergio Mattarella: »Prefektinji Marrosu izražam solidarnost, ker jo je vlada degradirala zaradi upravljanja emigrantskega vprašanja v Trevisu, čeprav je bila prava oseba na pravem mestu. Mattarella pa prihaja iz dežele, ki je tako kakor naša obmejna.« Odlikovanje si razlaga kot priznanje za delo na časnikarskem področju, pri vodenju Novega glasa, »domišljam pa si, da nekaj velja in je cenjeno tudi naše tkanje vezi ob meji in med narodoma«. Paljk seveda ni prvi goriški Slovenec, ki ga je doletela viteška čast, ni pa jih ravno veliko: »Ne trdim, da sem si to zaslužil, za božjo voljo, toda prav je, da smo Slovenci, ki živimo in delamo v Italiji, deležni istih pravic kot naši italijanski so državljani. Kaj to pomeni za človeka, ki je prišel iz Vipavske doline, iz Jugoslavije, pa je druga zgodba, ki je nisem še do konca dojel. Imel sem očeta, ki me je vzgajal tako, da mi je pravil, da kroglja in medalja ponavadi zgrešita prave prsi. Naj bo to odlikovanje zato poklon Sipkoti - mojemu očetu Jožetu, ker zares nisem nič naredil, da bi ga prejel. Upam le, da ne bo nikoli potrebno dobiti še krogle ...«



Juriju Paljku je diplomo viteza izročil Gianluca Madriz, predsednik Trgovinske zbornice

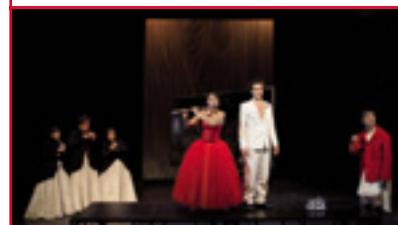
BUMBACA

**slovensko stalno gledališče** SEZONA 2015/16

SSG, SNG Nova Gorica in PGK Ivan Cankar

**LEPA VIDA**

režiser Miha Nemec



DANES, 15. decembra, ob 20.30  
Kulturni dom Gorica  
(z italijanskimi nadnapisi)

URNIK BREZPLAČNEGA AVTOBUSA:

19.35 - Doberdob, na trgu sv. Martina  
19.45 - Tržič, ul. San Polo pri bolnici  
19.50 - Štivan, pri križišču na avtobusni postaji  
20.00 - Jamlje, na avtobusni postaji  
20.10 - Gabrje, na avtobusni postaji  
20.15 - Sovodnje, pri lekarni

Vstopnice eno uro pred dogodkom pri blagajni Kulturnega doma  
Tel. 0481 33288  
www.teaterssg.com

GORICA - Koncert v travniški cerkvi

# Božični dar mestu centra Emil Komel



To je čas, da se pustimo dotakniti v srcu, je bil zgovoren naslov božičnega koncerta, s katerim se je Slovenski center za glasbeno vzgojo Emil Komel v soboto predstavil v cerkvi svetega Ignacija na Travniku. Bilo je božično darilo mestu. Poleg tradicionalnih in priljubljenih melodij je spredel vseboval več skladb baročnih skladateljev, ki so se lepo prilegale tako sakralnemu okolju kot tudi adventnemu času.

Težko si predstavljamo božični koncert brez petja. Naravnost prisrčen je bil uvod z otroškim pevskim zborom Emil Komel, ki ga je pripravila Damijana Čevdek Jug. Sledila sta solistična nastopa in duet: solista sta bila violončelist Luca Bregant in harmonikar Manuel Persoglia, duet sta sestavljali flavtistka Neža Faganelj in harfistka Ana Kristina Klančič iz razredov Federica Magrisa, Fabia Devetaka, Tatiane Donis in Mirka Ferlana.

Drugi del prireditve je vključeval nastope projektčnih in rednih ansamblov šole, ki si jih vodstvo prizadeva utrditi v stalni učni program. V tem šolskem letu so dosegli redno delovanje pihalnega orkestra, v



Violončelist Luca Bregant (levo) in otroški pevski zbor Emil Komel (zgoraj) BUMBACA

katerem muzicirajo otroci v starosti od osem do dvanajst let in ki ga na tedenskih vajah vodi Tomaž Škamperle. Tam se mladi pihalci, trobilci in tolkalci seznanjajo z bogatim repertoarjem za pihalne orkestre. Pred udarnim zaključkom glasbene prireditve, za katerega je poskrbel ravno pihalni orkester, sta nastopili še dve projektčni skupini. Orkester kitar, v katerem je zbranih sedemnajst otrok starih od osem do dvanajst let, dirigira Martina Gereon, mentorstvo orkestra pa si delita še Marco Fantini in Marija Fainig. Na pobudo flavtistke Daniele Brussolo in z mentorsko po-

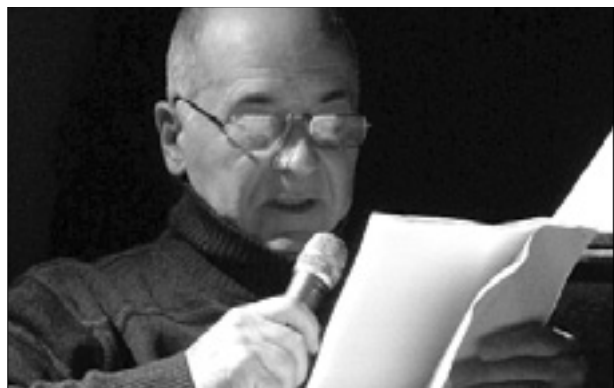
močjo violinistke Daniele Bon pa je nastala izvedba stavka iz Vivaldijevega Koncerta za dve flauti, godala in basso continuo, op. 47/2. V godalnem ansamblu sodelujejo gojenci šole in člani društva Ars Atelier. Zaključek s pihalnim orkestrom je bil gromko doneč. Veličina cerkve je tako prišla do močnega izraza, zlasti pa smo občudovali zavzetost malih ustvarjalcev. Zasluge za skrbno izbrano glasbeno točko, dobro pripravljene izvedbe in suverene nastope grede seveda pedagoški kolektivi centra Emil Komel.

Metka Sulič



ŠTEVERJAN - Briški grič slavil sedemdesetletnico

# Skok v preteklost v iskanju korenin



Na Bukovju je bilo v soboto zvečer praznično. Kulturno društvo Briški grič iz Števerjana je proslavljalo 70-letnico svoje ustanovitve. Le nekaj mesecev po osvoboditvi so v Brdih nadaljevali z dejavnostmi prejšnjega društva Čolnič, ki ga je italijanska država ukinila leta 1927. Znova so odprli knjižnico, sestavili dramski odsek, prirajali izlete in nastopali pred domačo publiko. Nadaljevanje je bilo valovito, z odklami in zapleti, osipi članstva in množičnimi udeležbami na ljudskih praznikih, dramskih postavitvah, izletih, pustnih sprevedih, orientacijskih in spominskih pohodih, na prvomajskih shodih, Prešernovih proslavah, mlkavževanjih, praznikih žena, praznikih češenj, umetniških in fotografskih razstavah, predstavitev knjig, pevskih vajah, med zbiranjem etnografskega gradiva ... Dejavnosti so nastajale, se razvijale, odmirale in prekinjale. Nekatere so trajale nekaj delovnih sezon, druge dolga desetletja. Pozornost je bila pogosto posvečena najmlajšim zaradi ohranjanja vezi z navadami in vrednotami krajevnega, goriškega in vseslovenskega obsega.

Nekaj čez sto ljudi, brez nastopajočih pevcev, recitatorjev, povezovalcev in glasbenikov obeh spolov, je sledilo prikazu društvenega zgodovinskega spomina z naslovom *Skok v preteklost v iskanju svojih korenin - Od društvene ustanovitve do današnjih dni*. Najbolj učinkovit prikaz je potekal s prenašanjem na desetine posnetkov na dvoransko steno: od črno belih do raznobarnih fotografij, od obdobja nošenja moških klobukov do dekliskih minikiril, od nošenja ur na verižici do obdobja pametnih prenosnih telefonov.

Zaokroženo celoto si je zamislila Daniela Stekar. Građivo je črpala iz *Kronike*, ki jo je ob 50-letnici sestavil Aldo Rupel, za naslednjih deset let pa nadaljeval Vili Princič. Vezno besedilo je brala Ingrid Komjanc, zgodovinski del iz prvega obdobja je pojasnjeval pisec prve *Kronike*. V gledališkem prikazu so nastopili Robert in Sebastjan Juretič, Jasna Tomsič, Camilla Komic in Jana Stekar, Katja Stekar pa je poskrbela za njihovo ličenje. Na klavirju in flavti sta povezovali številne prizore Jana Drassich in Valentina Nanut; slednja je tudi vodila otroški pevski zbor Malih briških slavčkov. Dirigent Patrik Quaggiato je nastopil z vokalno skupino Sraka, ki je poleg nekaterih drugih narodnih pe-

Aldo Rupel (zgoraj) in Mali briški slavčki (desno)

BUMBACA



Nastopajoči (zgoraj) in občinstvo (spodaj) na slavnostni prireditvi

BUMBACA

smi zapela tudi društveno himno *Mi smo zvesti Števerjanci* - komponiral jo je pred dolgimi desetletji skladatelj Vinko Vodopivec. Izbor prikazanih posnetkov je opravila Maja Humar, za tehnično službo zvokov in luči sta skrbeli Mirko Lenonzen in Damian Štekar. Navedeni seznam pove, da je društvo oblikovalo prepleteno predstavo, ki zahteva usklajevanje, znanje in precej ustvarjalnosti z domišljijo, predvsem pa po-

vezovanje z ljudmi različnih profilov.

V imenu društvenega odbora je član in goste pozdravil Joško Terpin. Izpostavil je zadovoljstvo nad udeležbo in se zahvalil vsem, ki so prispevali k oblikovanju večera. Napovedal je namero, da bo društvo nadaljevalo z delom, ki je značilno za slovenska kulturna društva v našem prostoru, opozoril na dobrodelno prodajo v predverju ročnih del števerjanskega otroškega vrtca in na možnost nakupa zgoščenke *Biseri svobode* vokalnih skupin Sraka in Danica. Pozdravil je prisotno županjo Franco Padovan in pokrajinsko predsednico ZSKD Bruno Vizintin, ki sta po mikrofonu čestitali in voščili za obletnico in izpostavili vlogo, ki jo Briški grič opravlja. Županja je društvu izročila priložnostno plaketo v znak priznanja občinske uprave. Gostiteljem sta čestitali tudi predstavnici Kulturnega društva Oton Župančič iz Štandreža in društva Karnival, katerega del je tudi Briški grič.

Po predstavi so člani bliskovito spravili stole in namestili velike mize s pijačo za nazdravljanje, članice pa so delile že prej pripravljen lovski golaž. Snidenje se je prav tako praznično zaključilo s predstavitev, rezanjem in delitvijo slavnostne torte, na kateri se je bohotilo število 70.



GORICA - Drugi del Bellavitejeve trilogije

# S Sočo na »ti«, s Krasom pa še vedno na »vi«



Ciril Zlobec med Andreo Bellavitejem in Adrianom Ossolo

BUMBACA

Po Borisu Pahorju je po tednu dni bil gost knjižarne LEG na Verdijevem korzu v Gorici spet slovenski starostnik in literat. Goriški Kulturni dom je poskrbel, da se je predstavitev knjige o Krasu, ki jo je napisal Andrea Bellavite in z umetniškimi posnetki opremil fotograf Massimo Crivellari, udeležil pesnik Ciril Zlobec. Najprej ga je pozdravil lastnik knjižarne in pobudnik izdaje knjige Adriano Ossola, ki je hkrati okviril novo knjigo v niz, ki se bo vil od Soče preko Krasa do Brd. Napovedal je namreč tudi besedni in fotografski opis območja na desnem bregu Soče. Če bo ta podvig tako kakovosten kot prva dva, bomo razpolagali z odlično trilogijo severnoprimorskega ozemlja. V italijanščini seveda.

V daljši poseg je Cirila Zlobca povabil povezovalac pobude, novinar Roberto Covaz. Iztočnico mu je dal s premislekom, da je Bellavitejeva knjiga, posvečena Soči, imela velik uspeh ne le v naših krajih, temveč daleč po Italiji. Njena sporočilnost je povezana s sproščenim vzdihom in izdihom. Drugačno je avtorjevo počutje povezano s Krasom: gre za poglobitev, potopitev v razne občutke. Zlobec se je strinjal z oceno, da sta se Bellavite in Crivellari uspela umetniško živeti v kraško stvarnost. Dosegla sta zaznave in stvarnosti, ki so lastne rojenim Kraševcem, kakršen je on sam. Svoj odnos do Krasa je začel členiti daleč nazaj v otroštvu, ko se je reven začel

šolati v Gorici, kjer je naletel na napade na svoj ponos. Tedaj je napisal prvi sonet, in sicer v najbolj klasični obliki. Mladostni razvoj je nadaljeval med šolanjem v Kopru. Ni se dal, kot se ni uklonil tudi kasneje v življenju, kar je značilno za kraškega človeka, ki rase v sozvočju s kršem, skopimi zaplatami rodovitne zemlje, burjo in pogosto v stiku z nenaklonjenimi prišleki. Sicer pa je zaslug za sloves kraške pokrajine treba iskati tudi v stihih slovenskih in italijanskih pesnikov. Za italijanske udeležence je bilo pomembno poslušati, kar sicer Slovenci vemo iz številnih pogovorov in zapisov.

Andrea Bellavite je povedal, da sta se z Zlobcem srečala v Ljubljani, kjer je napravil nanj globok vtis zaradi odnosa do človeštva in zaradi izkušenj. Dodal je tudi, da je s Krasom imel težave, preden ga je uspel vsrkati. Ni šlo zlahka kot s Sočo. Prvi rokopis je po ponovnem branju povsem zavrgel. Znova je šel na teren, dojel, da Kras nima le tal in neba nad sabo, temveč tudi podzemlje, prepešalil je desetine kilometrov, opazoval in predvsem govoril s prebivalci. Harmonijo in očarljivost okolja je dojel od naselitve neandertalca do homo sapiensa, preko staroselskih gradišč in rimskih utrdb ter poti do preseljevanja narodov in prve svetovne vojne, a tudi preko slednje. Veliko je dojel v Repnu med štiriurnim pogovorom z Vesno Guštin. Skratka, prvo besedilo je sestavil z glavo, drugo pa s srcem. Kljub temu je slikovito ocenil, da je s Sočo na »ti«, s Krasom pa še vedno na »vi«.

Fotograf Massimo Crivellari je bil rojen na robu Doberdobskega Krasa v Laškem. V otroštvu je njegova »enajsta šola« potekala na pobočjih kraške planote. Sodelovanje pri kraškem založniškem projektu je pomenilo zanj tveganje, ker se na prvi pogled kraška krajina omeji na skalovje, ruj in na povsod enake hiše. Mišljene so seveda le izvirne izpred sto let, novejšje so marsikdaj goli kič. Treba se je prepričano posvetiti obrti, povezati se s prebivalci, prepešaliti na desetine kilometrov, poudariti razlike med Doberdobskim in ostalim Krasom, zasledovati živali in jih čakati na prežah: šakale, game, posameznega volka, srne.

Reprezentančna knjiga z rdečimi platnicami je bila takoj na razpolago približno šestdesetim poslušalcem, ki so med sledenjem umetnikom poslušali branje odlomkov - tudi slovenskih Kosovskih stihov - v interpretaciji Pierluigija Pintarja prejeli tudi podpise obeh avtorjev. Glavna soba knjižarne LEG je bila premajhna za vse obiskovalce, tisti, ki so se ustavili v vhodnem prostoru, pa so bili prikrajšani za dobro poslušanje, ker je tehnika pogosto odpovedala. (ar)



Marko Vuk

## KROMBERK Dvojni Goriški letnik posvetili Marku Vuku

Goriški muzej kot zaključni dogodek iztekajočega se leta predstavlja novo, dvojno številko Goriškega letnika (37/38), ki je posvečena umetnostnemu zgodovinarju in dolgoletnemu sodelavcu Goriškega muzeja Marku Vuku. Publikacija bosta drevi ob 20. uri v gradu Kromberk predstavila urednika Petra Kolenc in Andrej Ferletic. Goriški muzej nocojšnji dogodek posveča letos umrlima sodelavcema Beatrice Žbona Trkman in Matjažu Breclju. (km)





## Lepa Vida drevi v Gorici

Nocoj ob 20.30 bo v goriškem Kulturnem domu drugi dogodek v okviru abonmajske sezone Slovenskega stalnega gledališča (SSG) za Goriško. Šlo bo za premiero koprodukcije »Lepa Vida«, ki je nastala v režiji Mihe Nemca in z združenimi močmi SSG, SNG Nova Gorica in Prešernovega gledališča Kranj; opremljena bo z nadnapisi v italijanskem jeziku. Na voljo bo brezplačni avtobusni prevoz s postanki: ob 19.35 v Doberdobi (Trg sv. Martina), ob 19.45 v Trziču (Ulica San Polo, pri bolnišnici), ob 19.50 v Štivanu (avtobusna postaja pri križišču); ob 20. uri v Jamljah (avtobusna postaja), ob 20.10 v Gabrjah (avtobusna postaja) in ob 20.15 v Sovodnjah (pri lekarni).

## Dediščina aleksandrinsk

V šempetrskem dvorcu Coronini bo danes ob 18. uri prireditev »Aleksandrinske preplet jedi in navad za mizo«. V programu sodelujejo Ljuba Krušič s praktičnim prikazom priprave halave, Katja Kavčič, kuharska mojstrica z dvorca Zemona, dijaki Barbara Gregorc, Ema Šen, Jure Bizjak s predstavitvijo raziskovalne naloge »Med burjo in puščavskim peskom« (2008) ter mentorici Marija Dreščak in Janja Bavčar, Iris Saksida na harmoniki, Inga Brezigar Miklavčič, etnologinja Goriškega muzeja s predstavitvijo zgibanke in članice društva Žena iz Prvačine, z dramskim nastopom v izvirnih oblekah aleksandrinsk. (km)

## Nakupi in solidarnost

Goriška trgovina Despar s sedežem na Verdijevej korzi bo v sodelovanju z združenjem tetraplegikov FJK in združenjem diabetikov DAF izpeljala novo pobudo, s katero želi po eni strani pomagati starejšim ali bolnim občanom, ki sami ne morejo nositi nakupovalnih vrečk, po drugi pa želi podpreti goriška prostovoljna združenja. Vsem, ki bodo za to zaprosili, bodo hrano, pijačo in ostale izdelke, ki jih prodajajo v goriški trgovini, trikrat na teden lahko dostavili na dom. Cena storitve bo en evro, ki pa ga bo trgovina Despar - skupaj z dodatnimi dvema evroma - namenila omenjenima združenjema.

## Pomoč zaslužnim

Fundacija Goriške hranilnice obveščča, da se bo jutri iztekel rok za prijavo na razpis, preko katerega bodo nudili finančno pomoč zaslužnim višješolskim dijakom, ki izhajajo iz družin z nižjimi dohodki. Prošnje je treba vložiti izključno v papirnati obliki, več informacij je na voljo na spletni strani [www.fondazioneclarigo.it](http://www.fondazioneclarigo.it).

## O carju in sultanu

V goriški državni knjižnici prirejajo danes in jutri dve srečanju na aktualno tematiko. Danes ob 18. uri bo na srečanju z naslovom »Lo Zar e il sultano« (Car in sultan) Anna Miykova predavala o ruskem predsedniku Vladimirju Putinu in turškem predsedniku Recepju Tayyip Erdoganu, jutri ob isti uri pa bo o propagandi Islamske države na svetovnem spletu govoril Federico Bianchini.

## Referendum o reformi

Stranka Forza Italia namerava predlagati referendum, na katerem bi občani odločali o ukinitvi deželne reforme zdravstva. »Deželni odbor Debore Serracchiani nadaljuje z rušenjem goriškega zdravstva, pri tem pa ji pomaga levica, ki misli bolj na strankarske interese kot pa na občane,« pravi deželni svetnik stranke Forza Italia Rodolfo Ziberna, po katerem je treba deželni zakon o reformi zdravstva ukiniti.

## Skrivnostni koncert na Goriškem



V Pordenonu je pobuda imela velik uspeh

Po uspehu, ki ga je novembra doživel v Pordenonu, bo Secret concert (Skrivnostni koncert) pristal tudi v Gorici. Gre za nenavaden glasbeni dogodek, ki se ga bo jutri ob 20.30 udeležilo največ 60 ljudi. Le-ti se morajo predhodno prijavit, posebnost pa je v tem, da bodo za prizorišče in izvajalca izvedeli šele na dan koncerta. Prijavit se je treba na naslov elektronske pošte [info@vinapr.it](mailto:info@vinapr.it). Organizatorji bodo 60 udeležencem poslali potrdilno sporočilo, jutri jim bodo po elektronski pošti sporočili še kraj koncerta, ki bo na Goriškem. Kdo bo igral, pa bodo izvedeli na licu mesta.

## Lekarne

**DEŽURNA LEKARNA V GORICI**  
OBČINSKA 1, Ul. S. Michele 108, tel. 0481-21074.

**DEŽURNA LEKARNA V TRZIČU**  
S. ANTONIO, Ul. Romana 93, tel. 0481-40497.

**DEŽURNA LEKARNA V ŠTARANCANU**  
ZANARDI, Ul. Trieste 31, tel. 0481-481252.

**DEŽURNA LEKARNA V KRMINU**  
BRAČAN (FARO), Ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

**DEŽURNA LEKARNA V MARIANU**  
CINQUETTI, Ul. Manzoni 159, tel. 0481-69019.

## Gledališče

**V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI:** 17. decembra ob 20. uri »Moški so z Marsa, ženske so z Venere«, igra Denis Avdič; informacije pri blagajni vsak delavnik 10.00-12.00, 15.00-17.00 in uro pred pričetkom prireditve, tel. 003865-3354016; [blagajna@kulturnidom-ng.si](mailto:blagajna@kulturnidom-ng.si).

**V SLOVENSKEM NARODNEM GLEDALIŠČU** v Novi Gorici: 17. decembra ob 20. uri »Grenke solze Petre von Kant« (Rainer Werner Fassbinder); informacije po tel. 003865-3352247 ali na [blagajna@sng-ng.si](mailto:blagajna@sng-ng.si).

## Kino

**DANES V GORICI**  
**KINEMAX** Dvorana 1: 17.20 - 20.00 »Belle & Sebastien - L'avventura continua«; 21.45 »Heart of the sea - Le origini di Moby Dick«.

Dvorana 2: 20.15 »Lo Schiaccianoci« iz Royal Opera House v Londonu.  
Dvorana 3: 17.30 - 19.30 »Chiamatemi Francesco - Il papa della gente«; 21.30 »Dio esiste e vive a Bruxelles«.

**DANES V TRZIČU**  
**KINEMAX** Dvorana 1: 20.15 »Lo Schiaccianoci« iz Royal Opera House v Londonu.  
Dvorana 2: 17.15 - 20.00 - 22.15 »Heart of the sea - Le origini di Moby Dick«.  
Dvorana 3: 18.00 - 20.15 - 22.00 »Il professor Cenerentolo«.  
Dvorana 4: 17.00 - 20.10 - 22.10 »Belle & Sebastien - L'avventura continua«.  
Dvorana 5: 17.30 »Il viaggio di Arlo«; 19.50 - 22.00 »Chiamatemi Francesco - Il papa della gente«.

**DANES V NOVI GORICI**  
**V KULTURNEM DOMU** 20.15 »Leviatan« (Filmsko gledališče).

## Razstave

**V GALERIJU ARS** na Travniku v Gorici je na ogled dobrodelna prodajna razstava umetniških del »Umetniki za karitas 2015«. Izkupiček prodanih

del bo šel v Sklad Bogdana Žorža za pomoč otrokom.

**ZDRUŽENJE PROLOGO** vabi na ogled razstave slikarja in kiparja Paola Figarja na sedežu društva v Ul. G. I. Ascoli 8/1 v Gorici; do 19. decembra.

**V KULTURNEM DOMU V GORICI** je na ogled likovna razstava slikarja Evarista Ciana; do 20. decembra od ponedeljka do petka 9.00-12.00, 16.00-18.00 ter med kulturnimi prireditvami. Informacije Kulturni dom Gorica, Ul. I. Brass 20, tel. 0481-33288, [info@kulturnidom.it](mailto:info@kulturnidom.it).

**V KULTURNEM CENTRU LOJZE BRATUŽ** v Gorici je na ogled likovna razstava »Med tukaj in onkraj - Andrej Jemec«; do 23. januarja 2016 ob prireditvah ali po domeni po tel. 0481-531445, [info@centerbratuz.org](mailto:info@centerbratuz.org).

## Koncerti

**DOBRODELNI BOŽIČNI KONCERT** učencev SCGV Emil Komel z naslovom »Dobrota je ljubezen« bo v župnijski dvorani A. Gregorič v Štandrežu v petek, 18. decembra, ob 19.30. Potekalo bo zbiranje hrane za štandreško dekanjsko Karitas.

**»VEČERNI KONCERTI«** združenja Rodolfo Lipizer v gledališču Verdi v Gorici: 30. decembra ob 20.45 novoletni koncert romunske filharmonije M. Jora, nastopajo violinist Paolo Tagliamento, sopran Arianna Remoli in basbariton Eugenio Leggiadri Gallani; informacije in rezervacije na [lipizer@lipizer.it](mailto:lipizer@lipizer.it), predprodaja vstopnic v knjigarni Antonini na Korzu Italia 51 v Gorici (tel. 0481-30212).

**»GO-GOSPEL 2015«**; v sredo, 16. decembra, ob 20.30 bodo v Kulturnem domu v Gorici nastopile Bisserov sisters iz Bolgarije. Združenje InCanto prireja 17. decembra ob 20.30 v Kulturnem domu v Gorici božično prireditev »Wonderful Christmas«.

Nastopile bodo skupine Cadmos, Pleiadi in Freevoices. Izkupiček večera bo namenjen dobrodelnemu združenju Il Focolare. V Kulturnem domu v Novi Gorici na Bevkovem trgu 4, bo v ponedeljek, 21. decembra ob 20.15 nastopil ameriški ansambel Anania Markey Montague & Fellowship; predprodaja vstopnic v Kulturnem domu, tel. 0481-33288, [info@kulturnidom.it](mailto:info@kulturnidom.it). **V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI:** 16. decembra ob 20.15 koncert Rade Šerbedžija in skupine Zapadni kolodvor; informacije pri blagajni vsak delavnik 10.00-12.00, 15.00-17.00 in uro pred pričetkom prireditve, tel. 003865-3354016; [blagajna@kulturnidom-ng.si](mailto:blagajna@kulturnidom-ng.si).

**BOŽIČNI KONCERT** z naslovom »Parole e musica per la Vita« prirejajo goriški krvodajalci ter združenji ADMO in ADO v soboto, 19. decembra, ob 20.30 v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici. Nastopil bo zbor Fil(m)armonica; vstop prost.

## NOVA GORICA

### Danes knjižni sejem in pogovor z Dorico Makuc

Danes ob 12. uri se na Bevkovem trgu v Novi Gorici pričinja sejem Knjige pod jelkami v organizaciji Društva humanistov Goriške. V okviru sejma bo ob 18. uri v kavarni Caffè Gallus ob Kulturnem domu pogovor z novinarko in publicistko Dorico Makuc, ki s članki, knjigami, radijskimi oddajami in dokumentarnimi filmi že desetletja beleži zgodovino Slovencev v goriškem prostoru. Z avtorico se bo pogovarjala Marija Mercina. Ob 19.30 na Bevkovem trgu sledi otvoritveni performans s skupino I.D.I.O.T. Knjižni sejem bo trajal do petka. Dotlej se bodo v njegovem okviru zvrstili še pogovori z drugimi avtorji: v kavarni Eda jutri ob 19. uri z Markom Rusjanom, v četrtek ob 19.30 pa s kolumnistoma Ervinom Hladnikom Milharčičem in Luko Lisjakom. (km)

## Obvestila

**DOBRODELNA SKUPINA ŠTANDREŽ** vabi na božično tržnico, ki bo potekala od 21. do 24. decembra na Korzu Verdi v Gorici.

**DRUŠTVO SLOVENSKEH UPKOJENCEV** za Goriško prireja tradicionalno silvestrovanje v torek, 29. decembra, v kraju Corno di Rosazzo; srečanje bo v zgodovinski beneški vili Nachini. Vpisujejo po tel. 0481-884156 (Andrej F.), 0481-20801 (Sonja K.), 0481-882183 (Dragica V.), 0481-78138 (Sonja Š.).

**PORTRETI STAVB - SPOMINODAJSKA AKCIJA:** v ponedeljek, 21. decembra, od 10. do 13. in od 15. do 19. ure na železniški postaji v Novi Gorici bodo zbirali spomine in fotografije novogoriških in goriških stavb. Fotografije bodo skenirali in takoj vrnili lastnikom. Z vsakim darovalcem fotografije bodo posneli tudi video spomin. Prireja Kinoatelj.

**SEKCIJA VZPI-ANPI** Dol-Jamlje vabi na »Pravnik včlanjevanja« v soboto, 19. decembra, ob 16. uri na sedežu sekcije v večnamenskem centru v Jamljah. Ob priložnosti bo sekcija izdajala izkaznice 2016 ter se s prisotnimi pogovorila o pobudah in proslavah v naslednjem letu.

**POKRAJINSKA UPRAVA** je odprla urad, v katerem nudijo pomoč odjemalcem družbe ENI, ki potrebujejo informacije in pojasnila o oskrbi s plinom. Urad bo deloval do konca leta v vili Olivo zraven pokrajinske palače na Korzu Italia 61 v Gorici. Odprt bo ob ponedeljkih in petkih med 9. uro in 12.30 ter ob ponedeljkih in sredo med 15. in 17. uro; informacije po tel. 0481-385277.

**SKRD A. PAGLAVEC** obveščča, da občni zbor, ki je bil napovedan za sredo, 16. decembra 2015, odpade.

**TABORNIKI RMV** sklicujejo redni občni zbor, ki bo v sredo, 16. decembra 2015, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. Občni zbor bo potekal v Gregoričevi dvorani v Ul. S. Francesco 20 v Trstu.

**SPDG** obveščča, da bodo tudi v zimskošportni sezoni 2015-16 potekali tečajji alpskega smučanja za začetnike in nadaljevalni tečajji. Začeli se bodo predvidoma 16. januarja, zaključili 21. februarja 2016. V primerjavi z lani, bodo tečajji potekali ob sobotah in nedeljah, prirejajo pa se v sodelovanju s smučarskim klubom Brdina. Tečajji bodo v kraju Forni di Sopra, celodnevni. Možnost avtobusnega prevoza. Prijave bodo sprejemali na sedežu društva, Verdijev Korzo 51/int., 22. in 29. decembra ter 8. januarja 2016, vsakokrat med 18. in 20. uro.

**AGENCIJA ZA PRIHODKE** sporoča, da bodo 24., 30. in 31. decembra uradi v Gorici (Korzo Italia 157) in v Trziču (Ul. Ceresina 1) odprti samo v jutranjih urah med 9. in 13. uro.

## Prireditve

**MAŽORETNA SKUPINA KRAS** vabi v soboto, 19. decembra, ob 16. uri v občinsko telovadnico v Doberdobi na »Plesno revijo za voščilo«. Nastopajo mažoretke iz Doberdoba, skupine mažoretke iz Prvačine, skupina otrok, ki obiskujejo tečaj flavte godbe na pihala Krass, kulturno športni klub 65 Solkan in country skupina »Wild Turkey« iz Trsta.

**KULTURNI CENTER LOJZE BRATUŽ** in Krožek za družbena vprašanja Anton Gregorič vabita v četrtek, 17. decembra, ob 20. uri na »Srečanje pod lipami« na temo: »Duhovna misel za Božič«. Gost večera bo msgr. Marino Qualizza, zlatomašnik iz Benečije, teolog, odgovorni urednik kulturnoverskega lista Dom. Večer bo vodil veroučitelj na špetrski šoli in družbeni delavec Matjaž Pintar.

**V CENTRU MARE PENSANTE** v parku Basaglia v Gorici bo danes, 15. decembra, ob 18. uri srečanje v okviru niza »Spazio DolceMente«. Enrico Piasentier bo predstavil metodo rusa Pjotra Elkonoviza za zravnanje hrbenice; vstop prost.

**V FARI:** v astronomskem observatoriju (Strada Colombara, 11) bosta v petek, 18. decembra, ob 20.30 dve predavanji: »Benessere radioattivo: reinterpretare la scienza per creare una moda« Gaie Canal in »Come si faceva l'astronomia senza telescopio?« Andrej Brešana. Predstavili bodo tudi publikacijo »Lunario 2016«; več na [www.ccaf.it](http://www.ccaf.it), [info@ccaf.it](mailto:info@ccaf.it), tel. 0481-888540; vstop prost.

**ZGODOVINSKI ROKOVNIK** Agenda storica di Gorizia 2016 bo predstavljen v petek, 18. decembra, ob 18. uri v prostorih UGG v Ul. Rismondo v Gorici.

**V FABIANIJEVEM LETU:** v četrtek, 17. decembra, ob 18.30 bodo v Trgovskem domu na Korzu Verdi 52 v Gorici odprtje razstave »Fabiani - arhitektura na Goriškem: vzorednice in nasprotja«, predstavitev vodnika »Maks Fabiani v Gorici in okolici«, ob 19.30 v Ljudskem vrto slavnostno odkritje kipa in ob 20.45 premiera gledališke predstave »Fabiani - umetnost bivanja« v goriškem gledališču Verdi. Občina Gorica vabi vse, ki bi si želeli ogledati predstavo, naj se do 15. decembra javijo na [skgz.org](mailto:skgz.org) za brezplačne vstopnice.

**V NOVI GORICI:** V knjižnici Franceta Bevka na Trgu Edvarda Kardelja 4 bo 17. decembra ob 18. uri zaključna prireditev literarnega natečaja »Govorička« v okviru Goriškega literarnega kluba GoVoRica; več na [www.ng.sik.si](http://www.ng.sik.si).

**V MEDIATEKI UGO CASIRAGHI** v Gorici bo v soboto, 19. decembra, ob 15. uri animirano branje in mini-delavnica z naslovom »Mali princ« na temo animiranega filma, ki ga bodo vrteli v kinodvoranah od 1. januarja 2016. Udeležencem delavnice bodo podarili kupon za ogled filma na znižani ceni 4 evrov in dodatno presenečenje. Ob 16. uri bo možnost ogleda animiranega filma v goriškem Kinemaxu »Il viaggio di Arlo« z znižano vstopnico 3 evrov.

**PRAZNIK MIRU IN PRIJATELJSTVA** bo v nedeljo, 20. decembra, ob 15. uri v cerkvi v Štandrežu. Sledila bo družabnost na trgu pred cerkvijo.

## Mali oglasi

**BOŽIČNA DREVESCA** prodaja Srečko Tomsič v Sovodnjah (tel. 0481-883020, 347-1216398).

**ODDAMO** dva meseca stare psičke majhne rasti; tel. 320-4518706.

## Pogrebi

**DANES V RONKAH:** 10.00, Bonaventura Saccomanni (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi Sv. Lovrenca, sledila bo upepelitev; 11.00, Annamaria Michelut vd. Giannetti (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi Sv. Lovrenca in na pokopališču.

**DANES V TURJAKU:** 14.00, Sonia Mion por. Olivo (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.



BRUSELJ - Minister Dejan Židan

# Slovenija v EU vztraja pri popolni zaščiti le kraškega terana

BRUSELJ - Slovenski kmetijski minister Dejan Židan je včeraj v Bruslju povedal, da je Evropska komisija Sloveniji obljubila posredovanje določenih gradiv Hrvaške v povezavi s teranom. Slovenija teh gradiv sicer za zdaj še ni dobila, a odločitev, da gradivo postane dostopno Sloveniji, je zelo pozitiven korak, je izpostavil Židan. Zaplet s teranom, ki se je začel spomladi 2013, se je znova razvnel julija, ko je Hrvaška presenetila Slovenijo z izjavo, da kmalu pričakuje pozitivno rešitev vprašanja terana za vinarje v hrvaški Istri. Hrvaška zahteva za svoje vino oznako "teran, hrvaška Istra".

Slovenija vztraja pri popolni zaščiti terana v EU kot vina, ki se prideluje samo na Krasu v Sloveniji iz sorte refošk, brez kakršne koli izjeme za uporabo zaščitnega imena za druge pridelovalce vina.

V iskanju dogovora je Evropska komisija Slovenijo že pred časom pozvala k dodatnim pojasnilom stališč v povezavi s teranom. Slovenija je nato zahtevala dodatna pojasnila glede gradiv, na katerih temeljijo vprašanja komisije.

»Na nekatera vprašanja lahko odgovorimo le, če poznamo tudi materiale, iz katerih vprašanja izvirajo. Do tega trenutka na več naših prošnj nismo dobili podatkov, materiala ali kopij gradiv, ki naj bi jih Hrvaška predložila Evropski komisiji,« je novembra v Bruslju povedal Židan. Včeraj pa je minister pojasnil, da je med tem evropski komisar za kmetijstvo Phil Hogan sporočil, da bo uradno v komisiji naročil, naj Sloveniji dostavi dokumente, ki jih je Hrvaška pred leti posredovala komisiji.

## Dobri občutki o dogovarjanju z italijanskim ministrstvom

»To, da se je komisar oziroma komisija odločila, da nam gradivo postane dostopno, razumemo kot zelo pozitiven korak,« je poudaril Židan. Minister je na kratko komentiral tudi novembrski dogovor z Italijo, da bosta preučili možnost čezmejnje zaščite terana, in to z besedami, da ima občutek, da je dogovor z Italijo odmeval znotraj Evropske komisije, a o podrobnostih ni želel govoriti.

Slovenija in Italija sta se novembra strinjali, da se lahko teran proizvaja samo na kraški planoti, in ustanovili skupno delovno skupino, ki bo poiskala pravno možnost za to, da se pod zaščito terana v Sloveniji vključi tudi 40 hektarjev kraške planote na italijanski strani.

Novo je po Židanovih besedah tudi to, da je z avstrijske strani nedavno dobil navodila, da je teran slovensko vino in da je to lahko samo vino na Krasu.

Židan se je v Bruslju udeležil zasedanja kmetijskih ministrov EU. Med temami je izpostavil biogospodarstvo, shemi o sadju in mleku v šolah, težave na trgu s prašičjim mesom, podporo mladim kmetom in vprašanje uvoza medu iz tretjih držav.

## Strategijo o biogospodarstvu izpostavil Janez Potočnik

Strategijo o biogospodarstvu je predstavil bivši komisar EU za okolje Janez Potočnik leta 2012, vendar je doslej ležala v predalih, zdaj pa se spet oživlja in ideja je, da do polovice naslednjega leta pridejo do operativnih načrtov. O shemi pomoči za oskrbo s sadjem in mlekom v izobraževalnih ustanovah je minister povedal, da je Slovenija zelo zainteresirana za nastali kompromis, in izpostavil dobre izkušnje s shemo sadja.

Projekt mleko v šolah pa po Židanovih besedah za zdaj ni bil uspešen, tudi v Sloveniji sedaj sodeluje samo ena šola. Razlog je bila prevelika administrati-



Slovenski minister za kmetijstvo Dejan Židan

ARHIV

vna obremenitev, zdaj je ukrep administrativno enostavnejši. Cilj je, da začne projekt v vseh evropskih državah v praksi delovati avgusta 2017.

Ministri so govorili tudi o slabih razmerah na področju prašičjega mesa. V Sloveniji je bila pred nekaj letih 80-odstotna samooskrba, zdaj je nekaj manj

ko 40-odstotna, je izpostavil Židan. Evropska komisija bo po ministrovih besedah v začetku januarja sprožila ukrep skladiščenja prašičjega mesa, ki bo vključeval višjo stopnjo sofinanciranja in možnost krajšega trajanja, tako da se bodo lahko ukrepi sprostili že marca, aprila ali maja. (STA)

## SLOVENIJA - Premier Miro Cerar v odgovoru na poslansko vprašanje »Mini schengna ni in ga ne bo, ta ideja je izmišljena«

LJUBLJANA - »Mini schengna ni in ga ne bo,« je včeraj v odgovoru na poslansko vprašanje Jožefa Horvata (NSi) v državnem zboru odgovoril premier Miro Cerar. Kot je poudaril, je ideja o t. i. mini schengna, ki naj bi nastajal v jedru Evrope in katerega del Slovenija naj ne bi bila, »težko utišati, ker je pravzaprav ni, vzpodbujate jo vi in nekateri mediji.«

Horvat je v vprašanju premierju ob začetku zasedanja DZ izpostavil, da slovenske državljanke in gospodarstvo močno vzemirja ideja o t. i. mini schengnu, ki naj bi nastajal v jedru Evrope in iz katerega naj bi bila Slovenija izključena. Cerarja je zato vprašal, kaj namerava narediti, da Slovenija ostane v schengnu in da se ideje o mini schengnu utiša.

A Cerar je te pomisleke odločno zavrnil. Kot je poudaril, je ideja o mini schengnu težko utišati, saj te ideje pravzaprav ni. Kot je pojasnil, se je ta ideja novembra iz notranjepolitičnih razlogov razširila med nekaterimi politikami na Nizozemskem. Cerar se je, kot je dejal, na to nemudoma odzval in preveril, za kaj gre,

nakar je dobil zagotovila, med drugim osebno s strani nizozemskega kolega, da te ideje dejansko ni, da nikoli ni zaživela v nekaterih resnih razpravah, da je v bistvu »popolna izmišljotina.«

Tudi v kasnejših tednih se je potrdilo, da ideje mini schengna dejansko ni. Je pa medtem, kot je spomnil Cerar, res prišlo do ločenega srečanja sedmih držav EU, ki so glavna destinacija za begunske tokove, in to je znova vzpodbudilo sume, da se te države dogovarjajo o mini schengnu. A to se je izkazalo »za povsem neresnično«, je zatrdil premier. Te države so se ločeno sestale zgolj zato, ker so kot države destinacije za migrante soočene z istim problemom.

Obenem je premier ponovil, da Slovenija v danih razmerah schengenska pravila izvaja optimalno, kar ji priznavajo tudi v EU. To, kot je spomnil, dokazuje tudi dejstvo, da je Evropska komisija pred dnevi Italijo, Malto, Grčijo in Hrvaško - ne pa Slovenije - pozvala k spoštovanju schengenskih pravil glede registracije migrantov. (STA)

## Svetovni dan čebel združuje Slovence in povezuje svet

SEŽANA - Čebelarstva zveza Slovenije se je ob sodelovanju s čebelarstvom združuje Slovence in povezuje svet. V okviru projekta bo predsednik Čebelarstva Slovenije Boštjan Noč s člani upravnega odbora ČZS s prepoznavnim vozilom obiskal vsa čebelarstva v Sloveniji za promocijo, da se 20. maj razglasi za Svetovni dan čebel. Na dogodek poleg javnosti, čebelarjev, županov, gospodarstvenikov, politikov, vabijo tudi znane osebnosti z regije. V akcijo se bo vključilo tudi Čebelarstvo društvo Sežana, ki jutri, 16. decembra, ob 12. uri pred Pošto v Sežani organizira sprejem promocijskega kombija in predstavnike Čebelarstva zveze. (OK)

## PISMA UREDNIŠTVU

### Primorčeva pesem o žici

(Prosto po Martinu Niemöllerju)

Ko so Madžari postavili bodočo žico, sem ostal tiho, saj nisem Madžar. Ko so bodočo žico postavljali naši vojaki, sem molčal, saj so vendar naši. Ko je v bodoči žici umrla prva košuta, sem bil tiho, saj je to stvar lovcev. Ko so postavili žico na Sotli in Kolpi, nisem protestiral, saj se kopam v morju.

Ko so z bodočo žico ogradili Primorsko, ni več nikogar, ki bi lahko z nami protestiral.

Radivoj Pahor

### Pohod ob žici »svobodne« Evrope

»Če ... se bomo zadovoljili samo z nasiljem in z bodočo žico, čaka tudi nas

CELOVEC - Sodelovanje

# Forum evropske levice iz Avstrije, Slovenije in FJK

CELOVEC - V soboto in nedeljo je v Celovcu (v Ljudskem domu/Volkhaus) v soorganizaciji Komunistične Stranke Avstrije, Združene Levice iz Slovenije ter stranke Komunistične Prenove (SKP) iz Italije potekal meddeželni forum delegatov Strank Evropske Levice Alpe Jadran z nazivom "Desnica v Evropi - izziv za evropsko levico". Forum je potekal v treh delovnih jezikih (nemščina, slovenščina, italijanščina) s simultanim prevajanjem.

Prvi dan so bili na dnevnem redu poročila (Violeta Tomič - stanje v Sloveniji, Igor Kocijančič - stanje v Italiji in FJK, Mirko Messner - stanje v Avstriji in na Koroškem), Walter Baier (desnica v Evropi), ki so jim sledila vprašanja in dopolnila ter faza plenarne razprave.

V nedeljo sta potekali dve ločeni delavnici, prva z nazivom Antifašistično izročilo in mladinska gibanja proti desnici ter druga z nazivom Neoliberalizem, nova desnica proti socialni državi, demokraciji in levici, ki jim je sledila faza poročanja in plenarne razprave, ki jo je nato Forum sklenil z glasovanjem predlogov za nadaljnje pobude in izvolitvijočasne koordinacije Foruma.

Naj navedemo dejstvo, da sta se Foruma aktivno udeležila tudi predsednik



Igor Kocijančič

Zveze Borcev Slovenije, Tit Turnšek in pa podpredsednik ruske zveze vojnih veterancev Oleg Kalinin.

Forum je ob koncu izglasoval nekaj novih skupnih pobud, ki jih bo udeležil v letu 2016. Tu pa velja izpostaviti predvsem prvo skupščino sindikalnih delegatov s področja Alpe Jadran o problemih delokalizacije in različnih delavskih pravic v okviru EU. V začasno koordinacijo Foruma sta bila izvoljena tudi Igor Kocijančič in Peter Behrens iz Trsta.

## TV KOPER

### V oddaji S-prehodi oceanska plovba Jasne Tuta



Gostja današnje oddaje S-prehodi bo tržaška jadralka in popotnica Jasna Tuta, ki že šest let živi in pluje po svetovnih morjih ter se po dveh letih za kratek čas vrača v Tržaški zaliv. Njen zadnji podvig je bil enomesečna plovba v dvoje iz Mehike do Polinezije na 11-metrski jadrnici Calypso. Pot je bila dolga, polna fizičnih in psiholoških naporov, na njej pa je Jasna predvsem spoznala, kako neznansko majhen je človek na tako obširni morski pokrajini. Svoje občutke in spomine je zbrala v knjigi z naslovom Moj svet sredi oceana, ki bo izšla čez nekaj tednov, v oddaji pa bomo prisluhnili osebnim spominom na najlepše in najtežje trenutke na morju. Oddaja bo na sporedu danes, v torek 15. decembra, ob 18. uri na TV Koper.



usoda ubogih srn ob Kolpi,« zaključuje Jože Pirjevec komentar, ki ga sicer v nadnaslovu označi kot gloslo. V kontekstu njegovega prizadetega in odlično napisanega mnenja si dovolim dodati naslednjo misel:

V osrčju stare celine so ustvarjeni idealni pogoji, da se Pohodu ob žici okupirane Ljubljane nemudoma pridruži Pohod ob žici »svobodne« Evrope. Skupni slovensko-madžarski pobudi se te dni pridružujeta tudi Avstrija in Italija.

Radivoj Pahor



**RAI3bis**

**SLOVENSKI PROGRAM - Na kanalu 103**  
**18.40** Čezmejna Tv: Primorska kronika  
**20.30** Deželni Tv dnevnik, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

**RAI1**

**6.00** Aktualno: Il caffè **6.30** 7.00, 8.00, 9.00, 9.55, 13.30, 16.25, 20.00 Dnevnik in vreme  
**6.45** Aktualno: UnoMattina **10.00** Storie vere  
**11.10** A conti fatti **12.00** La prova del cuoco **14.05** 16.40 La vita in diretta **15.00** Torto o ragione? Il verdetto finale **18.45** Kviz: L'Eredità **20.30** Igra: Affari tuoi **21.20** Nad.: Il paradiso delle signore **23.30** Porta a porta

**RAI2**

**6.00** 14.00 Detto fatto **7.15** Nad.: Il tocco di un angelo **8.00** Film: Luna di miele con fantasmi (kom.) **9.30** 13.30 Rubrike in vreme  
**10.00** Cerimonia di consegna dei Collari d'Oro **11.00** I fatti vostri **13.00** 17.05, 18.20, 20.30, 0.05 Dnevnik **16.20** Serija: Cold Case **17.20** Nogomet: Tim Cup, Genova - Alessandria **19.40** Serija: N.C.I.S. **20.50** Nogomet: Tim Cup, osmine finale **23.00** Fatti Unici

**RAI3**

**6.00** Novice **6.30** Rassegna Stampa **7.00** Buongiorno Italia **7.30** Buongiorno Regione **8.00** Agorà **10.00** Mi manda RaiTre **11.00** Elisir **11.55** 14.00, 19.00, 0.00 Dnevnik, vreme in rubrike **12.45** Pane quotidiano **13.10** Dok.: Il tempo e la storia **15.10** Nad.: La casa nella prateria **16.00** Aspettando Geo **16.40** Geo **20.00** Variete: Blob **20.15** Sconosciuti **20.35** Serija: Un posto al sole **21.05** Ballarò

**RAI4**

**12.50** Switched at Birth **13.35** Sword Art Online **14.05** Steins Gate **14.30** Stargate Atlantis **15.20** Andromeda **16.05** Star Trek: Enterprise **16.50** Xena **17.40** Novice **17.45** Star Crossed **18.25** Doctor Who **19.35** Supernatural **20.20** Ghost Whisperer **21.10** Film: El Gringo (akc.) **23.00** Mainstream 2015 **23.20** Film: Ong-Bak 3 (akc.)

**RAIS**

**14.10** Capolavori della natura **15.05** Aktualno: Anica - Appuntamento al cinema **15.10** Wild Medioriente **16.10** Opera: Giovanna d'Arco **18.30** Novice **18.35** Trans Europe Express **19.35** L'altra metà dell'arte **20.40** Passepartout **21.15** Film: Departures (dram.) **23.40** Lo stato dell'arte **0.10** Ghiaccio bollente

**RAI MOVIE**

**14.05** Film: Il colpo della metropolitana (un ostaggio al minuto) (triler, '74, i. R. Shaw) **15.50** Film: Calendar Girls (kom., '03, i. H. Mirren) **17.40** 0.55 Novice **17.45** Film: Io non credo a nessuno (vestern, '75) **19.35** Film: Liquirizia (kom., It., '79, i. C. De Sica)



**21.20** Film: French Kiss (kom., '95, i. M. Ryan) **23.20** Film: Bar Sport (kom., It., '11)

**RAI PREMIUM**

**11.20** Nad.: Un posto al sole **12.15** Nad.: Linda e il brigadiere **13.10** Nad.: Una buona stagione **14.05** Serija: Last Cop - L'ultimo sbirro **14.55** Aktualno: Anica - Ap-

**NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA**

**REŠITEV (13. decembra 2015)**

**Vodoravno:** borovec, umetnost, Assassini, radianti, sak, Anamiti, Siam, E. B., Anon, lat, N. P., Oskar, radikalka, L. A., bienale, Evian, Mel Gibson, narek, Nicole Kidman, koma, Nero, Iriarte, far, INAM, Inoue, N. H., način, Kanin, Nuti, utajevalc, motiv, Nana, Iva, Erotika, Air, dan, Mlakar; **na slikah:** Mel Gibson, Nicole Kidman.

puntamento al cinema **15.00** Serija: Un medico in famiglia **16.55** Nad.: Cuori rubati **17.50** Novice **17.55** Nad.: Legami **18.40** Nad.: Pasión prohibida **19.30** Nad.: Terra Nostra **20.20** Nad.: Il commissario Manara **21.20** Serija: L'ispettore Gently **23.05** Nad.: È arrivata la felicità

**RETE4**

**6.50** Serija: The Mentalist **9.10** Nad.: Bandolera **9.40** Serija: Carabinieri **10.45** Ricette all'italiana **11.30** 18.55 Dnevnik, vreme in prometne informacije **12.00** Serija: Detective in corsia **13.00** Serija: La signora in giallo **14.00** Lo sportello di Forum **15.30** Serija: Hamburg Distretto 21 **16.35** Film: Filo da torcere (kom.) **19.30** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Dalla vostra parte **21.15** La strada dei miracoli

**CANALES**

**6.00** Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vreme, borza in denar **8.45** Nad.: I Cesaroni **11.00** Forum **13.00** 19.55 Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: Una vita **15.10** Nad.: I segreti di Borgo Larici **16.20** Nad.: Il segreto **17.00** Pomeriggio Cinque **18.45** Igra: Avanti un altro **20.40** Striscia la notizia - La voce dell'invadenza



**21.10** Film: Ho cercato il tuo nome (rom., '12, i. Z. Efron) **23.30** Film: Elizabeth (biogr., '98, i. C. Blanchett)

**ITALIA1**

**6.40** Risanke in otroške oddaje **8.15** Serija: Hart of Dixie **10.10** Serija: Royal Pains **12.05** Cotto e mangiato - Il menù del giorno **12.25** 18.30 Dnevnik, vreme in prometne informacije **13.05** Sport **13.45** Nan.: Simpsonovi **14.35** Nan.: Futurama **15.00** Serija: The Big Bang Theory **15.30** Film: Batman Forever (akc.) **18.00** Nan.: La vita secondo Jim **18.25** The Store of My Life **19.25** Serija: C.S.I. - Scena del crimine **21.10** Serija: Gotham

**IRIS**

**13.05** Film: Un piede in paradiso (kom., It., '91, i. B. Spencer) **15.05** Film: L'amore ritorna (dram., It., '04) **17.10** Film: Valentin (dram.) **18.55** Supercinema **19.20** Serija: Renegade **20.05** Serija: Walker Texas Ranger **21.00** Film: L'albero degli impiccati (vestern, '59) **23.00** Storie di cinema **23.25** Film: La legge del più forte (vestern, '58)

**LA7**

**7.30** 13.30, 20.00, 0.00 Dnevnik **7.50** Vreme **7.55** Omnibus **9.45** Coffee Break **11.00** L'aria che tira **14.00** Kronika **14.20** Tagadà **16.20** Serija: Benjamin Lebel - Delitti D.O.C. **18.20** Serija: L'ispettore Barnaby **20.35** 0.15 Otto e mezzo **21.10** Di Martedì

**LA7D**

**6.20** I menù di Benedetta - Ricetta Sprint **6.30** 11.20, 19.00 Cuochi e fiamme **8.30** 15.20 I menù di Benedetta **13.30** 21.10 Nad.: Grey's Anatomy **16.15** The Dr. Oz Show **18.55** Dnevnik

**TELEQUATTRO**

**6.00** 13.20, 17.30, 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik in vreme **6.30** Rubrika: Le ricette di Giorgia **7.00** Sveglia Trieste! **13.00** Aktualno: Salus Tv **13.15** 17.55, 20.25 Oggi è **13.45** Il caffè dello sport **15.15** Il caffè dello sportivo **18.00** 23.30 Trieste in diretta **19.20** Apriti cielo **20.00** Dodici minuti con Cristina **20.15** Happy Hour **21.00** Qui studio a voi stadio

**LAEFFE**

**10.30** Chef Sara in Italia **11.30** 13.25, 20.00 Il cuoco vagabondo **12.30** Bourdain: Cucine segrete **14.30** Il re dello street food **15.30** 18.45 David Rocco: Dolce vita **16.35** Jamie: Menù in 15 minuti **17.40** Jamie Oliver: Il mio giro d'Europa **19.50** Novice **21.05** Nad.:

L'ispettore Wallander **22.45** Film: La sorgente dell'amore (dram.)

**CIELO**

**12.15** 13.15 MasterChef USA **13.00** Novice **14.15** MasterChef Australia **16.15** 18.15 Fratelli in affari **17.15** Buying & Selling **19.15** Affari al buio **20.15** Affari di famiglia **21.10** Junior MasterChef Italia

**DMAX**

**12.30** 18.35 Affare fatto! **13.20** Storage Wars Canada **14.10** 20.20 Banco dei pugni **15.05** 21.10 Nudi e crudi **15.55** Texas Tazan **16.50** Affari a quattro ruote **17.45** Cacciatori di tesori **18.10** Affari in valigia **19.30** Quando meno te lo aspetti **22.00** L'oro dei serpenti **22.55** Caccia all'uomo

**SLOVENIJA1**

**6.05** Odmevi **6.55** Dobro jutro **11.20** 18.20 Kviz: Vem! **11.50** Obzorja duha **12.25** Nan.: Anica **13.00** 15.00, 17.00, 18.55, 22.35 Poročila, športne vesti in vreme **13.30** Studio City **14.20** NaGlas! **14.35** Evropski magazin **15.10** 18.05 Risanke in otroške oddaje **16.25** 0.35 Profil **17.25** Dok. odd.: Kulturni vrhovi **17.55** Novice **18.00** Infodrom **19.30** Slovenska kronika **20.00** Nad.: Igra s hudičem **20.55** Dok. povest: Mama je ena sama **22.00** Odmevi **23.05** Pričevalci

**SLOVENIJA2**

**7.00** 19.00 Risanke in otroške oddaje **8.25** Zgodbe iz školjke **9.20** Točka **10.05** Čez planke **11.00** 17.00 Halo TV **12.00** Dobro jutro **14.40** Slovenski pozdrav **16.00** Dober dan **17.50** Nan.: Fina gospa **19.40** Infodrom **20.00** Presenečenja **21.00** Film: Posebni odnosi (biogr.) **22.30** Aritmija **23.35** Slovenska jazz scena

**KOPER**

**13.45** Dnevni program **14.00** Čezmejna Tv - Deželne vesti **14.20** Evronovice **14.40** Vzhod-Zahod **15.00** Arhivski posnetki **15.50** City Folk **16.20** 23.25 Športna cona **16.50** Meridiani **18.00** Sprehodi **18.35** Vremenska napoved **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.15 Vsedanes - Tv dnevnik **19.25** Šport **19.30** Vsedanes - Vzgoja in izobraževanje **20.00** Vrt sanj **20.45** Dok.: Šport brez meja **21.15** Boben **22.30** Potopisi **22.55** Istra in...

**POP TV**

**7.00** Risanke in otroške serije **8.20** 10.10, 11.20, 12.35 Tv prodaja **8.35** 17.20 Nad.: Odpuščanje ljubezni **10.25** Sanjski moški **11.35** Nad.: Grehi preteklosti **12.50** Odločilni trenutek **13.50** 20.00 Nad.: Usodno vino **14.55** Nad.: Plamen v očeh **16.00** Serija: Kar bo, pa bo **17.00** 18.55, 22.00 Vreme in novice **21.00** Preverjeno **22.30** Serija: Kosti

**KANAL A**

**7.00** 18.00 Svet **7.55** Risanke in otroške serije **8.20** 12.25 Serija: Odbita rodbina **8.45** 16.35 Serija: Mrhi za šankom **9.10** 13.25 Nad.: Terra Nova **10.05** 11.15, 12.55 Tv prodaja **10.20** Nan.: Naša mala klinika **11.30** 17.05 Nan.: Lepo je biti sosed **14.25** Film: Mi smo Millerjevi (kom.) **18.55** Serija: Kar po, pa bo



**20.00** Film: Na muhi (triler, '08, i. S. La-Beouf, M. Monaghan) **22.10** Film: Nevidni jezdec (akc., '07, i. N. Cage)

**DROBICI IZ SPOREDA RADIA TRST A**

Pred kratkim je tržaška arhitektka Barbara Žetko objavila knjigo Sedem mostov po prstih, v kateri opisuje metodo EFT, poznano kot tapkanje. V **Studiu D** po 11.00 bomo slišali, kako se lahko preko te tehnike stimuliranja določnih točk spopademo s težavami, kot so strahovi, fobije, depresije, odvisnosti, stiske, jeza, zaskrbljenost, stres ... in jih na koncu tudi rešimo. V **Jezikovnem kotičku** ob 17.15 se začneja nov niz z naslovom Za boljši jezik, ki ga pripravlja in podaja prof. Jože Faganel, direktor Celjske Mohorjeve, dolgo let je bil tudi lektor v SSG. Niz **Dolga pot** izpod peresa Vilija Princiča se bliža h koncu. V predzadnji oddaji ob 18.00 bo Danijel Malalan prebral spomine Franca Konjca iz Jamelj.

**Rai** Torek, 15. decembra Rai 5, ob 21.15

**Departures**

Japonska 2008  
**Režija:** Yojiro Takita  
**Igrajo:** Masahiro Motoki, Tsutomu Yamazaki in Ryoko Hirose



Daigo Kobayashi je strasten violončelist v orkestru, ki pa ga zaradi krize na lepem razpustijo. Brezposelen, se odloči, da se z ženo vrne v svoje rodno mesto in tam poišče novo zaposlitev. Javi se na oglas za delo imenovano "Odhod". Daigo je prepričan, da ponujajo delo za turistično agencijo, a kmalu odkrije, da dejansko iščejo pogrebnega delavca, ki bi pripravil telesa umrlih za pokop in odhod v drugi svet.

Groteskna komedija, ki jo Takita vodi duhovito a tudi obzirno, je leta 2009 prejela oscarjevo nagrado kot najboljšo tujejezično delo. V italijanskih kinodvoranah je celovečerec distribuiral Tucker Film, je distributer tudi filma Zoran moj nečak idiot.

**PLANET TV**

**12.00** Tv prodaja **12.30** Nad.: Sulejman Velikastni **13.40** Nad.: Esperanza **14.35** Serija: Kako se izmazati z umorom **15.30** 23.25 Nan.: Prijatelji **16.05** Film: Zmaga, poraz ali ljubezen (rom.) **18.00** Nad.: Talenti v belem **19.00** 21.55 Danes **19.25** 23.05 Planet Debate **19.50** Vreme in šport **20.00** Film: Prenašalec 3 (akc.) **22.10** Nan.: Škorjijon

**RADIJSKI PROGRAM**

**RADIO TRST A**  
 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Koledar; 7.25 Prva izmena: Dobro jutro, pravljica, napovednik; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Radioaktivni val z Borisom Devetakom in Markom Sancinom; 10.00 Poročila; 10.10 Hevrika - Iz sveta znanosti; 11.00 Studio D; 13.20 Glasba po željah; 14.00, 17.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški kotichek; 15.00 Mladi val; 17.10 Music box; 17.15 Jezikovna rubrika, sledi Music Box; 17.30 Odprta knjiga: Arto Paasilinna: Zajčje leto - 17. nad., sledi Music Box; 18.00 Dolga pot - Begunske zgodbe otrok v prvi svetovni vojni (piše Vili Princič), sledi Music Box; 19.20 Napovednik, sledi Slovenska lahka glasba; 19.35 Zaključek oddaj.

**RADIO KOPER (slovenski program)**

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 14.30 Poročila; 5.30 Jutranja Kronika; 5.50 Radijska Kronika; 7.00 Jutranjik; 7.45 Primorske novice; 8.00 Pregled tiska; 9.00 Dopoldan in pol; 9.10, 16.15 Prireditve danes; 10.40, 15.00, 18.55 Pesem tedna; 11.00 Ob enajstih; 11.45 Pesem in pol; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Eppur si muove; 14.00 Aktualno; 15.30 DiO; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 19.00 Dnevnik in kronika; 20.00 Iz kulturnega sveta; 21.00 Jazz in jaz; 22.00 Zrcalo dneva; 0.00 Nočni program.

**RADIO KOPER (italijanski program)**

6.00 Dobro jutro; 6.15, 7.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30 Radijski Dnevnik; 8.00 Calle degli Orti Grandi; 8.05 Horoskop; 8.40, 14.45 Pesem tedna; 9.35 Appuntamenti; 10.15, 19.15 Sigla single; 10.25 Programi; 10.35 Anteprema classifica; 11.00, 20.00 In minoranza; 12.00 Anticipazioni GR; 13.00, 21.30 Dorothy e Alice; 13.35 Ora musica; 14.00 Playlist; 14.35, 18.35, 21.00, 22.00 Glasba; 15.00 Souvenir d'Italy; 16.00 Pomeriggio ore quattro; 18.00 Volare nel tempo; 23.00 Pic Nic Electronique; 0.00 Nottetempo.



**Lastnik:**  
 Zadruga Primorski dnevnik d.o.o. - Trst  
**Izdajatelj:**  
 Družba za založniške pobude DZP doo z enim družabnikom PRAE srl con unico socio  
 Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

**Tisk:** EDIGRAF srl, Trst  
**Odgovorni urednik:** ALEKSANDER KOREN  
**Redakcija:** Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, faks 040 7786339  
*email:* trst@primorski.eu  
 Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 356320, faks 0481 356329  
*email:* gorica@primorski.eu  
**Dopisništva:** Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, faks 0432 730462  
 Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

**Internet:** http://www.primorski.eu/  
**Naročniško - prodajna služba**  
 Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, faks 040 7786339  
 Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 356320 faks 0481 356329  
 Cena: 1,20 €  
 Celoletna naročnina za leto 2015 230,00 €  
 Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €  
 Letna naročnina za Slovenijo za leto 2015 230,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480  
 transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

**OGLAŠEVANJE**

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.  
 www.tmedia.it  
 GORICA, ul. Malta 6  
 TRST, ul. Montecchi 6  
**KOMERCIALNI OGLASI**  
 advertising@tmedia.it  
 Brezplačna tel. št. 800129452  
 Iz tujine +39.0481.32879  
 Faks +39.0481.32844  
 Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povisek 20%

**NEKOMERCIALNI OGLASI**  
 oglasi@tmedia.it  
 Brezplačna tel.št. 800912775  
 Faks +39.0481.32844  
 Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 22%

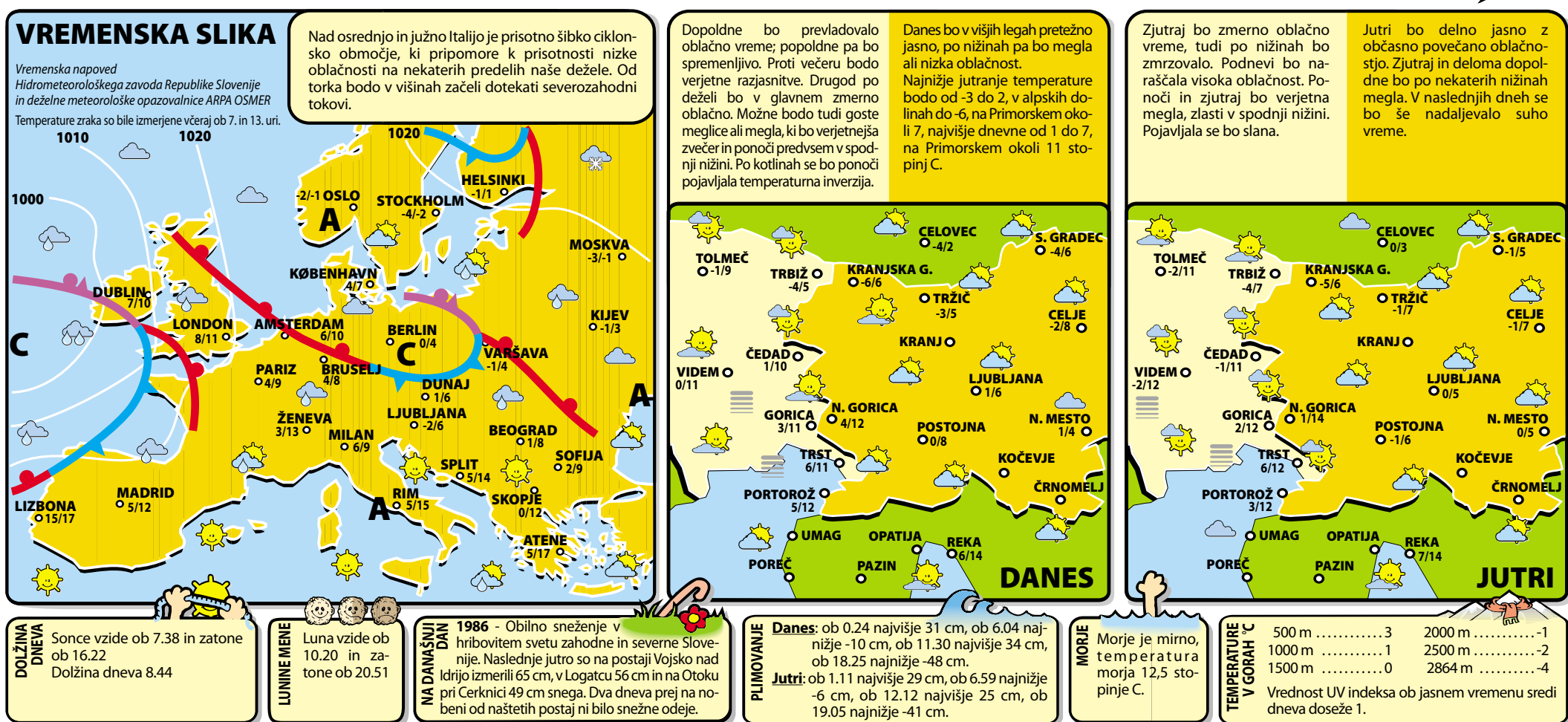
Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



### Tudi čez lužo neobičajno topla zima

NEW YORK - V ameriških metropolah New York in Washington te dni beležijo rekordno visoke temperature za to obdobje. Živo srebro se je v New Yorku v nedeljo povzpelo do 19 stopinj Celzija, zaradi česar so se nekateri po centralnem parku sprehajali kar v lahkih poletnih oblačilih. Povprečna temperatura v New Yorku na 13. december znaša dobre tri stopinje Celzija, doslej najvišjo temperaturo pa so izmerili leta 1923, ko je znašala 17,7 stopinje Celzija. Temperaturne rekorde so izmerili tudi okoli ameriške prestolnice. Na letališču Dulles so v nedeljo izmerili 22,7 stopinje in s tem podrli rekord iz leta 1984, ko se je živo srebro povzpelo do 21,6 stopinje. Na letališču Baltimore-Washington so izmerili 22,2 stopinje, na letališču Reagan National pa 21,6 stopinje Celzija.



### Dobrodelni tek več kot 1000 božičkov na Švedskem

STOCKHOLM - Dobrodelnega teka po stockholmskih ulicah se je v nedeljo udeležilo več kot 1000 tekačev, oblečenih v božičkovo opravo. Tek na trikilometrski razdalji so organizirale različne dobrodelne organizacije, med njimi Rdeči križ. »Bilo je super. Sem navdušen nad božički in tekom, torej je bila to najboljša kombinacija,« je povedal 27-letni Andreas. »Tokrat sem prvič tekla oblečena kot božiček in bilo je zelo zabavno,« je povedala 26-letna Elin. »Božičkov kostum je bil udoben in topel,« je dodala. Uradnega zmagovalca tekme ni bilo, njen namen je bil osveščati o revnih in pomoči potrebnih v prazničnem času.

ZNANSTVENIKI - Okužba z glivo grozi priljubljeni sorti Cavendish

## Banane izumirajo

Ko bo sev glive TR4 dosegel Latinsko Ameriko bo najbrž usoda te sorte banan zapečaten

AMSTERDAM - Raziskovalci z Nizozemske so objavili študijo, ki kaže, da bi lahko najbolj razširjena sorta banane v bližnji prihodnosti zaradi okužbe z glivo izgubila z obličja sveta. Gre za sorto Cavendish, ki je po vsem svetu najbolj priljubljena, grozi pa ji gliva, ki povzroča t. i. panamsko bolezen. Ugotovitve so v novi študiji predstavili znanstveniki z Univerze Wageningen na Nizozemskem.

Panamska bolezen je že v 60. letih minulega stoletja dotlej najbolj priljubljeno sorto banane, Gros Michel, porinila na rob izumrtja. Sedaj pa vrsti Cavendish grozi drugi sev te glive, znan kot TR4. Znanstveniki menijo, da je le še vprašanje časa, kdaj bo dosegel Latinsko Ameriko, kjer pridelajo okoli 80 odstotkov banan Cavendish. Omenjeni sev so prvič identificirali leta 1994, potem ko je tri desetletja pred tem uničil nasade banan Cavendish na Tajvanu. A pridelovalci banan se ob tem niso zganili, zavest o nevarnosti je ostala niza, navajajo znanstveniki.

TR4 je na fungicide odporen patogen, ki lahko v zemlji miruje do 30 let. Ko napade banano, uniči prenos vode v rastlini. Ta hitro oslabi in posledično odmre zaradi dehidracije. Po prvem "napadu" na tajvanske nasade se je patogen razširil še v vzhodno in jugovzhodno Azijo. V zadnjem času pa so ga zabeležili tudi v drugih delih sveta. Karantene in drugi ukrepi so bili le deloma uspešni.

Ta sev bi lahko kot tisti, ki je uničil skoraj vse nasade sorte Gros Michel, enako storil sorti Cavendish. Banane na trgovskih policah so kloni drug drugega brez semen in zato sami ne morejo razviti obrambe pred boleznijo. Za nastale razmere ni lahke rešitve, poudarjajo nizozemski znanstveniki. Najbolj logičen odgovor bi bil po njihovem mnenju razviti novo generacijo kultivarjev banan na podlagi preferenc potrošnikov.



A razvoj novih kultivarjev, to je z namenskimi izborom vzgojenih banan, terja velike vložke v raziskave, prav tako bi bilo treba veliko vložiti, da se novi kultivar prepozna kot glavni globalni proizvod, ki bi omogočal preživetje več milijonov manjših kmetov, so opozorili znanstveniki.

Dokler ne bodo novi kultivarji dosegli trgov, je zato treba preučiti vse možnosti preprečevanja bolezni, s čimer bi po-

daljšali komercialno življenjsko dobo sedanjih banan. V 60. letih je bila prav sorta Cavendish, ki so jo dotlej zgolj kot zanimiv primerek hranili v botaničnih vrtovih v Veliki Britaniji in zbirki konglomerata United Fruit Company v Hondurasu, tista, ki je zamenjala na smrt obsojeni Gros Michel. Če se bo gliva TR4 širila, bo potreben podoben rezervni načrt za zamenjavo Cavendisha. (STA)

## ZAGREB - Svojevrstna izbira mladega para Poroka na tramvaju je postala uspešnica



ZAGREB - Sobotna poroka s tamburaši, pesmijo in plesom v enem izmed tramvajev zagrebškega mestnega prometa je postala uspešnica na spletnih družbenih omrežjih. Z baloni okrašen tramvaj, ki ima namesto številke na zaslonu izpisana imena mladoporočencev, je navdušil tudi mnoge mimoidoče v hrvaški prestolnici. Porok v tramvajih je vse več.

Izredni tramvaj je v soboto peljal mladoporočena in njune goste tudi čez osrednji zagrebški trg, kjer so bili v središču pozornosti ljudi, ki so se množično udeležili adventnega sejma v Zagrebu. Mladoporočena Sara in Luka se nista želela posebej izpostavljati v javnosti, a je posnetek z njune poroke v tramvaju kmalu postal uspešnica na spletnih družbenih omrežjih.

V javnem podjetju Zagrebački električni tramvaj (ZET) so pojasnili, da je vse več mladih, ki se želijo poročiti v tramvaju ali pa tudi v mestnem avtobusu, kot se je zgodilo prejšnji teden.

Vprašanja o možnostih poroke v prevoznih sredstvih mestnega prometa dobivajo vsak teden, letos pa so pripravili tudi približno 15 porok v tramvajih, je pojasnil za hrvaške medije tiskovni predstavnik podjetja ZET Tomislav Jurić. Kot je dodal, stane ura najema tramvaja med 1500 in 2200 kunami (med 97 in 290 evrov), odvisno od modela tramvaja. Poleg porok so tramvaje oddajali tudi za maturantske zabave in različne poslovne družabne dogodke. (STA)